

நல்ல

பிள்ளை

நிர்மலா ராகவன்

நல்ல பிள்ளை

நீர்மலர் ராகவன்

மின்னூரல் வெளியீடு : <http://FreeTamilEbooks.com>

சென்னை

Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License

You are free: to Share — to copy, distribute and transmit the work; to make commercial use of the work

Under the following conditions:

Attribution — You must attribute the work in the manner specified by the author or licensor (but not in any way that suggests that they endorse you or your use of the work).

No Derivative Works — You may not alter, transform, or build upon this work.

காப்புறீய தகவல்:

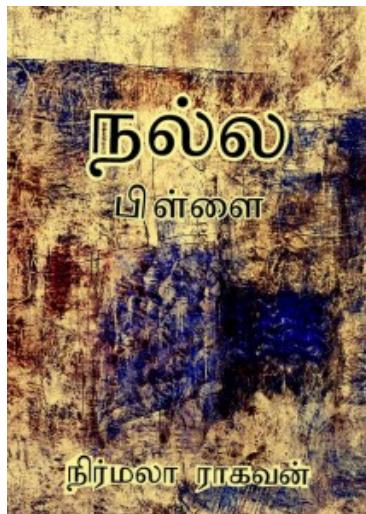
நூலில் எந்த ஒரு மாறுதலும் செய்ய அனுமதியில்லை என்ற நீபந்தனையின் கீழ் பதிப்புறீய வழங்கப் படுகிறது.

இதனை விலையில்லாமல் விநியோகிக்கவே, அச்சிட்டு வெளியிடும் செலவினை ஈடுகட்டும் விதமாக கட்டணம் வசூலித்து விற்பனை செய்யவே முழு உரிமை வழங்கப்படுகிறது.

உள்ளடக்கம்

- நல்ல பிள்ளை
- முன்னுரை
- நல்ல பிள்ளை
- ஒரு சிலை, இரு மலர்கள்
- காந்தித்தாத்தாவும் பொன்னுசாமி கஸ்காண்டியும்
- பெயர் போன எழுத்தாளர்
- அழகான மண்குதிரை
- புது அம்யா வாக்ஸ்கலாம்
- என் பெயர் காதல்
- பெரிய வாத்தீயார்
- இதுவும் ஒரு விடுதலைதான்
- ஏணி
- *Free Tamil Ebooks* — எங்களைப் பற்றி
- உங்கள் படைப்புகளை வெளியிடலாமே

நல்ல பிள்ளை



நல்ல பிள்ளை — சிறுகதைகள்

வகை — சிறுகதை

உருவாக்கம்: நிர்மலா ராகவன், மலேசியா

பெஸ்டீடு: <http://FreeTamilEbooks.com>

மின்னஞ்சல்: nirurag@gmail.com

மேல்தை உருவாக்கம்: மனோஜ் குமர்

மின்னஞ்சல்: socrates1857@gmail.com

மின்னஞ்சல் : சிவமுருகன் பெருமான்

மின்னஞ்சல் : sivamurugan.perumal@gmail.com

உரைய — *Creative Commons Attribution-NonCommercial-NoDerivatives 4.0 International License.*

உரைய — கிரியேட்டிவ் காமன்ஸ். எல்லாரும் படிக்கலாம், பகிரலாம்.

முன்னுரை

வணக்கம். இத்தொகுப்பில் இடம்பெற்றுள்ள சில கதைகளைப்பற்றிய குறிப்பு இதோ:

எந்த வயதானாலும், பெண்களுக்குப் போதிய பாதுகாப்பு இல்லை. அதிலும், படிப்பு இல்லாவிட்டால், அதோகதிதான். ஒரு உண்மைச் சம்பவத்தை அடிப்படையாகக் கொண்டது. (நல்ல பிள்ளை).

குழந்தைகள் வாழ்வில் முன்னேறுவதேர, பின்தங்குவதேர வளர்ப்பினால் என்பதை வலியுறுத்துகிறது ‘ஒரு கிளை, இரு மலர்கள்’.

தன் கலாசாரத்தில் பெருமிதம் கொள்ளாது, பிற இனத்தவரீடும் அதை ஏனையும் செய்தால், தாம் உயர்ந்துவிட்டதாக எண்ணும் சில பரிதாபத்தீர்க்குரியவர்களைக் கண்டு வருந்தியிருக்கிறேன். அப்படி ஒரு ஆசிரியை ‘காந்தித்தாத்தாவும் பொன்னுசாமி கங்காணியும்’ என்ற கதையில் வருகிறான்.

‘தமிழர்கள் குடிக்கிறார்கள், அடிக்கிறார்கள்’ என்று பங்களாதேசிகளை மணந்துகொண்ட தமிழ்ப்பெண்கள் மலேசியாவில் அநேகர். வெள்ளூர்க்காரர்கள் குறுகிய காலம் வேலை செய்ய இங்கு வர்த்துவிட்டு, பின்னர் தாய்நூட்டுக்கே திரும்பிப் போய்விடும் அபாயம் இருப்பதை இப்பெண்கள் ஒரு பொருட்டாக நீணனப்பதில்லை (‘அழகிய மண்குதிரை’).

சீறுபான்மை இன மாணவிகள் இடைநீலைப் பள்ளியில் படிம் பாடும், அவர்களை முன்னைற்றப் பாதையில் கொண்டு செல்லும் ஆசிரியையின் பேரராட்டமும். (ஏணி)

நன்றி.

பீர்மலர் ராகவன், மலேசியா

நல்ல பிள்ளை

“மாயா!”

டி.வியில் தொடர் நாடகம் ஆரம்பிக்கும் நேரம். அவசரமாக, பழைய சேர்றை வாயில் அடைத்துக்கொண்டு, பக்கத்து வீட்டுக்குப் புறப்பட ஆயத்தமாகிக் கொண்டிருந்த மாயா காதில் விழுதுபோல இருந்தாள்.

“ஓ மாயா! கூப்பிட்டா, ஒடனே பதில் கொரல் குடுக்கறதீல்ல? செத்தா தொலைஞ்சுட்டே?”

அந்த வேளையில் தந்தையின் குரலை எதிர்பார்த்திருந்தாலும், மாயாவுக்கு எரிச்சலாக எரிந்தாது.

“என்னப்பா?” என்றாள் அலுத்தபடி.

“சீனன் கடைக்குப் போய், நான் அனுப்பினதாச் சொல்லி வாஸ்கிட்டு வா. மசமசன்னு வேடுக்கை பாக்காய, போன்றா, வந்தமான்னு...”

இருநாளைப்போல் இதே வார்த்தைகள்தாம். என்ன வாஸ்கி வருவது என்பதை அவளீடம் சொல்ல வேண்டிய அவசியம் இருக்கவில்லை. தீனமும் அதேதானே!

தான் ஒரு ஆணாக இருந்தால் எவ்வளவு நன்றாக இருக்கும் என்று நினைத்துக்கொண்டாள் மாயா. இப்படி இருட்டில், குண்டும் குழியுமாக இருக்கும் குறுக்குப் பாதையில் பயந்து பயந்து நடந்துபோக வேண்டாம்.

பயம் வழியில் மட்டும் இருக்கவில்லை.

சீனன் கடையென்று பெயர்தான். அந்த ‘பங்களா’ மட்டும்தான் கடையில் இருப்பான். அந்த நாட்டுக்காரர்களுக்கே உரிய அடர்ந்த இமைகளுடன் கூடிய அகன்ற கண்களும், நல்ல உயரமாக, அந்த உயரத்தினால் உண்டான ஆழந்த குரலுமாய்...!

அவன் ஏன் இப்போதெல்லாம் தன்னோடு சண்டை பிடிக்கிறான் என்று மாயாவின் யோசனை போயிற்று.

“ஓ பொன்னு! அப்பா பேரைச் சொல்லி, ஒனக்காகத்தானே வாஸ்கிட்டுப் போரே?” என்று மலாய் மொழியில் கேட்டு அவன் சிரித்தபோது, முதலில் அவளுக்குக் கோபம்தான் வந்தது.

“இல்ல ஓன்னும்!”

இதே உரையாடல்தான் தீனமும்.

“என் பேரு கரீம். ஓன் பேரு என்ன?” தோள்மேல் படிந்தது அவன் கரம்.

இன்னதென்று புரியாத உணர்வுடன் முச்சை உள்ளுக்கிழுத்துக்கொண்டாள். “சொல்ல மாட்டேன், போ!”

“சொல்லாட்டிப் போயேன்! எனக்குக் கண்டுபிடிக்க முடியாதா?”

அடுத்த முறை, தன் தந்தை முனியனுடன் அவள் கடைக்கு வந்திருந்தபோது, ‘ஓ மாயா!’ என்று அவர் உரக்க அழைத்தது தப்பாகப் போயிற்று.

அவள் தனியாக வந்தபோது, “மாயான்னா ஒரு சாமான் உண்மையா அதோட இடத்தில் இல்லேன்னு அர்த்தம். நீ இருக்கியான்னு தொட்டுப் பாக்கட்டுமா?” அவள் மர்க்கப் பிடித்து அழுத்தினான்.

அவள் தீகைப்புடன் விரீந்த விழிகளுடன் அவனைப் பார்க்கையில், கண்ணடித்துவிட்டு, கையை விலக்கிக்கொண்டான்.

மாயாவுக்கு என்ன செய்வதென்று புரியவில்லை. இது தப்பு என்று பட்டது.

யாரீடும் போய் சொல்வது? கண்டிப்பாக, அப்பாவிடம் சொல்ல முடியாது.

‘அவன் ஓன்னைப் பிடிக்கிறவரைக்கும் நீ வேடிக்கை பாத்துட்டு இருந்தியா?’ என்று, அவள் மேலேயே பழியைத் திருப்புவார். அவரைப் பொறுத்தவரை, பெண்களால்தான் இந்த உலகமே கெட்டுக் குட்சுக்கவராக இருக்கிறது. அம்மா மட்டும் செத்திருக்காலிட்டால், அந்த துக்கத்தை மறக்க இப்படி அவர் குடித்தே சாக வேண்டியிருக்குமா?

மாயாவுக்கும் அம்மாவின்மேல் கோபம்தான். தன்னை வளர்க்கவென்று, பாட்டி வீட்டில் விட்டிருக்க மாட்டாரே அப்பா!

பொம்பளைப் பிள்ளைக்குப் படிப்பு எதுக்கு? நானெல்லாம் படிச்சேனா! வளந்து ஆளாகலே? கல்யாணம் கட்டி, பிள்ளைக்களைப் பெற்று வளக்கலே?’ என்று, மந்திரம்போல் பாட்டி தினமும் கூறிவர, ‘படிப்பு எதற்கு?’ என்று மாயாவுக்கும் தோன்றிப்போயிற்று.

பத்து வயதானாலே, பள்ளிக்கூடத்திற்குப் போவதாகப் பாவனை காட்டிவிட்டு, ஆற்றங்கரை, ரம்புத்தான் தோட்டம் என்று கால்போனபடி சுற்ற ஆரம்பித்தாள்.

வாரத்தில் நான்கு நாட்கள் அவள் பள்ளிக்கூடத்துக்கு வராத மர்மத்தை அறிய இரண்டு ஆசிரியைகள் வீட்டுக்கு வந்தபோது, நல்ல வேளையாக, மாயா வீட்டில் இருக்கவில்லை.

பாட்டி, “இது இருக்கா, இல்ல செத்துத் தொலைஞ்சிடுச்சான்னு பெற்ற அப்பனுக்கே அக்கறை இல்லே. பள்ளி உடுப்பை மாட்டிக்கீட்டு காலையில் போகுது. அவ்வளவுதான் எனக்குத் தெரியும். வயசுக்கு வந்த பிள்ளை ஒடம்பில் கொழுப்பெடுத்துப் போய் எங்கூக்கேயோ சுத்தினா, அதுக்கு நான் என்னா செய்யறது!” என்று விட்டேற்றியாகச் சொல்லிவிட்டாள்.

மேலே எதுவும் கேட்காமல், விடைபெற்றுக் கொண்டதாகப் பாட்டி மாயாவிடம் தெரிவித்தாள். இப்படிப்பட்ட சூழ்நிலையில் வளரும் பெண் உருப்பட்டாஸ்தான் ஆச்சரியம் என்று அவர்கள் நீணைத்திருக்க வேண்டும்.

“நீ ஒங்கப்பன் வீட்டுக்கே போடி. கண்டவங்கீட்ட பேச்ச கேக்க என்னால் முடியாது,” என்று கைகழுவிலிட்டாள்.

முதலில், மாயாவுக்கு அந்த விடுதலை சுகமாக இருந்தது. அக்கம்பக்கத்து வீடுகளில் டி.வி, பிற்றைப் பற்றிய வம்புப்பேச்ச என்று பொழுதை இலக்கின்றி கழுத்தாள்.

ஒரு நாள் கண்மன் தெரியாமல் குடித்துவிட்டு வீட்டில் நுழைந்த முனியன், “அன்னக்கீலீ! வந்துடியா?” என்று தாபத்துடன் கூவி, அவனை அணைக்க முயன்றான்.

“அப்பா! நான் மாயா! அம்மா இல்லே!” என்ற அவள் அவற்றின் அவனுக்குப் புரிந்ததாகத் தெரியவில்லை. அணைப்பு இறுகீயது.

‘அது ஏன் என்னைப் பாத்தா எல்லா ஆழ்ப்பளைச்சுகளுக்கும் தொட்டுப்பாக்கத் தோண்டுது? மாயாவுக்கு அழுத்தான் முடிந்தது.

“ஓ, மாயாவா?” ஏமாற்றத்துடன் அவளை விட்டாலும், “நான் தனியா எவ்வளவு கஸ்டப்பட்டேன், தெரியுமா, மாயா?” என்று பிதற்றியபடி மீண்டும் அவளை நெருங்கினான்.

முரட்டுத்தனமாக அவனை விலக்கிவிட்டு, இரண்டு கிலோமீட்டர் தொலைவிலிருந்த பாட்டி வீட்டுக்குத் தலைதெரிக்க ஓடினாள் மாயா. ஏதேதே புலம்பிவிட்டு, “நான் இனிமே அந்த வீட்டுக்குப் போகவே மாட்டேன்!” என்று கதறியவளை, “விடுவியா! என்னமேகத்தான் அழுவறியே! பொம்பளையாப் பொறந்துட்டயில்ல? நீ படவேண்டியது இன்னும் எத்தனையோ இருக்கு!” என்று சமாதானப்படுத்தினாள் பாட்டி. “நேத்து டவுனிலேருந்து ஒரு பெரிய மனுசன் வந்து, வீட்டு வேலைக்கு ஆள் வேணும்னு கேட்டுட்டு இருந்தாரு. காடி போட்டுக்கீட்டு வந்தாரு” அழுத்தீச் சொன்னாள்.

“கண்காணாம அங்க போய் தங்கிக்க!”

மாயாவின் பயம் அதிகரித்தது. எவர் வீட்டுக்கோ போவதா! தெரிந்தவர்களே இப்படி...!

அவள் முகம் போன போக்கைக் கவனித்த பாட்டி, “ஒனக்குப் படிக்கவும் பிடிக்கல. வேற என்னதான் செய்வே? யலிறு பிழைக்க வேணாம்?” என்று அதடினாள், அவனுக்குப் படிப்பில் அக்கறை இல்லாத போனதற்குக் காரணமே தான்தான் என்றபதை உணர்து. ஓங்கப்பன், அந்தக் குடிகாரப் பாலி, தனியா கெடந்து சாவட்டும்!” என்று மருமகனுக்குச் சாபமும் கொடுக்கத் தவறவில்லை.

‘அப்பா’ என்ற வார்த்தை காதீல் விழுந்தவுடன், அச்சத்துடன் முச்சை இழுத்துக்கொண்டாள் மாயா. இங்கே இருந்தால், அப்பா தன்னை அவருடன் இழுத்துப் போனாலும் போவார்! அவள் ஒரு முடிவுக்கு வர அதீக நேரமாகவில்லை.

புறப்படும்போது, “ஒன்னோட வேலை ஒரு சின்னப்பிள்ளையை பாத்துக்கீடறது மட்டும்தானாம். வீட்டைச் சுத்தமா வெச்சக்க ஒனக்கு சொல்லியா குடுக்கணும்! நான் எப்படி ஒன்னைப் பழக்கியிருக்கேன்!” என்று, கிடைத்த சந்தர்ப்பத்தில் தன்னையே மெச்சிக்கொண்டபடி பாட்டி சொல்லி அனுப்பினாள்.

‘காடியில் பயணம் செய்கிறோம்!’ என்று எழுந்த பெருமையில் கடந்தாலக் கசப்பெல்லாம் பின்னால் போயிற்று.

புறப்போக்கு நிலத்தீல், குறுகலான நான்கே தெருக்கள் கொண்ட கம்பத்தைத்தலிர வேறு எங்கும் போய் பழக்கமல்லாத அப்பெண்ணையின் விழிகள் பெட்டாலீஸ் ஜெயாவின் நாகரீகமான வீடுகளையும், அடுக்குக் கட்டிடங்களையும் பார்த்து விரிந்தன.

தன் முன்னால் அயர்ந்து காரை ஒரு கையால் வாவகமாக ஓட்டும் எஜயானரைப் பார்த்தாள்.

‘அப்பாவும் இருக்கிறாரே, அழுக்குச் சட்டையும், துர்நாற்றமுமாக! இவர்மாதீரி பெரிய மனிதருக்கு மகளாகப் பிறந்திருக்க வேண்டும்!’ ஏக்கப் பெருமைச் விட்டாள்.

பாட்டி அடிக்கடி சொல்ல மாட்டார்கள், ‘புண்ணியம் செஞ்சிருந்தாத்தான் நம்ப வாழ்க்கை நல்லா இருக்கும்’ அப்படின்னு?

வருத்தக்கினுாடே, இந்த மனிதருடைய பின்னையாகப் பிறகும் புண்ணியம் செய்திருக்கும்

குழந்தையின் ஞாபகம் வந்தது.

“ஒங்க லிள்ளை பேரு என்னச் சூயா?” என்று கேட்டவனை திரும்பிப் பார்த்தான் முரளி.

பதினாண்டு வயது என்று அந்த முதியவள் அளந்தாலே? உயரமும் பறுமலூமாக இருக்கும் இந்தப் பெண்ணுக்குக் கூசாமல், பதினேழு, பதினெட்டு சொல்லவாಗ். ஆனால், கண்ணில் அறிவுக்களை சுத்தமாக இல்லை என்று ஒரு நோடியில் அளந்தான்.

“படிச்சிருக்கியா?”

“ம். நாலாவது வரைக்கும். பாட்டிதான், பெரும்பனைப் பிள்ளைக்கு படிப்பு எதுக்குன்னு நிப்பாட்டிட்டாங்க!”

“தேவலியே! பத்தீரைக் எல்லாம் படிப்பியா?”

எங்காவது பிள்ளைக்குப் பாடம் சொல்லிக்கொடு என்றால்? மாயா பயந்தாள். “மறந்து போச்ச..,” என்று இழுத்தாள்.

“ஒங்கப்பா, 1பள்ளிக்கூடத்துக்குப் போக’ன்னு விரட்டலியா?”

தான் மறக்க நீண்தத் அப்பாவைப்பற்றிய பேச்சை அவன் எடுத்ததுமே அவள் முகம் வாடியது. “எங்கப்பா ரெ஗ம் மட்டம். நான் ஒருத்தி இருக்கிறதே அவருக்கு நெனப்பிருக்காது. எப்பவும் குடிப்பாரு!” என்றாள்.

அப்போது முரளீயின் முகத்தில் நீஞ்மதியுடன் கூடிய சீறுமுறையை தோன்றியதை அவள் கவனிக்கவில்லை. பார்த்திருந்தாலும், அதைப் புரிந்துகொள்ளும் அளவுக்கு அவனுக்கு விவேகம் வளர்ந்திருக்கவில்லை.

இன்று இதுவரை போதும் என்று நீண்ததவனாய், அவள் கேட்ட கேள்விக்கு நீதானமாகப் பதிலளித்தான் முரளி. “எங்க மகன் பேரு பாண்டி — பாண்டியன். அவங்கம்மா நர்ஸ் வேலை பாக்கறாங்க. அப்பல்லாம் நீதான் பாண்டியைப் பாத்துக்கணும். என்ன?”

குழந்தை பாண்டியைப் பார்த்ததுமே மாயாவுக்குப் பிடித்துப்போயிற்று.

‘ஓய்! என் காலைக் கொஞ்சம் பிடிச்சவிடு!’ என்று, மனைவி இல்லாத சமயம் பார்த்து அவனை வேலைவாஸ்கிய எஜ்மானர் பேரவேலா, ‘இதை எங்க போய் பிடிச்சட்டு வந்தீங்க? சரியான மக்கு! சுத்தம்னா என்னான்னே இதுக்குத் தெரியலா!’ என்று அவளைத்தேரேயே பழித்த வீட்டுக்கார அம்மாள் பேரவேலா இல்லாது, ‘அக்கா, அக்கா,’ என்று அவனையே சுற்றிச் சுற்றி வந்தான் அந்த இரண்டு வயதுப் பாலகன்.

வீட்டில் அவனுடைய பெற்றோர் இருவரும் வெளியே போய்விடும் நாட்களீல் அவனுடன் சேர்ந்து உட்கார்ந்து, கடையில் வாஸ்கிய முறுக்கையோ, பிஸ்கோத்தையோ கடித்தபடி, பெரிய கலர் டி.வியில் கார்ட்டின் படங்கள் பார்த்தபோது, உடல் வலிசூட பெரிதாகத் தெரியவில்லை.

பார்ப்பதற்கெல்லாம் தனக்குப் புரிந்தவரை விளக்கம் சொல்லும்போது அவன் கைகொட்டிச் சிரித்தபடி அவனையே பார்க்கையில், புள்காங்கீதம் ஏற்படும் மாயாவுக்கு. இனி என்றும் அவனைத் தனுடனேயே வைத்துக்கொள்ள வேண்டும் என்ற அவா தோன்றும்.

அன்று பாண்டியின் அம்மாவுக்கு இரவு வேலை.

‘ஓய்! பாண்டி தூங்கிட்டானில்ல? மேல வா! தீனமும் கூப்பிடணுமா? சொல்லி இருக்கேன்ல, அவன்

தூங்கினதும், நீயே வரணுமின்னு?" மாடியிலிருந்து முரளியின் குரல் அதிகாரமாகக் கேட்டது.

ஆனால் மாயாவின் காதில் அவ்வார்த்தைகள் விழுந்ததாகத் தெரியவில்லை. அசையாது அமர்ந்திருந்தாள்.

'ஒரு வேலைக்காரப் பெண்ணுக்கு இவ்வளவு தீமிரா!' அவனுக்கு ஆத்திரம் எழுந்தது.

மனைவி இவளைப்பற்றி ஓயாது குற்றப் பத்திரிகை வாசித்தாலும் கண்டுகொள்ளாமல், தான் இவளை பாசார் மாலாயிற்கு (மலாயில், இரவுச் சந்தை) அழைத்துப்போய், குட்டைப் பாவாடை, இடுப்புக்குக் கீழ் தொங்கும் தொள்கொள சட்டை, வணையல், பின்னலில் கட்டும் பிளாஸ்டிக் ரேஜா என்று எவ்வளவு சாமான்கள் வாங்கிக் கொடுத்திருக்கிறோம்! நன்றிகெட்ட ஜனம்!

கேள்வி கேட்ட மனைவியை, 'பாவம், ஏழை! தாயில்லாப் பொண்ணு வேறு! இவளை சந்தோஷமா வெச்சக்கிட்டாதானே நம்ப பின்னையை கவனமா பாத்துக்குவா!' என்று அடக்கினோமே!

மாடியிலிருந்து வேகமாகக் கீழே இறங்கி வந்தவன், முரட்டுத்தனமாக அவனுடைய கையைப் பிடித்து இழுத்தான். "சனியன்! செவிடாப் போயிட்டியா?" என்று அவரினான்.

ஆள்காட்டி விரலை உதட்டின்மேல் வைத்து, அவனை அடக்கினாள்: "ஷ்...! பாண்டி தூங்கறான்!" விழிகள் எங்கோ நிலைகுத்தி நின்றன.

முடியிருந்த அறைக் கதவைத் தீற்று பார்த்தான் முரளி. "எங்கே தூங்க வெச்சே? இங்கே காணோமே?"

"காணும்?" என்று தீருப்பிக் கேட்டபடி, அவனைத் தள்ளிவிட்டு, மாயா உள்ளே எட்டிப் பார்த்தாள்.

"முட்டாள்! என்னையே கேளு! அவனைப் பாத்துக்கத்தானே நீ இருக்கே!"

அடுத்த அறைமணி நேரம், அவர்களீருவரும் வீட்டுக்குள் பாண்டியைத் தேடினார்கள். முடியிருந்த அலமாரிக் கதவைத் தீற்று, அரிசி முட்டையின் பின்னால் என்று ஒரு மூலை விடாமல் தேடினார்கள்.

முரளியின் மனம் பரிதவித்தது.

ஒரே குழந்தை!

உடலில் ஒரு குறையுமில்லாத ஆண் குழந்தை! குறைந்த பட்சம், காதுகூட குத்தவில்லை.

சில மாந்திரீகர்கள் உடற்குறை எதுவுமற்ற தலைச்சன் ஆண்குழந்தையைக் கொன்று, அதன் உயிரற்ற உடலை 'ஜாம்பி'யாக்கி, தாம் விரும்பியபடி தீய காரியங்களில் ஈடுபடுத்துவார்களாமே!

'காதில் துளை இருந்தால், உடலின் முழுமை போய்விடும். அதுதான் குழந்தைக்குப் பாதுகாப்பு!' என்று அம்மா அடித்துக்கொண்டபோது, 'பத்தாம்பசலித்தனம்!' என்று கேலி செய்தோம்!

நடுங்கிய கர்ங்களுடன் போலீசை வரவழூத்தான்.

யார் எது கேட்டாலும், "இங்கதான் தூங்கிட்டு இருந்தான். அவனுக்குப் பிடிச்ச ஆயை கதை சொல்லித் தூங்கவெச்சேன்!" என்று தீரும்பத் தீரும்பச் சொல்லியபடி இருந்தாள் மாயா.

"இது ஒரு இடியட். பொய் சொல்ற அளவுக்கு இதுக்கு சாமர்த்தியம் கிடையாது. யாரோ கடத்திட்டுப் போயிருக்காங்க!" என்றான் முரளி, குரலடைக்க. நட்டில்தான் குழந்தைகளைக் கடத்துவது சர்வசாதாரணயாக நடக்கிறதே!

‘பத்து வட்சம் ரீங்கிட் கொடுத்தால்தான் உன் குழந்தையை விடுவேன். இல்லாவிட்டால் கொன்றுவிடுவேன்!’ என்று தொலைபேசியில் மிரட்டல் வருமோ?

போலீஸ் நாய் வந்தது. குறைத்தபடி, அது பின்புறத்தீவிருந்த தோட்டத்திற்கு ஒடியபோது, முரளியின் கையைப் பிடித்து இழுத்தாள் மாயா. “பாண்டியை எழுப்பிடாதீங்க!”

அவள் குரவிலிருந்த ஏதோ அவனை அதீரவைக்க, ஓட்டமும் நடையுமாக, பின்புறக் கதவைத் தீற்று வெளியே ஓடினாள். அவனும் தொடர்ந்தாள்.

“இதோ!” அவள் காட்டிய இடத்தை வெறித்துப் பராத்தாள். பாண்டி பிறந்த வருடம் நட்ட செண்பக யரம் இப்போது நெடிதாக வளர்ந்திருந்தது. அதன்கீழ் மஞ்சள் நீருப் புவிதழ்கள் உதீர்ந்திருந்த இடத்தில் புதிதாகக் கொத்தப்பட்ட மண்!

அதீர்ச்சியுடன், முச்சை உள்ளே இழுத்துக்கொண்டாள் முரளி. “பாவி! என் குழந்தையை என்னடி செஞ்சே?” என்று மாயாவின் தோள்களைப்பற்றி அவன் உலுக்கிய வேகத்தில் அவளது சட்டையின் கைப்பகுதி கிழிந்து போயிற்று.

“பாண்டி நல்ல பிள்ளை!” என்று தீரும்பத் தீரும்ப அவள் சொல்லிக் கொண்டிருக்கையில், ஒருவர் மண்ணைக் கொத்த, வெளிப்பட்டது — குப்பை பேரூட வைத்திருந்த பெரிய, கறுப்பு வண்ண பிளாஸ்டிக் பை. அதனுள்...

பாண்டி நல்ல பிள்ளை. பெரியவனாப் போயிட்டா, அவனும் அவங்கப்பா மாதீரி, வேலை செய்ய வர்ற பொண்ணுங்களை அசிங்கப்படுத்துவான். இல்ல, எங்கப்பா மாதீரி பெத்த பொண்ணுங்ககிட்டேயே தப்பா நடந்துக்குவான். பெரியவாப்போனா, எல்லா ஆம்பளைக்களும் அப்படித்தான்! சின்னப்பிள்ளையா இருக்கிறப்போவே செத்துப்போனா, அவன் எப்பவும் நல்ல பிள்ளையாத்தானே இருப்பான்!

பல நாட்களில், மனோகத்துவ நீபுணர்களீடும் சிறுகச் சிறுக மாயா தெரிவித்ததின் சாராம்சம் அது.

வேலை செய்ய வந்த இடத்தில் நீண்ட காலம் அவளது பெண்மை பலவந்தமாகப் பறிக்கப்பட்டதால், மன்றீலை பரதீக்கப்பட்டிருக்கிறது என்று முடிவு செய்யப்பட்டது. கொலைக் குற்றத்துக்காக சிறைச்சாலை செய்ய வேண்டியவள் ஆஸ்பத்தீரியில் சேர்க்கப்பட்டாள்.

வயதில் குறைந்த பெண்ணுடன் நீண்ட காலம் பலாத்காரமாக உடலுறவு கொண்ட குற்றத்துக்காக முரளி சிறைத்தண்டனை பெற்று, அங்கு அதேபோல் அவனைப் பிறர் பலாத்காரம் செய்தது மாயாவுக்குப் புரிந்திருந்தால் அவள் மகிழ்ந்திருப்பானோ, என்னவோ!

தான் அருமையாக வளர்த்த பாண்டியை, தன்னிடம் உண்மையான அன்பு செலுத்திய ஜீவனை, எந்தப் பெண்ணுக்கும் தீங்கு இழைக்காதவனாகக் காப்பாற்றிவிட்டோம் என்ற நிம்மதிதான் அவளீடும் நீலைத்திருந்தது.

‘என்னோட பாண்டி எப்பவும் நல்ல பிள்ளை!’ என்றே தீரும்பத் தீரும்பச் சொல்லிக் கொண்டிருக்கிறாள் என்று கேள்வி.

(தமிழ் நேசன் முத்திரைக்கதை, 2005)

ஒரு கிளை, இரு மலர்கள்

“நன் என்ன சொன்னேன், நீ என்ன செய்துட்டு நீக்கரே? ஏன்டி? உனக்கென்ன பைத்தியமா? இல்ல, கேக்கரேன். ஒங்கம்யாவை அடைச்ச வெச்சிருக்கிற இடத்துக்கே நீயும் போயிடனுமா?”

கண்களில் பெருகிய நீரை அடக்கப் படுபட்டாள் சாந்தி. கண்ணீரைப் பார்த்தால், ‘இப்போ என்ன சொல்லிட்டேன், இப்படி மாய்யாலம் பண்ணாரே?’ என்று அதற்கும் தீட்டுவாள் பாட்டி.

“ராமுவக்கு பெரிய கிளைவை மைலோ குடுத்துட்டு, நீ சின்னதை எடுத்துக்கண்ணு சொல்லவா?” வசவு தொடர்ந்தது.

அது ஏன் தான் எது செய்தாலும், பாட்டிக்கு அது தப்பாகவே தெரிகிறது? அந்த குழந்தைக்குப் புரியத்தானில்லை.

பரீதாபகரமாக விழித்தாள். “அண்ணன்தான் சின்னதை எடுத்துக்..,” எனஸ்வரத்தில் அவன் முடிப்பதற்குள் கண்ணத்தில் ஓர் அறை விழுந்தது.

கண்ணத்தைத் தடவியபடி, ராமுவைத் தேடி வந்தாள் சாந்தி.

பெருமையாக நீன்றிருந்தாள் பையன். பாட்டியின் தொண்டிதாணப்புக்கு, அவனுடைய ஒவ்வொரு தேவையையும் பார்த்துப் பார்த்துப் பூர்த்தி செய்த பாட்டியின் ‘அன்பு’க்கு அவன் மட்டும்தான் பாத்திரமானவன்!

“அம்மா எங்கே போயிட்டாக்கண்ணே?”

அலட்சியமாகத் தோள்களைக் குலுக்கிக்கொண்டான். “தம்பிப்பாப்பா செத்துப் போக்கில்ல? அன்னிக்கும் அப்பா குடிச்சட்டு வந்தாரா..!” என்று தனக்குத் தெரிந்த விதத்தில் விளக்க ஆரம்பித்தான்.

கைக்குழந்தையைத் தன் மார்புடன் அணைத்து, பாலுரட்டியபடி அமர்ந்திருந்த மனைவியின் பரவசத் தோற்றம் ஆத்தீரத்தைத் தூண்டிவிட, “இந்தப் பிள்ளையேல் அப்படி என்னாடி ஆசை ஒனக்கு? நானும் பாக்கரேன், வர வர, நீ என்னைக் கவனிக்கிறதுகூட இல்லே!” என்று கத்த ஆரம்பித்தான் ரத்னம்.

இன்று என்ன, அடியா, உதையா, இல்லை பெஸ்டால் விளாசப்போகிறாரா என்று பயம் எழ, குழந்தையை மேலும் இறுக அணைத்துக்கொண்டாள் அவன்.

“அந்தச் சனியனைக் கீழே போடு, சொல்லேன்! புருஷன் இல்லாம, பிள்ளை மட்டும் எப்படி வந்திச்சாமு?” என்று கொச்சையாகத் தீட்டியபடி, ஒங்கிய கரத்துடன் அவன் அவனை நெருங்கவும், அவசரமாக எழுந்தவளின் கால் அவிழ்ந்த கைவியில் தடுக்க, அதே தருணம் குறி தப்பாது ரத்னம் விட்ட அறை அவன் கண்ணத்தைத் தாக்கியது. நீலைகுலைந்து போனவளாக, குழந்தையைக் கைதவற விட்டாள்.

அந்த மகவின் தலையில்தான் அடிப்பட்டதோ, இல்லை, பால் குடித்துக்கொண்டிருந்தபோதே தாயின் இறுகிய அணைப்பில் மூச்சு முட்டிப் போயிற்றோ, குழந்தையை மீண்டும் கையிலெடுத்தபோதுதான் உணர்ந்தாள் — இனி அதற்குப் பாலுட்ட வேண்டிய அவசியமே இருக்காதென்று. அலறவோ, அழவோ இயலாதவளாக், பிரமையாக நீன்றாள்.

“சரோ...!” தன் செய்கையின் பாதகமான விணைவைப் புரிந்துகொண்டு, அந்த அதீர்ச்சியே அவனை நடைமுறைக்கு மீட்டுவர, குழந்தை அழைத்தபடி, மனைவியை நெருங்கினான் ரத்னம்.

“இன்னும் ஒரு அடி எடுத்து வெச்சீங்க, இன்னொரு கொலை விழும் இந்த இடத்திலே!” அவனுடைய ஆங்காரமான குரல் அவனைத் தடுத்து நிறுத்தியது. பயந்து பின்வாஸ்கியவன், அவசரமாக வெளியே போனாள் — இன்னும் குடித்து, தன்னை ஆசுவாசப்படுத்திக்கொள்ள.

‘தமிழ்ப்பாப்பா இனிமே பெரியவனா ஆகவே மாட்டானா! அவனோட விணையாட முடியாது? என்ற சீரியல்தாரு ஏமாற்றும் எழுந்தது, எப்போதும் தாயின் அருகில் அமர்ந்து, அம்மா பாப்பாவுக்குப் பாலுட்டுவதை பொறுத்தமையுடன் பார்த்துக் கொண்டிருந்த சாந்திக்கு. ஆனாலும், ‘முன்போல், அம்மாவின் முழுக்கவனமும் இனி தன்மேல் திரும்பும்’ என்ற எதிர்பார்ப்பில் மகிழ்ச்சி பிறந்தது.

தானும் மெல்ல எழுந்து, தாயின் கையைப்பற்றி இழுத்தாள். அவனோ, சுற்றுப்புறத்தையே மறந்தவளாக, வெறிப்பார்வையுடன் நீன்றாள்.

“ரத்னம்! இவனை வெச்சக்கிட்டு என்னால் இனியும் சமாளிக்க முடியாது. அவ கண்ணைப் பாரு! எந்த நேரம் நம்பனை என்ன செய்துவாளேன்னு பயமா இருக்கு எனக்கு! இந்த அழுகையும், அலறவும்! பத்தாத குறைக்கு, பாக்கறவங்ககிட்டே எல்லாம், ‘நான் கொலைகாரி! என் பின்னையை நான் கொண்னுட்டேன்! நூ வேற பேத்தல்!’ என்ற பாட்டியின் பேச்சைக் கேட்டுத்தான் அப்பா அம்மாவை எங்கோ கொண்டுபோய் விட்டிருக்க வேண்டும்.

இப்போது அம்மாவின் முகம்கூட சரியாக நினைவில்லை சாந்திக்கு. ஆனால், தன் பருத்த வயிற்றின்மேல் அவனுடைய பிஞ்சக்கரத்தை வைத்து, ‘பாப்பா எப்படி குதிக்குது, பாரு?’ என்று சீரித்ததும், ‘அப்பா கோபமா வர்றாரு பேரவையிருக்கு கண்ணை முடிட்டு, தாங்கறமாதீர் படுத்துக்கி’ என்று அவனைப் பாதுகாத்ததும், மறக்கக்கூடிய நினைவுகளா!

பாட்டியுடன் பேசிக்கொண்டிருந்த புதியவனைப் பார்த்து, “அம்மாவா?” ரகசியக்குரலில் அண்ணனிடம் கேட்டாள் சாந்தி.

“அவங்க அக்கா. நம்ப பெரியம்மா. அமெரிக்காவில இருக்காவ்களாம்!”

அதற்குள் சிறுமியைக் கவனித்தவள், “சாந்திக் குட்டிதானே? அப்படியே சரோ ஜாடை!” என்று, அவனை வாரியெடுத்து, அலாக்காகத் தூக்கிக்கொண்ட பெரியம்மாவுடன் ஒன்றிப்போனாள் அன்புக்கு ஏங்கீயிருந்த அப்பெண்.

‘என்னையும் கவனிக்கலியோ!’ என்று ராமுவின் முகம் வாடியதை பாட்டி கவனித்தாள். அகவாரசியமாகச் சூள் கொட்டினாள். “ஓன் தங்கச்சியாதீர் பைத்தியமா இல்லாம் இருந்தா சரீதான்!”

பெரியம்மா அவசரமாகப் பேசினாள். “ஓங்களுக்குத் தெரியும், எனக்கு ஒரே மகன்தான். அவனும் ஒரு தங்கச்சி வேணும்னு நச்சரிச்சுக்கிட்டே இருக்காள். நாப்பத்தஞ்ச வயசுக்குமேல எனக்கு எதுக்கு இன்னொரு கைப்பிள்ளை? அதான் சாந்தியை தத்து எடுத்துக்கலாம்னு...!”

“ஓனக்கில்லாத உரீமையா! எங்கே இருந்தா என்ன! அவ நல்லா இருந்தா சரி,” என்றாள் பாட்டி, தன் சைய குறைந்துவிடப்போகும் மகிழ்வில்.

“வராதவ வந்திருக்கே! ரெண்டு நாள் தங்கிட்டுப் போகக்கூடாதா?” என்ற பாட்டியின் வாய்சாலகத்தில் பெரியம்மா மயங்கிலிடப்போகிறானே என்ற பயம் பிடித்துக்கொண்டது சாந்திக்கு.

ஆனால், பெரியம்மா ஏழாறுவில்லை. நாசுக்காக மறுத்துவிட்டு, அன்றே கீளம்பினாள்.

“போயிட்டு வரேண்ணே! அப்புறம் நீயும் வருவேயில்லை?” கள்க்கமின்றிக் கேட்ட தங்கையை அலட்சியமாகப் பார்த்தான் ராமு.

“பாட்டி என்னை விடமாட்டார்க்க. என்மேல் ரொம்ப பீரியம்!” என்று உதடுகள் சொன்னாலும், தன்னுடன் நாலு வர்த்தைகூடப் பேசாது, தானும் அதே அம்மாவுக்குப் பிறந்தவள்தான் என்பதையே உணராதவள்போல், சாந்தியை மட்டும் தன் பக்கத்திலேயே வைத்துக்கொண்டிருந்த பெரியம்மாவின்மேல் ஆத்தீரப்படத்தான் அவனால் முடிந்தது. தானும் ஏன் அம்மா ஜாடையாக இல்லை, அப்பாவைப்போல் இருக்கிறோம் என்ற வருத்தம் எழுந்தது.

அந்த புறம்போக்கு இடத்துக்குப் பொருத்தமில்லாது, வாசலில் நீண்ற பள்ளப்பான், பெரிய வாடகைக் காரில் அமர்ந்து, குதிக்காத குறையாகக் கையை ஆட்டிய சாந்தியைப் பார்த்தபடி விறைந்து நீண்றான் ராமு.

“ஓன் தங்கச்சிக்கு வந்த வாழ்வைப் பாத்தியா! ஒங்கப்பன் குடிச்சே எல்லாத்தையும் அழிக்கிறான். இல்லாட்டி, நீயும் எப்படி எப்படியோ இருக்கலாம்!” என்ற பாட்டியின் அனுதாபம் அவனுக்கு வேண்டித்தான் இருக்கவில்லை. வளரத் தொடங்கியிருக்கும் மீசையைத் தொட்டுப் பார்த்துக்கொண்டான்.

வருடங்கள் சில கடந்தன. அவனை இன்னும் சின்னப் பையனாகவே பாவித்து, பாட்டி அவனைத் தானே பள்ளிக்கூடத்துக்குக் கொண்டுவிடுவதும், ‘கூட்டாளிங்க சகவாசமே வேணாம். நீயும் ஒங்கப்பன்மாதீரி கெட்டுப்போயிடுவே!’ என்று அவன் வயதினர் ஓடியாடும் நேரத்தில், வலுக்கட்டாயமாக அவனை வீட்டிலேயே தங்க வைப்பதும் பிறகுடன் ஒட்டாத அவனை ஒரு கேலிப்பொருளாக ஆக்கியது. எப்போதாவது தங்கையின் நீணனவு எழும். முர்க்கத்தனமாக அதைத் தள்ளுவான்.

‘அண்ணனுக்கு என்னை அடையாளம் தெரியுதோ, என்னவோ! அண்ணனும் என்னைப்போல பெரிசா வளர்ந்திருப்பானில்லை!’ என்றால்லாம் துள்ளிக்கொண்டு வந்த சாந்தி, அதிர்ச்சியில் உறைந்துபோனாள்.

செல்வச் செழிப்பு மின்னிய அவனுடைய உடலைப் பார்த்து ராமு பிரமித்தானோ, இல்லையோ, அவனைக் கண்டதும் சாந்தி அடைந்த ஏழாற்றம், வருத்தம்!

முகமயஸ்கும் வியாபித்திருந்த சிறு சிறு கட்டிகளைக் கிள்ளியபடி நீண்றிருந்த சேங்கி உருவமா அவள் அன்புக்குரிய அண்ணன்? அவனுடைய பரட்டைத்தலையும், கலங்கிய சிவந்த கண்ணும்! அருசீல் வரும்போதே அது என்ன நாற்றம்?

நடனமும், நீச்சலும் கற்று, தான் மட்டும் முன்னுக்கு வந்திருப்பது குறித்து அவனுக்குக் குற்ற உணர்வு உந்த, வியானதளத்துக்குப் போகையில், அவள் பக்கத்தில் உட்கார்ந்து, கரீசனத்துடன் அவனையே பார்த்தபடியிருந்த வளர்ப்புத்தாயின் பக்கம் தீரும்பினாள் சாந்தி. “அண்ணனையும் நீங்க எடுத்துக்க பாட்டி விட்டிருக்க மாட்டார்க்க. இல்லம்மா?” தனக்குத்தானே சமாதானம் செய்துகொள்ளும் முயற்சியில் எழுந்தது அக்கேள்வி.

“என்னன்னே இப்படிப் போயிட்டேன்னு கேட்டேன். அண்ணன் சொன்னான்..,” பெரிதாக முச்சை இழுத்துக்கொண்டாள். “அண்ணன் சொன்னான், எங்கப்பா குடிகாரரு. அம்மாவோ ஷபத்தியம்! நான் எங்கேயாவது அதையில்லாம் மறந்து, வயசான காலத்திலே அவங்களைத் தனியா

விட்டுட்டுப் போயிடுவேனோன்னு பயந்து, இதையெல்லாம் நான் தவறாம சொல்லிக்காட்டற பாட்டி! நான் வேற எப்படி இருக்க முடியும்? அப்படின்னு என்னையே திருப்பிக் கேட்டாம்மா!” சாந்தியின் குரல் விக்கியது.

அவனுடைய இடுப்பில் கைகொடுத்து அணைத்துக் கொண்டாள் பெரியவள்.

அவர்களுக்கு முன்னால், எவ்வரையோ இறுதி யாத்திரைக்கு அழைத்துச் சென்றுகொண்டிருந்தது ஒரு கறுப்பு நீற ஊர்தி.

“அந்த வேலை’க்குள்ளே பாத்தியா, சாந்தி? அழகமுகா, எவ்வளவு பூ!” என்று பேச்சை யாற்றப்பார்த்தாள்.

சாந்தியின் மனம் வேறு ஏதோ யோசித்தது. எங்கோ ஒரு புக்கடையில் இவை போக மிகுந்திருந்த புக்கள் இருக்கும். இதோ, இந்த மலர் வணையங்களில் உள்ள மலர்களுடன் ஒரே கீளையில் புத்தனவாகவும் இருக்கலாம். அவைகளில் சில பூசைக்கோ, அல்லது திருமண விழாக்களுக்கோ உபயோகம் ஆகும்.

இன்னும் சிறிது நேரத்தில், பெட்டியிலிருக்கும் உயிரற்ற உடலுடன் தாமும் மின்சாரத்துக்கு இரையாகி, சாம்பலாகிவிடப்போவதை அறியாது, கண்கலர் வண்ணங்களுடன் மினிரும் புக்களைப் பார்த்து, மெல்ல விசும்ப ஆரம்பித்தாள் சாந்தி.

(தமிழ் நேசன், 1984)

காந்தித்தாத்தாவும் பொன்னுசாமி கங்காணியும்

தந்தையின் பக்கத்தில் அமர்ந்து, கடந்த முக்கால் மணி நேரமாகப் பஸ்ஸில் பிரயாணம் செய்துகொண்டிருந்த புலியும்மாவின் உள்ளத்தில் ஒரே சமயத்தில் பயறும், குதாகலமும் நீரும்பி இருந்தன.

ஆறு வருடங்களாகத் தமிழில் பயின்றுவிட்டு, இப்போது மலாய்ப் பள்ளியில் — முற்றிலும் புதியதொரு சூழ்நிலையில் — படிக்கவேண்டுமென்ற பயம். தங்கள் தோட்டப்புறத்திலேயே முதன்முறையாக இவ்வளவு சிறப்பான தேர்ச்சி பெற்று, உயர்கல்வி கற்க ஆயத்தமென, இந்தப் பள்ளியில் சேரப் போகும் களிப்பு.

‘கேவலம், பெண்ணாய்ப் பிறந்தவனுக்கு இவ்வளவு செலவழிச்சாவது படிப்பு அவசியந்தானா! ஆனாலும் ஓர்க் மகனுக்கு ஏராம்பத்தான் இடங்கொடுத்து வளக்கரீங்க.’ பொறுமை மேலிட, அண்டை அயலார் அவநும்பிக்கை ஊட்டிப்பார்த்தபோது, பொன்னுசாமி கங்காணி அயரவில்லை.

‘பெண்களை மதிக்கறவன்தான் தெய்வம் ஆகிறான்,’ என்று நீதானமாக மகாத்மா காந்தியின் போதனையை எடுத்துக்கூறினார்.

காந்தி மகான்தான் அவருடைய தெய்வம். அவர்கள் வீட்டில் முஞ்கூறுமேல் அமர்ந்த பிள்ளையார், யானைமேல் கஜலட்சுமி ஆகீய கடவுள் படங்களுடன், வேட்டி மட்டும் அணிந்து, தரையில் காலை மடக்கி, சர்க்காவில் நூல் நூற்கும் காந்தியின் படமும் மாட்டி இருந்தார்.

அதைப்பற்றிக் கேளியாக விசாரிப்பவர்களைத், ‘சாமி கண்ணுக்குத் தெரியுமான்னு நாத்திகம் பேசுறாதவதான் இன்னிக்கு இளவட்டங்க தறிகெட்டுப்போராங்க. ஒத்தையாளர் வெள்ளைக்காரனைத் துரத்தி அடிச்சிருக்காரே, நம்ப காந்தி! இது சாமான்யமான மனுசன் செய்யற வேலையா? எவன் ஒருத்தன் சுயநாலமில்லாம இருக்கானேர, அவன்தான் சாமி?’ என்று, “அன்பே சிவம்” கமலஹராசன் பாணியில் பேசி, அவர்கள் வாயை அடைத்துவிடுவார்.

இறந்து கேலிக்கெல்லாம் மசியாது, தனது கெள்ளைக்களீல் பிடிவாதமாக, உண்மையே பேசி, வெற்றியும் பெற்றிருக்கிறாரே அம்மகான்! அப்பாவுக்குப் பிடித்த காந்திபோலத் தானும் நடக்கவேண்டும் என்று புலியும்மா உறுதி செய்துகொண்டாள்.

ஆனால், அப்பா செய்தது எல்லாமே அவனுக்குப் பிடிக்கும் என்பதில்லை. முக்கீயமாக, அவருடைய பெயர்.

“ஏம்பா எனக்கு இந்தப் பேரு வெச்சீங்க? எல்லாரும் கேளி செய்யறாங்க!” பத்து வயதாயிருக்கும்போது தந்தையிடம் செல்லமாகச் சினுங்கினாள்.

மகள் தன்னைத் தட்டிக்கேட்பதாவது என்று அவர் ஆத்திரப்படவில்லை. அவர்தான் அகிம்சாவாதி ஆயிற்றே!

“எல்லாம் காரணமாத்தான். தனக்கு எல்லாம் தெரியும்னு அலட்டிக்கீற மனுசன் புலியைப் பாத்துப்

பயப்படறான், ஓடி ஒளிஞ்சக்கறான்?" அந்த நீணங்விலேயே அவர் சீரித்தார்.

அவனுக்கு அந்த விளக்கம் பிடிப்பதில்லை. "எங்கீட்ட ஏழா மத்தவங்க பயப்படனும்?"

"அப்படி இல்ல. நீ எதுக்கும் பயப்படக்கூடாது, கண்ணு. இது ஆம்பளவின்க ஒலகம்! பொண்ணுங்கன்னா மட்டம். அதான் அன்னாடம் பாக்கறியே! நம்ப வயத்திலேயே, கண்ணுமண்ணு தெரீயாம தன்னி போட்டுட்டு, அவனவன் பெண்டாட்டியை மாட்டை அடிக்கறமாதிரி அடிக்கிறான். ம்! இவனில்லாம் ஆம்பனை!" என்று என்னியவர், "அந்த மகாணைப் பாரு! துப்பாக்கியும், ரீரங்கியுமா வெச்ச வெள்ளைக்காரனை விரட்டினாரு? அகிம்சாவாகத்திலேயே தாய்தாட்டுக்குச் சுதந்திரம் வாங்கிக்குடுத்தாரு!" என்ன பேச ஆரம்பித்தாலும், அதைக் காந்தியில்தான் கொண்டு முடிப்பார் பொன்னுசாமி கங்காணி.

அவருடைய மனைவி பதைத்துப்போய் உள்ளேயிருந்து வருவாள். "யாருகீட்ட எதைச் சொல்றதுன்னு கிடையாது? அது சின்னப்பிள்ளை?" என்று மகஞக்குப் பறிவாள்.

அவளீடம் நேராகப் பதிலளிக்காது, புலியம்மாவிடம் கூறுவார் அவர்: "நான் எதுக்குச் சொல்லேன், நீ என்னைமாதிரி தற்குறியா நின்னுட்ப்படாது. பெரிய படிப்புப் படிச்ச, நல்லா வரணும். நடுவிலேயாராவது வயத்தெரீசல்பட்டு ஒன்னை வெரட்டினா, நீ பயந்து ஒதுக்கலாமா? புலியாதிரி எதிர்த்துச் சண்டை போடனும், என்ன?"

புலியம்மாவுக்கு அவருடைய அடிப்படைக் கொள்கையிலேயே சந்தேகம் பிறந்தது. "ஏழா? சண்டை போட்டா, அது அகிம்சை ஆகுமா?"

"சண்டைனா, வெட்டறதும், குத்தறதும் மட்டுமில்ல. கொள்கைக்காக போராட்டறதும்மா. துப்பாக்கியா பிடிச்சிருந்தாரு காந்தி?"

புலியம்மாவுக்கு தெரீந்துவைத்திருந்த அப்பாவுக்கு ஏன் தன்னை முதலிலேயே ஒரு மலாய்ப் பள்ளிக்கு அனுப்பவேண்டும் என்று தோன்றாமல் போயிற்று? பயத்தால் உறைந்திருந்த அந்த வேணையில் புலியம்மாவுக்கு இந்தச் சந்தேகம் உதித்தது.

அவள் எந்தக் கேள்வி கேட்டாலும், அப்பா நீதானமாகப் பதில் சொல்வார். எங்கேயோ இருந்திருக்கவேண்டியவர், பாலும்! அதீகக் கஸ்வி இல்லாததால், வாழ்க்கையில் முன்னேற முடியவில்லையாம். தானே அடிக்கடி அவளீடம் சொல்லி இருக்கிறார். அதனால்தான் மகளாவது உயரவேண்டும் என்பதீல் குறியாக இருக்கிறார்.

"அப்பா?" புலியம்மா தயங்கினாள்.

"என்னம்மா? எதுவானாலும் கேளு. ஒனக்கில்லாததா?"

"எனக்கு ஒண்ணும் வேணாம்பா. என்னை... ஏழா தமிழ் பள்ளிக்கூடத்துக்கு அனுப்பினீர்க்க?" எப்படியோ துணிச்சலை வரவழைத்துக்கொண்டு கேட்டுவிட்டாள்.

கங்காணியின் முகம் வாடிப்போயிற்று. "என்னம்மா இப்படிக் கேட்டுட்டே?" என்றார் ஆழந்த வருத்தத்துடன். "தாய்மாயழிஸ்கறது பெத்த தாய்மாதிரி. கருவிலேயே நம்பளேஷாட முனையில பதிஞ்சது. வயத்துப்பிழைப்புக்காக நம்ப கலாசாரத்தைத் தலைமுழுக்கி முடியுமா? சாப்பிட்டோம், தாங்கினோம்னு இருந்தா, அப்புறம் நமக்கும், மிருகங்களுக்கும் என்ன வித்தியாசம்? நம்பளையே நாம்ப மதிக்கவேணாம்?"

தான் தமிழ்ச் செய்தை பெருமை புலியம்மாவுக்குப் பிறந்தது அப்போதுதான். புதுப்பள்ளியிலோ, நூற்றுக்கு ஒருவர்கூட தமிழர் கிடையாதாம். முன்று மாடிகளைக்கொண்ட பெரிய பெரிய

கட்டிடங்கள் அமைந்த விசாலமான வளர்கத்துக்குள் நுழைந்தபோது கால்கள் பின்னுக்கு இழுத்தன.

அப்பாவுக்குப் புரிந்திருக்கவேண்டும். அவனைப் பார்த்து மென்மையாகச் சிரித்தார். ‘நீ எதுக்கும் பயப்படக் கூடாதுன்னுதானே ஒன் பேரிலேயே வீரத்தை வெச்சிருக்கேன்?’ என்று சொல்வதுபோலிருந்தது. அச்சிரிப்பில் எல்லாம் மறந்து போயிற்று அவனுக்கு.

“அதோ பாருங்கப்பா. தமிழ் செசர்!” என்று உற்சாகமாகக் கையை நீட்டிக் காட்டினாள்.

புடவையும், பொட்டுமாக இருந்த அந்த “தமிழ் செசர்” தன் வகுப்புக்கு வரமாட்டாள் என்று அதன்பின் அறிந்ததீல் ஒரு சீரிய ஏமாற்றம் எழுந்தது. அதனால் என்ன? தானே போய் அறிமுகம் செய்துகொள்ள வழியா இல்லை என்று தன்னைத்தானே சமாதானப்படுத்திக்கொண்டாள் புலியம்மா.

“ஒங்க பையைத் தூக்கிட்டு வரட்டுமா, செசர்?”

அந்தத் தமிழுக் குரல் வித்தியாசமாகக் கேட்டிருக்க வேண்டும். செசர் சட்டெனத் தீரும்பினாள். எதுவும் பேசாது, தன் கையிலிருந்த பிரம்புப் பையை எதீரில் அகன்ற விழிகளுடன் தன்னையே பார்த்துக்கொண்டிருந்த பெண்ணிடம் கொடுத்தாள்.

ஏப சற்றுக் கனம்தான். ஆனால், சிவபெருமானிடமிருந்து மாங்கனியைப் பெற்றுக்கொண்ட பின்னையார்மாதீரி அச்சிறுமிக்குப் பூரிப்பு ஏற்பட்டது. அதனை அடக்க வழி தெரியாது, பல் தெரிய புன்னைக்கத்தபடி, செசரின் சிவப்புப் புடவையையும், அதற்குப் பொருத்தமாக, கவனத்துடன் தேர்ந்தெடுத்திருந்த சிவப்புக் காலணிகளையும் பார்த்தபடி, ராமனைப் பின்தொடர்ந்த வட்சமணனாக நடந்தாள்.

மறுநாள் காலை, இருள் பிரியமுன்னரே பஸ் பிடித்து, செசரின் வருகைக்காகக் காத்திருந்தாள் புலியம்மா. கும்பல், கும்பலாக நின்றுகொண்டு, உரக்கப்பேசி, அதிரவேட்டுச் சீரிப்புச் சிரித்துக் கொண்டிருந்தவர்களுடன் சேர விரும்பாது, ஒரு போகன்வில்லா புதர் அருகே தனித்து நின்றாள்.

உச்சருடைய சீரிய, வெள்ளைக்கார் கேட்டுக்குள் நுழைந்தது. காதல் வசப்பட்டவருடையதைப்போல புலியம்மாவின் இருதயம் துடித்தது. ஓடாத குறையாகக் காரை நெருங்கினாள்.

“வணக்கம் செசர்!”

செசர் அவனுடைய முகமன் காதீல் விழுதவளாக நடந்தாள்.

இன்னும் உரக்க சொன்னாள்: “வணக்கம் செசர்!”

செசர் நின்றாள். தலையை வெட்டினாற்போல் அவள்பக்கம் தீரும்பி, “மேதுவாப் பேசு!” என்று அதுடினாள். குரல் கட்டையாக இருந்தது. “இப்படிக் கத்தினா, நாலுபேர் பாத்துச் சீரிப்பாங்க!” பழக்க தேங்கூத்தால், அவள் குரலில் கடினமும், அதிகாரமும் கலந்திருந்தன.

ஒரேயடியாக மிரண்டுபோன புலியம்மாவால், கையாலாககாத்தனத்துடன் தலையை அசைக்கத்தான் முடிந்தது.

பல வினாக்கள் கழித்துத்தான் அவனுக்கு சுயநினைவு வந்தது. தன்மீது எவ்வளவு அக்கறை இருந்தால், இப்படித் தனிப்பட்ட முறையில் கண்டிப்பார்கள் என்ற நெகிழிவு ஏற்பட்டது. தன்னைப்போலத்தானே உச்சரும்! ஒரே இனம், ஒரே மொழி என்ற பற்றுதல் அவர்களுக்குமட்டும் இருக்காதா, என்ன!

இப்போதெல்லாம் தானே வளியப்போய் முனுமுனுப்பாக வணக்கம் தெரிவித்துவிட்டு, உரீமையுடன்

உச்சரின் கையிலிருந்து பிரம்புப் பையைப் பிடுக்காத குறையாக வாஸ்கிக்கொள்ளும் அளவுக்குத் துணிச்சல் ஏற்பட்டிருந்தது புலியம்மாவுக்கு.

“ஓன் பேரு என்ன?” அறிந்துகொள்ளும் ஆர்வமில்லை அந்தக் கட்டைக் குரலில். ஒப்புக்குக் கேட்பதுபோலிருந்தது.

ஆனால், அதையெல்லாம் கவனிக்கத் தேவன்றவில்லை மாணவிக்கு. என்னதான் சகமாணவிகளுடன் மழுகினாலும், ஆசிரியை தன்னை மதித்துப் பேசுவதுபோல் ஆகுமா?

வெண்மையான பற்கள் கறுத்த முகத்தின் பின்னணியில் மேலும் ஓளிவிட, “என் பெயர் புலியம்மா,” என்று ஒப்பிப்பதுபோல் தெரிவித்தாள். கைகள் தாமாகக் கட்டிக்கொண்டன.

அவள் தேங்கிள் ‘காக்கா’ என்று கேவியுடன் அவளைக் குறிப்பிட்டதை வட்சியம் செய்யவில்லை புலியம்மா. அவர்களுக்கு என்ன தெரியும் சேவை செய்வதன் மக்குவும்? காந்தி சொன்னபடி.. அவள் தானே சிரித்துக்கொண்டாள். தானும் அப்பாமாதீரீயே ஆகிவருகிறோமே!

அன்றும் ஒரு கட்டு நோட்டுப் புத்தகங்களை எடுத்துக்கொண்டு, கடவுளுக்குக் காணிக்கை செலுத்துவதுபோல பயபக்தியுடன் உச்சரின் மேசைமேல் வைத்தாள் புலியம்மா. வழக்கம்போலவே, ஒரு நன்றிகூட எதிர்பார்க்காது, ஆசிரியர்களின் பொது அறையைவிட்டு வெளியே வந்தாள்.

ஜன்னல்வழியே உள்ளே நடந்த உரையாடல் கேட்டது. “அந்தப் பொண்ணு என்ன, உனக்கு வ஗லா? கிட்ட வந்தாலே ஏதோ என்னை நாத்தும்!”

யாரோ சிரித்தார்கள்.

தன்னைப்பற்றித்தான் பேசுகிறார்கள்! புலியம்மாவின் கால்கள் மேலே நகர மறுத்தன.

“சீரியான கழுத்தறுப்பு. ஒரு நாளைக்கு நாலு தடவை அங்க, இங்க பாத்து, ‘குட் மார்னிஸ்’ சொல்லியாகனும் அதுக்கு. அன்னிக்கு என் கையைப் பிடிச்சுக்கீட்டு, ‘எங்க கிளாக்குக்கு வாஸ்க செசர்’னு முரட்டுப் பிடிவாதம் வேறு!”

‘தமிழ் உச்சரா’ இப்படிப் பேசுகிறார்கள்? யாரோ மென்னியைப் பிடித்து அழக்குவதுபோல் இருந்தது புலியம்மாவுக்கு. இரு கைகளாலும் நீலநிறக் குட்டைப் பாவாடையைக் கசக்கிப் பிடித்துக்கொண்டாள்.

கட்டைக்குரல் தன்பாட்டில் பேசிக்கொண்டிருந்தது: “அந்தப் பொண்ணு பேரு புலியம்மா. வேஷ்க்கையா இல்ல? காட்டில் இருக்கவேண்டியதை எல்லாம் இந்தமாதீரீ நல்ல பள்ளிக்கூடத்திலே விட்டா இப்படித்தான்!”

யார்யார்மீதோ மேர்த்தெருக்கொண்டு, மன்னிப்பு கேட்கும் உணர்வுகூட அற்றவளாய், வகுப்பை அடைந்தாள் அவள். ஏமாற்றத்திலும், அவமானத்திலும் கண்ணீர் பெருக்கெடுத்தது.

‘அழக்கூடாது. நீ புலிமாதீரீ இல்லியா!’ அப்பா மானசீகமாகப் பக்கபலம் அளித்தார். ‘காந்திகூடத்தான் சிறுமைப்பட்டிருக்கிறார். அதனால் அவர் தளர்ந்துபோனாரா, என்ன! என்று அவர் கூறுவதுபோலிருந்தது.

அப்பாவுடன் டவுனுக்குப் போய், ‘காந்தி’ ஆஸ்கிலப்படம் பார்த்திருந்தாள். அதீகம் புரியாவிட்டாலும், ஒரு காட்சி மனதில் ஆழமாகப் பதிந்துவிட்டிருந்தது.

காந்தி ஆப்பிரிக்காவில் இருந்தபோது, தாஸ்கள் நடக்கும் தெருவில் கறுப்பரான அவர் நடக்கக்கூடாது என்று அவர் எதிரில் வந்த இரு வெள்ளையர்கள் தகறாறு பண்ணுகிறார்கள்.

அவரோ, அஞ்சாமல் அவர்களைக் கடக்கிறார். பின்பு, தன் நண்பரிடம் கூறுகிறார், “சகமனிதனை அவயங்னப்படுத்துவதால் ஒருவனுக்கு என்ன ஆனந்தம் என்று எனக்குப் புரியத்தான் இல்லை,” என்று.

அன்றுபூர்வம் நீணந்தது நீணந்தது அழுகை வந்தது. அப்பாவையும், காந்தியையும் நீணந்ததுக்கொண்டாள். அம்மாவிடம் சொல்லவேண்டும், ‘இனிமே கடுகெண்ணை வைத்துத் தலைபின்னாதீங்கம்மா’ என்று.

இப்போதெல்லாம் செசர் புடவை அணிந்து வருவதே அபூர்வமாக இருந்தது. செச்சருடைய காரைக் கண்டும் காணாததுபோல் நின்றாள் புலியம்மா.

“ஏ பையா! இந்த நேரட்டை எல்லாம் எடுத்திட்டு என்கூட வா!” அந்த அதிகாரக்குரல் என்னவோ பலத்துத்தான் இருந்தது. ஆனால் அது காதிலு விழுந்ததுபோல் தன்பாட்டில் நடந்துபோனான் அவள் அழைத்த மாணவன்.

“பெரிய அதிகாரம்! சம்பளம் வாஸ்கலே? இந்த நேரட்டுங்களைத் தூக்கிட்டு நடக்க என்ன கேடு?” அவன் தன் நண்பர்களீடம் உரக்கக் கூறியது புலியம்மாவின் காதிலும் விழுமால் போகவில்லை.

‘பாவும் செசர்!’ என்று தனக்குள் சொல்லிக்கொண்டாள். தானும் ஒரு தமிழ்ப்பெண் என்பதில் செசருக்குப் பெருமிதம் இருந்திருந்தால், இப்படி ஒரு அவயதீப்பு உண்டாகி இருக்குமா?

(1996-ல், மலேசியாவில் பாரததாசன் இயக்கத்தின் சிறுக்கைப் போட்டியில் இரண்டாம் பரிசு பெற்றது)

பெயர் பேரை எழுத்தாளர்

எழுத்தாளர் கார்மேக வண்ணன் எழுத்தாளர் ஆனதற்கு முக்கிய காரணம் அவரது பெற்றோர்கள்.

'கருப்பண்ணசாமி' என்று அவர்கள் வைத்த பெயரால் சிறுவயதீல் நண்பர்கள் செய்த கேளியும், அதனால் தான் அடைந்த துயரும் பொறுக்காதுதானே அவர் வாழ்வில் உயர்ந்தார்?

இப்படியெல்லாம் சொன்னால் உங்களுக்குப் புரியாது. முப்பத்தைந்து ஆண்டுகள் பின்னோக்கிப் போவோம், வாருங்கள்.

அப்போது வெறும் கருப்பண்ணசாமியாக இருந்த நம் கதாநாயகனுக்கு ஆறு வயது. தன்னை ஒத்த நண்பர்கள், ஆறுமுகத்தை 'ஆறு' என்றும், ஏழுமலையை 'ஏழு' என்றும் அழைக்கும்போது, தன்னைக் 'கருப்பு' என்று விளைத்ததை வித்தியாசமாக நினைக்கத் தோன்றாத பருவம்.

அவன் பள்ளியில் சேர்ந்த சில வருடங்களுக்குப்பின், இலக்கணப் பாடத்தை நடத்திய ஆசிரியர் 'காரணப் பெயர்', 'இடுகுறிப் பெயர்' என்ற பத்களை விளக்க முயன்றபோதுதான் வினை பிறந்தது.

"ஊறும் காய் என்பது ஊறுகாய் ஆயிற்று," என்று புத்தகத்திலிருந்த உதாரணத்தை விளக்கியதோடு நில்லாமல், தன் சொந்தக் கற்பணனையையும் சீறிது கலந்துகொண்டார் அவர். "இதோ நம்ப கருப்பண்ணசாமியை எடுத்துக் கொண்டால், மறந்தபோது இவன் கருப்பாக இருந்தால், இந்தப் பெயரை இவனுக்குச் சூட்டி இருக்கிறார்கள். ஆக, இதுவும் ஒரு காரணப் பெயர்தான்!"

என்னமோ தானே நேரில் வந்து, அவனுடைய பெயர்க்குடு விழாவை நடத்தி வைத்திருந்ததுபோல் அளந்தார் வாத்தியார். தனக்கே தெரியாமல் தன்னுள் இவ்வளவு நகைச்சலை உணர்வு இருந்திருக்கிறதே என்ற பூரிப்பில் அவர் தொந்தி குலுங்கச் சீர்த்தார்.

அவருடைய அடிவயிற்றை இறுக்கியிருந்த பெஸ்ட் எந்த வினாடியும் அறுந்து, நடக்கக்கூடாதது நடந்துவிடும் என்று பயந்தபடி இருந்த மாணவர்கள், அக்கற்பணனையிலும், வாத்தியாரே சீரிக்கும்போது நாமும் சீரிக்காவிட்டால் மரியாதை இல்லை என்ற உசிதத்தாலும் பலக்கச் சீரித்துவைத்தார்கள்.

அவர்களில் பலரும் கறுப்புத்தான் என்பதால், 'நல்லவேணே! நம்ப வீட்டில நமக்கு இப்படி ஒரு பேரை வெக்காம போனாங்களே!' என்ற நிம்மதி அச்சீரிப்புடன் வெளிப்பட்டது.

கருப்பண்ணசாமிக்குள் வைராக்கியம் பிறந்தது அன்றுதான்.

'நான் தோத்துட்டா, என் பேரை மாத்தி வெச்கக்கறேண்டா!' என்று எந்த ஒரு சிறு பந்தயமாக இருந்தாலும் நண்பர்கள் ஓருவருக்கொருவர் எப்போதும் சவால் விடுவதை உண்மை ஆக்கிலிட்டால் என்ன?

ஆனாலும், பணங்காச செலவழித்து, உற்றார், உறவினர் முன்னிலையில் பெற்றோர் வைத்த பெயரை மாற்ற எண்ணுவதே அவர்களுக்குத் துரோகம் இழைப்பதைப்போல் பட்டது.

உடன்படித்தவர்கள் ‘பேய் கருப்பு’ என்று விளைத்தபோது, முன்போல் யதார்த்தமாக எடுத்துக் கொள்ள முடியவில்லை. உலகமெல்லாம் கூடி தன்னை மட்டம் தட்டுவதுபோல் இருந்தது.

பிறருடன் பேசிப் பழகினால், அவர்கள் தன்னை அந்த பாழாய்ப்போன பெயரால் கூப்பிட்டு விடுவார்களே என்று பயந்தவனங்கத் தனிமையில் இருக்கத் தலைப்பட்டான்.

எதுவும் செய்யாமல் இருந்ததில் விசனம் அதிகமாகவே, அந்நேரங்களீல் எல்லாம் கதைப் புத்தகங்கள் படிக்க ஆரம்பித்தான்.

அதிகம் படித்திராத அம்மா, “கண்ட புஸ்தகங்களைப் படிச்சுக் கெட்டுப் போகாதோ?” என்று ஓயாது கண்டித்ததில், அவன் வயதுக்கு மீறிய புத்தகங்களைப் படிக்கும் ஆர்வம் வந்தது.

புத்தகத்தைக் கையில் எடுத்தாலே தூக்கம் வந்துவிடும், அல்லது கவனம் தீசைமாறிவிடும் என்ற பொது நிலை அவன்வரை பொய்த்துப்போய், யாருமே எதிர்பாராதபடி, வசூலில் முதல் மாணவனாக வர ஆரம்பித்தான்.

சகமாணவர்கள் பொறுமை தாங்காது, “காரணப் பெயருண்ணா என்னடா?” என்று அவன் காதுபட கேட்டபோதுதான் அவனுக்கு அந்த யோசனை உதித்தது.

தான் ஒரு எழுத்தாளனாகிவிட வேண்டும்!

அப்பா, அம்மா வைத்த பெயரை மாற்றி வைத்துக்கொள்ள இதைவிட வேறு சிறந்த வழி கிடையாது. யாரும், எந்தக் கேள்வியும் கேட்க மாட்டார்கள். தனக்கும் குற்ற உணர்வு தோன்றாது.

இந்த எண்ணம் எழுத்தவுடனேயே ஏதோ பெரிய பாவத்தைத் தொலைத்துவிட்டமாத்திரி ஒரு நிம்மதி பிறந்தது அவனுக்குள்.

‘எதை எழுதுவது?’ என்று யோசித்து, ஒன்றும் பிடிபடாமல், அதைப் பிறகு பார்த்துக் கொள்ளலாம், இப்போதைக்கு முக்கியமான விஷயம் புனைப்பெயர்தான் என்று தீர்மானித்தான். புனைப்பெயரில் இன்னொரு சௌகரியம். எழுதுவது சுற்று முன்னே பின்னே இருந்தாலும், தான்தான் அது என்று பிறருக்குத் தெரியாமல் போய்விடும்.

அடுத்த சில மாதங்களை வாசகசாலையில் கழித்தான் கருப்பண்ணசாமி. கேட்டவர்களீடும், ‘ஆராய்ச்சி’ என்றான்.

எல்லாம் புனைப்பெயர் ஆராய்ச்சிதான். அந்தத் தேடுதலில் சில உண்மைகளைக் கண்டுபிடித்தான்.

சில எழுத்தாளர்கள் தம் மனைவியின் பெயரில் ஓளைத்திருந்தார்கள். ‘பாவும், பெண்!’ என்று பத்திரிகை ஆசிரியர்கள் சுற்றே மட்டமான படைப்பையும் வெளியிட்டு விடுவார்கள் என்ற நம்பிக்கையோ, என்னவோ!

ஒருவேளை, மனைவியின் விருப்பு வெறுப்பில் அவ்வளவு தாரம் ஒன்றிப்போய், தாம் வேறு, அவள் வேறு என்ற வித்தியாசம் எல்லாம் இல்லை என்பதை உலகிற்கு உணர்த்தவோ என்னவோ என்றுகூட அவன் நினைத்தான்.

தன்னால் அப்படிச் செய்ய முடியாது, தனக்கு ஒரு மனைவி வருவதற்குப் பல வருடங்கள் இருக்கின்றன என்பதோடு, ‘மிஸஸ். கருப்பண்ணசாமி’ என்பதாகத் தன் பெயரை மாற்றிக்கொள்ள எவ்வளம் வலிய வரமாட்டாள் என்று தேரன்றியது. அப்படி வருபவன் அவனுக்கு வேண்டவும் வேண்டாம். சுயகூரவும் உள்ளவனாக இருக்கவேண்டும் அவனுக்கு வாய்ப்பவள்.

இன்னும் சிலர், ‘நான் ஆண்மை பொருந்தியவன், என் மனைவியை நேசிப்பவன்’ என்று தங்கள்

புனைப்பெயரால் விளம்பரப்படுத்திக் கொண்டார்கள். அதாவது, கொண்டவள் ஜானகியாக இருந்தால், இவன் ‘ஜானகிமணாளன்’ அல்லது ‘ஜானகிப்ரியா’ என்று மாறினான்.

இலக்கியத் துறையில் புகழ் வாய்ந்தவர்கள் மறைந்தபிறகு, பூவுடன் சேர்ந்த நாரும் மணம் பெறவாயே என்ற நப்பாசையுடன் தத்தம் பெயருடன் ‘தாசன்’ என்று இணைத்து, அந்த இரவல் சுகத்தில் புகழ் தேடியவர்கள் கண்ணில் பட்டார்கள். இப்படியாகத்தானே கருப்பண்ணசாமியின் ஆராய்ச்சி தொடர்ந்தது.

‘அது ஏன் ஒளவையாருடன் எந்தப் பெண் எழுத்தாளரும் ஒட்டிக்கொள்ளவில்லை?’ என்ற சிலகாலம் யோசித்ததில், ‘தாசன்’ என்ற வார்த்தைக்குப் பெண்பால் ‘தாசி’. அது அவ்வளவு மரியாதைப்பட்டதாக இருக்காது என்பது புரிந்தது.

இந்த ரீதியில் எழுத்தாளர்களுடைய பெயர் வண்ணங்களை ஆராய்ச்சி செய்துவந்ததிலும், ஓயாது படித்ததிலும் கருப்பண்ணசாமியின் வயதும், அறிவும் கூடின. ஆனால், தன் பெயரைப்பற்றிய ஏக்கம் என்னவேர சற்றும் குறையவில்லை.

இயற்பெயர் பிடிக்காது போனாலும், கண்ணத்தில் இருந்த மச்சத்தைப்போல் அதுவும் அவனுடைய ஒரு அங்கமாகவிட்டது. ‘விரைவில் அதை இழக்கப் போகிறோம்’ என்ற நீணவு எழும்போது சற்று வருத்தம்கூட வந்தது.

பெயருக்குச் சம்பந்தம் இல்லாத இன்னொரு பெயரை எங்கேயாவது போய்த் தேடுவானேன் என்ற நானேநாதயம் அப்போதுதான் உதித்தது.

இந்தமாதிரி வேண்டாத ஆராய்ச்சியும், யோசனையும் செய்துகொண்டே இருந்தால், தன் பெயருக்கு ஒரு விமோசனமே கிட்டாது என்று ஒரு நாள் உறைக்க, அண்மையில் இறந்துவிட்ட அவனது அப்பாவின் ஆத்மா சாந்தியடைய, ‘கருப்பு’ என்ற பெருளில் ஏதாவது புனைப்பெயர் வைத்துக் கொள்வதுதான் நியாயம் என்று தேரன்றிப் போயிற்று.

ஒரு விடுமுறை நாளைக்கு பகலில் அயர்ந்த தூக்கத்தில் இருந்தவன் தீடுக்கிட்டு விழித்துக் கொண்டான்.

‘படபட’வென்று நீறையபேர் கைதட்ட, “நம்ப கார்மேகவண்ணன் இன்னும் அனேக எழுத்துப் படிவங்களைப் படைத்து நம்மை நீண்ட காலம் மகிழ்விக்க வேண்டும்!” என்று யாரோ ஒருவர் சொல்லி, பொன்னாடை போர்த்துகிறார். இன்னொருவர் முன்னால் வந்து, “நமது கார்மேகவண்ணனின் புகழில் பாதி அவருடைய மனைவிக்குச் சேரவேண்டும். இரவும், பகலுமாக அவர் இலக்கியச் சேவையில் எடுப்பதற்குப்பது மனைவியின் புரிந்துணர்வால்தான்!” என்று மொச்சகிறார்.

இம்மாதிரி பல பாராட்டு விழாக்களில் தான் பேசி இருப்பது நீணவுக்கு வந்தது. தன்னைப் போலவே, விழா நாயகன் தலைமறைந்ததும், ‘இவனெல்லாம் பெரிய எழுத்தாளனாம்! இவனுக்கு ஒரு விழா எடுக்கறாக்களாம், வேலையத்தவங்க!’ என்று அனேகமாகச் சொல்லக்கூடும் என்பதும் அவனுக்குத் தெரிந்துதான் இருந்தது.

பொன்னாடைமேல் ஒரு மலர்மாலை விழுகிறது. அதன் கனமானது எழுதி, எழுதி வலிகண்டிருக்கும் அவனுடைய கழுத்தை மேலும் அழுத்த, அந்தப் நேரவைப் பெரிதாக மதிக்காது, ஒரு பெரிய எழுத்தாளனுக்கே உரீய அடக்கத்துடனும், கம்பீரத்துடனும், “உங்களைமாதிரி தரமான வாசகர்கள் அமையாவிட்டால் நான் ஏது!” என்று பற்கள் (அவை வெகு வெண்மை) தெரியப் புன்னகத்து...

இந்த இடத்தில் கருப்பண்ணசாமி விழித்துக்கொண்டான். சற்றும் எதிர்பாராவிதமாக புனைப்பெயர் அமைந்ததில் அவனுக்கு மகிழ்ச்சி தாங்கவில்லை.

கார்மேகம். அதாவது கரீய மேகம். அந்த மேகத்தின் வண்ணத்தைக் கொண்டவன் கண்ணன்.

நீணவுதெரிந்த நாளைகத் தன்னை அவமானப்படுத்திவந்த பெயரை மாற்றினார்போலவும் ஆயிற்று, கடவுள் பெயரை அடிக்கடி எழுதினால் புண்ணியத்தீர்குப் புண்ணியமும் ஆயிற்று.

நீமதி பிறந்தவுடனேயே மறைந்தும் போயிற்று. புனைப்பெயரெல்லாம் சரீதான், அதை வைத்துக்கொண்டு ஏதாவது எழுதித் தொலைக்க வேண்டுமே!

தன் பெயர் மாற்றத்துக்காக செய்த ஆராய்ச்சிகள், கழித்த ஆண்டுகளையெல்லாம் நீணவில் கொண்டுவர முயற்சித்தான். நூற்பது, ஐம்பது கதைகளைப் படித்து, அதன்பீன் அதில் கொஞ்சம், இதில் கொஞ்சம் என்று நீரவினாங்கள், ஒன்றாவது தேராது!

இந்தக் கற்பனை அளித்த உற்சாகத்தில், ‘கருப்பண்ணசாமி’ விரைவில் மறைந்து, அந்த இடத்தை ‘கார்மேகவண்ணன்’ பிடித்துக் கொள்வதை மாணசீகமாகக் கண்டு மகிழ்ந்தான் அவன்.

பி.கு: இக்கதையால் எவ்வரையும் நோகடிக்க எண்ணமில்லை. நகைச்சுவைக்கு மட்டுமே முக்கியத்துவம் கொடுத்து எழுதப்பட்டிருக்கிறது.

(தமிழ் நேசன், 1992)

அழகான மண்குதீரை

நந்தினி கைக்கடிகாரத்தைப் பார்த்துக்கொண்டாள். ஆயிற்று. இன்னும் கால்மணிக்குள் அவள் இறங்குமிடம் வந்துவிடும்.

அவள்மட்டும் தனியாகப் போய் நின்றால், அம்மா என்ன சொல்லாள்?

அவர்தான் ஆகட்டும், தலைதீபாவளீயும் அதுவுமாய், இப்படியா தன்னை விட்டுக்கொடுப்பது! ஒரு மரீயாதைக்காவது...

‘நீ கணவருக்கு மரியாதை கொடுத்தது என்ன தட்டுக்கெட்டுப் போயிற்று, அவரிடம் அதை எதிர்பார்க்க? அந்தராத்தமா இடித்துரைத்தது.

பழகின தெருக்களீடையே பஸ் நுழைந்து சென்றபோது, இனம்புரியாத மகிழ்ச்சி தோன்றியது. இன்னும் ஜந்து நிமிடம்தான். கண் அனிச்சையாகக் கடிகாரத்தில் பதிய, அடிவாயில் கசந்தது.

‘முதலில் இந்தக் கடிகாரத்தைத் தொலைத்துத் தலைமுழுக வேண்டும்!'

அந்த பாழூய்ப்போனவன் கொடுத்த பல பரிசுகளுள் ஒன்று அது. பாவி, புகழ்ச்சியையும், பரிசுப் பொருட்களையும்கொண்டு, எந்தப் பெண்ணையும் வீழ்த்திவிடலாம் என்று நன்கு உணர்ந்தவன்.

“உன் அழகுக்கு அழகு சாதனங்களே வேண்டாம். இருந்தாலும், கடையிலே இதைப் பாக்கறப்போ, ஒனக்குக் குடுக்கணும்னு தோணிச்சு!” அரைகுறை மலாயில் சொல்லிவிட்டு, வீப்ஸ்டிக், முத்துபதித்த வளையல் இப்படி ஏதாவது கொடுப்பான் அவன்.

இவ்வளவு அன்பானவர் இப்படி, பங்களா தேவிலிருந்து நாடு விட்டு நாடு வந்து, இரவு பகலைனப் பாராது உழைக்கிறாரே என்று நந்தினிக்குப் பச்சாதாபம் மேலிடும்.

‘இவருடைய அழகுக்குச் சினிமா நடிகாரி இருக்கவேண்டும். எல்லாப் பெண்களும் இவருடைய காலடியில் கீடக்க மாட்டார்களா!’ தன் எண்ணத்தை அவனிடம் தெரிவித்தாள், ஒரு முறை.

வாய்விட்டுச் சிரித்தான் அவன். “அந்தப் பேராசை எல்லாம் எனக்குக் கீடையாது நந்தா. ஒன்னைமாதிரி அழகான ஒரே பெரும்பேரை அன்புதான் எனக்குப் பெரிசு. சீல சமயம் நினைச்சுப்பேன், ஒன்னைச் சந்திக்கணும் என்கிறதுக்காகவே பிழைப்பைத் தேடற சாக்கில இப்படி வேற நாட்டுக்கு விதி நம்மை அனுப்பி இருக்குன்னு!”

நந்தினிக்குப் பெருமையாக இருந்தது. தனக்கு எந்தக் காலத்திலும், எவரும் இவ்வளவு முக்கீயத்துவம் கொடுத்து நடத்தியது கீடையாது என்று பட்டது அவனுக்கு. அவள் சின்னப் பெண்ணாக இருந்தபோது, அப்பாதான் ஓயாது அவளது அழகைப் புகழ்ந்துகொண்டு இருப்பார். அதனால் உண்டான கர்வத்தில் அவளுக்குப் படிப்பில் சுவாரசீயம் இல்லாது போயிற்று. பிற பெண்களீடழும் அலட்சீயம்.

அப்பா அகாலமாகப் போனபோதும் அவர் அறியாமல் விடைத்த விஷக்கன்று வாடவில்லை. ‘நான்

அழகி!” என்று தலைநீமிர்ந்து நடப்பான். பார்ப்பவர்கள் எல்லோருமே சொல்லிவைத்தாற்போல் ஒரு முறைக்கு இரு முறை தீரும்பித் தீரும்பிப் பார்த்தது நந்தினி தன்னைப்பற்றிக் கொண்டிருந்த கணிப்பை ருசப்படுத்தியது போலிருந்தது.

யாருடனும் ஒத்துப்போகாமல், என்னமோ மகராணீயாகத் தன்னைப் பாலித்து நடந்துகொள்ளும் மகளீன் போக்கு அவனுடைய தாய்க்குக் கவலையை ஊட்டியது. அப்பா இல்லாத பெண் என்று அருமையாகவேறு வளர்த்துவிட்டோமே! இவனுடன் யாரால் ஒத்துப்போக முடியும்?

பலவராக யோசித்தவள், “ஓனக்கும், கோபாலுக்கும் சீக்கிரமே கல்யாணத்தை முடிச்சுடனும்னு அத்தை ஆசைப்பட்டாராங்க, நந்தினி. ஓனக்கும் வர்ற பத்தாவது மாசம் பதினேழு முடியப்போகுது,” என்று மொள்ள ஆரம்பித்தாள்.

நந்தினி சீரித்தாள் — சினிமாவில் வில்லன் சீரிப்பானே, அந்தமாதிரி.

“என்னடி?” என்றாள் அம்மா, அதிர்ந்துபோய்.

“பின்னே என்னம்மா? ஆசைக்கும் ஒரு அளவு வேணும். எவ்வளவு சயநலம் இருந்தா, அந்தக் கறுப்பனை என் தலையில் கட்டலாம்னு யோசிச்சிருப்பாங்க அவஸ்க!”

தாயின் முகம் வாடியது. “அப்படியெல்லாம் தூக்கி எறிஞ்சு பேசாதே, நந்தினி. அப்பா இருக்கிறபோதே சொல்லிட்டு இருந்ததுதானே! ஒறவும் விட்டுப் போகாது, அப்புறம்... கோபாலும் தங்கமான மின்னை!”

நந்தினி மீண்டும் சீரித்தாள், இளக்காரமாக. “ஏதோ, நீறும்தான் தங்கம் மாதிரி இல்ல. குணமாவது தங்கமா இருந்தா சரி!”

“ஆனாலும் ஓனக்கு இவ்வளவு மண்ணடக்கனம் கூடாது!” அம்மாவின் அதுட்டல் அவனைப் பாதிக்கவில்லை.

“அம்மா! நான் எனக்குப் பிடிச்சவரா, அழகானவரா ஒருந்தரோட பழகிப் பாத்துட்டு, அப்புறமாத்தான் பண்ணிப்பேன். என்னோடது காதல் கல்யாணமாத்தான் இருக்கும். ஒருந்தரோட சேர்ந்து வெளியே போனா, பெருமையா இருக்க வேணாம்?” என்று இரைந்தாள்.

அவனையும் அறியாது, அத்தான் கோபாலையும், அவனுடைய தெரழிற்சாலையில் புதிதாக வேலைக்குச் சேர்ந்திருக்கும் கிரணையும் ஒப்பிட்டுப் பார்த்தது அவள் மனம். அந்தக் கீரனுடன் இணைந்து நடந்தால் எப்படி இருக்கும்! ஏக்கப் பெருமுச்ச விட்டாள்.

“ஓயாம வீடியோ பாத்தா இப்படித்தான்! காதல், கீதலுன்னு பினாத்திக்கிட்டு, கண்டவனை இழுத்துக்கிட்டு வராதே,” என்று அலுத்துக்கொள்ளத்தான் முடிந்தது பெற்றவளால்.

அதன்பின், தற்செயலாகச் சந்திப்பதுபோல், கீரணைக் கேண்ணீலும், மாடிப்படிகளீலும் பார்த்துப் பேச முற்பட்டாள் நந்தினி. அவனிடம் மணி கேட்டாள். அவனுடைய மலாயைப் பாராட்டினாள். அவள் எதிர்பார்த்தபடியே, அவனது கவனம் அவள்பால் தீரும்பியது. முதலில் சற்றுப் பயந்தவனைப்போல் இருந்தவன், சீரிக்கச் சீரிக்கப் பேசினான்.

ஸல நூறு பெண்கள் வேலைபார்க்கையில், அவர்களை ஒரு பொருட்டாகக்கூட மதியாது, தன்னை நாடுகிறார் இந்த அழகர் என்ற நீணனப்பில், நந்தினியின் தலை மேலும் அண்ணாந்தது.

அவனுடன் கைகோர்த்துக்கொண்டு சினிமாவுக்குப் போனாள். கதாநாயகியாகவே தன்னைப் பாலித்துக்கொண்டு, அவனது பரந்த தோளில் சாய்ந்தபடி நடந்தாள். சீறுசீறு பரீக்களால் அவனை மேலும் தீணாற அடித்தான் அவன்.

“ஒனக்கு என்னென்னமே குடுக்கணும்னு ஆசை அடிச்சிக்குது. ஆனா, நான் ஏழை. இருந்தாலும், ‘ஓவர்ஷெட்’ பண்ணி வந்த காலீல ஆசையா இதை வாஸ்கிட்டு வந்தேன்!” என்று வசனம் பேசியபடி, ஒரு நாள் அந்தக் கடிகாரத்தை அவன் அவனுக்கு அணிவித்தபோது, என்னமே அவன் கையால் தாலியே கட்டிக்கொண்டதுபோல் பூரித்துப்போனாள் நந்தீனி. தனக்காகவே தூக்கம் மழித்து, உடலை வருத்தி வேலை பர்த்திருக்கிறார்! இந்த அன்புக்கு ஈடாக என்ன வேண்டுமானாலும் கொடுக்கலாமே என்று நெகிழ்ந்தபோனாள்.

காய் கனிந்ததைப் பூரிந்து கொண்டவனாக, “ரெண்டு நாள் நாம்ப ரெண்டு பேரும் இப்படியே ஜாலியா, எங்கேயாவது வெளியூர் போயிட்டு வரலாமா, டார்லிங்?” என்று கொஞ்சனான். அவன் யோசிப்பதற்கே இடம் கொடாது, இறுக அணைத்தபடி நடந்தபோது, நந்தீனி இவ்வுலகில் இல்லை.

சீரனின் மடியில் உட்காராத குறையாகச் சாய்ந்தபடி அவன் அயலூர் போகும் பஸ் ஸ்டாண்டில் காத்திருந்தபோதுதான் அது நடந்தது.

எங்கிருந்தேர வந்தான் கோபால். நேரே சீரனுக்கருகில் வந்தவன், யோசியாமல் அவனது இரு கண்ணகளிலும் மாறி மாறி அறைந்தான். எதுவும் பேசாது, நந்தீனியின் கையைப் பிடித்து இழுத்தபடி நடந்தான்.

தன்னை மீட்கக் காதலர் ஓடி வருவார் என்று எதிர்பார்த்த நந்தீனிக்கு ஏமாற்றம்தான் மிஞ்சியது.

வீட்டுக்குள் நுழைந்ததுமே, “நீ இன்னும் மைனர். அதனால் அந்த ரெஷனையைப் போலீசில் பிடிச்சக் குடுக்க என்னால் முடியும். ஆனா, ஒனக்கும் சேர்த்துத்தான் கெட்ட பேரு வரும். அதான் அவனை விட்ரேன்,” என்று அதடியவன், “இனிமே நீ வேலைக்குப் போக வேணாம். ஓழுங்கா, வீட்டில் இரு!” என்றான் கண்டிப்புடன்.

“அதைச் சொல்ல நீ யாரு?” என்று சீரனாள் நந்தீனி.

அவன் எதுவும் பேசவில்லை. அதுவரை பேசியதே அதீகம் என்று நினைத்தவன்போல, வெளியே நடந்தான்.

உள்ளேயிருந்து வந்த அம்மாதான் அவனுடைய கேள்விக்குப் பதிலளித்தான். “மரியாதையாப் பேசுடி. ஒன் குணம் தெரிஞ்சும், பெரிய மனசோட, ஒன்னைக் கட்டிக்க ‘சரி’ன்னிருக்கான் கோபால்!”

“அம்மா!” குரலில் அதிர்ச்சியையிட அதட்டலே அதீகமிருந்தது.

“இன்னும் நாலு நாளீல கல்யாணம், கோயிலிலே வெச்ச. கண்ட பயலேஷட் நீ... ஒன்னை இப்படியே விட்டா, நான் விஷத்தைத்தான் தேடிப் போகணும்!”

“நான் சீரனைத்தான் கட்டிப்பேன்!”

“பூரியாம உள்ளாதே நந்தீனி. அவன் வெளிரூட்டுக்காரன். காண்டிராக்டிலே வந்திருக்கிறவன். அப்படியே பேருக்கு ஒன்னைக் கட்டிக்கிட்டாலும், கையில் புள்ளையைக் குடுத்தப்படும், ஒன்னை ‘அம்போ’ன்னு விட்டுட்டுத் தீரும்பப் போயிடுவான். ஒன்னையுமா கூட்டிட்டுப் போவான்? அங்கே அவனே சேர்த்துக்கு வழி இல்லாமதானே இங்க வந்திருக்கான்!”

“எனக்காக அவர் இங்கேயே இருப்பாரு!” என்றவளீன் சுருதி இறங்கிப் போயிருந்தது.

“அடம் பிடிக்காதே, நந்தீனி. ஒன்னை அழ வைக்கணும்னு எனக்குமட்டும் ஆசையா? மலேசிய நாட்டு ஆம்பளையைக் கட்டிக்கற பொண்ணு அயல்நாடா இருந்தா, அவ இங்கேயே தங்கலாம். ஆனா, நீ ஒருத்தனைக் கட்டிக்கிட்டா, அவனால் அது முடியாது. அவன் தீரும்பிப் போய்த்தான் ஆகணும்”.

உண்மை பயங்கரமாக இருந்தது. சொற்ப வருடச்களே கிரனுடன் வாழ்ந்துவிட்டு, பின் அவனுடைய குழந்தைகளுடன் தீண்டாடிக்கொண்டு, வாழாவெட்டியாக, எல்லாருடைய இளக்காரத்துக்கும் ஆளாக வேண்டுமா அவள்?

ஆயினும், சீரன் இல்லாத வாழ்வை நினைத்துக்கூடப் பர்க்கமுடியாத நீலையில், அழுகை பீறிட்டது. அவருக்கு மட்டும் இதெல்லாம் முன்பே தெரியாமல் இருந்திருக்குமா? பின் ஏன் தன்னிடம் இவ்வளவுதாரம் பழகி, தன்னைப் பைத்தியமாக அடிக்கவேண்டும்?

அடுத்த சில தீண்கள் அறைக்குள்ளேயே அடைந்துகீட்டாது, ஓயாது அழுதாள். இடையிடையே யோசித்தாள். அம்மா அவனுடைய நல்லதுக்குத்தான் சொல்கிறார்கள் என்று விளக்கியது.

மண் குதிரை அழுகாக இருக்கவாம். அதற்காக, அதை நம்பி ஆற்றில் இறங்குவார்களா யாராவது?

வெறும் அழுகுக்காகத் தன்னைப் பலியிட்டுக்கொள்வது அபாயகரமானது, அறிவீனும் என்ற முடிவுக்கு வந்தாள். அந்த முடிவில் மகிழ்ச்சியோ, எதிர்பார்ப்போ இல்லை.

பலியாடுபோல் தீருமணைப் பந்தலிலே கோபாலினருகே உட்கார்ந்திருந்தாள் நந்தீனி. கடைசியில், தனக்குக் கொடுத்துவைத்தது இந்தக் கறுப்பருடன் சேர்ந்த வாழ்வுதான் என்ற எண்ணம் உறைக்கையில், துக்கம் பொங்கியது.

அன்றீரவு.

“நீ என்னென்னமோ நினைச்ச கனவு கண்டிருப்பே! என்னால் எல்லாம் பாழாயிடுக்க, இல்ல?” என்ற புதுக்கணவனின் தொனி குத்தலா அல்லது கரீசனமா என்று அவனுக்குப் புரியவில்லை. இருந்தாலும், கோபால் அலங்கரிக்கப்பட்டிருந்த அவர்களது தனியறையைவிட்டு வெளியேறி, கோபாலில் படுத்துக்கொண்டபோது, நந்தீனிக்கு அவன் நாலு வார்த்தை அதட்டியிருந்தால் தேவை என்று தோன்றியது.

கோபாலைப் பொறுத்தவரை, குற்றம் சொல்லமுடியாதபடி நடந்துகொண்டான். அவள் கேட்குமுன், வீட்டுக்குத் தேவையான சாமான்களை வாங்கிப்போட்டான். அதே சமயம், அவள் ஒருத்தீ இருப்பதைக்கூட பொருட்படுத்தாதவனாக நடந்துகொண்டான்.

இப்படி ஒரு உம்மணாழுஞ்சியுடன் வாழ்நாள் பூரவும் எப்படித்தான் தள்ளப்போகிறோமோ என்ற லீதி நந்தீனியைப் பிடித்துக்கொண்டது. மொனும் சாதித்தே தன்னைக் கொல்வதற்குக் கல்யாணமே செய்து கொண்டிருக்க வேண்டாமே என்று ஆத்திரப்பட்டாள். ஆனால், வாய்விட்டு கணவனை எதுவும் கேட்கவும் அவனுடைய சுயகொள்வம் இடங்கொடுக்கவில்லை.

நந்தீனிக்கு அவள் தாயிடமிருந்து அழைப்பு வந்திருந்தது.

“தீபாலனிக்கு இன்னும் நாலு நாள்தான் இருக்கு...,” என்று இழுத்தவனைப் பாராமலேயே, “நாளைக் காலையில தயாரா இரு. பஸ்ஸிலே ஏத்தி விட்டேன்!” என்று வினாப்பாகப் பதிலளித்தான் கோபால்.

‘ஒங்களையும்தான் அழைச்சிருக்காஸ்க!’ என்று சொல்லவந்ததை அடக்கீக்கொண்டாள்.

அவர்களுக்குத் தலைதீபாவளி. இதுகூடலா தெரியாது அவனுக்கு?

“என்ன நந்தீனி? இனைச்சு, கறுத்துப் போயிட்டியே! ஏதேனும் ‘விசேஷமா’?” பக்கத்து வீட்டு சரசா கண்ணைச் சீழிட்டியபடி கேட்டபோது, நந்தீனிக்கு வாய்விட்டு அழவேண்டும்போல் இருந்தது.

இருவரும் ஒன்றாக வேலை பார்த்தவர்கள்தாம். அப்போதுல்லாம் சரசாவுடன் முகம்கொடுத்துக்கூடப்

பேசுமாட்டாள் நந்தினி, தன் அழகுக்கு சர்வசாதாரணமாக இருந்தவருடன் என்ன பேச்சு என்று இறுமாந்திருந்தவளாக. ஆனால் அவளோ, அதையெல்லாம் மறந்துவிட்டு, தோழுமையுடன் வந்து சூலம் விசாரிக்கிறாள்!

‘அழகோ, அழகில்லையோ, எல்லாரும் ஒரு நாள் வளர்ந்து ஆளாகத்தான் போரோம். கடைசியிலே பிடி சாம்பலாத்தான் போகப்போரோம்’. அவனுக்குப் புத்தி புகட்டவென்று அம்மா எப்போதோ சொன்னது காலங்கட்டந்து இப்போது புரிந்தது.

யார் தன் அழகை ரசித்துப் பெருமைப்பட வேண்டுமோ, அவரே தன் முகத்தைப் பராக்கக்கூட வெறுத்து விலகுகிறார்! நந்தினிக்குக் கண்ணீர் ததும்பியது.

அதற்குத்தானே ஒரு காரணத்தைக் கற்பித்துக்கொண்ட தேஷி, “இன்னுமா அந்த வெளிநாட்டானை மறக்கலே, நீ? விட்டுத்தன்னுவியா!” என்று சமாதானப்படுத்திவிட்டு, “நம்பகூட வேலை செய்தானே, குண்டு சீலா, அவளை நீ போன கையோட செட்டப் போதுட்டான்,” என்று தெரிவித்தாள்.

“யாரு?” தெரிந்தும் தெரியாதவள்போல் கேட்டாள் நந்தினி.

“எல்லாம் அந்தத் தடியன் கீரன்தான். நாஸ்க அவனுக்கு எவ்வளவோ புத்தி சொல்லிப்பாத்தோமே! ‘ஒங்களுக்குப் பொருளையே’ ன்னுட்டா. இப்ப வயத்திலே ஓண்ணு. அந்தப் பழிகாரன் அப்புறம் இங்க ஏன் இருக்கான்?”

சரசா விவரித்துக்கொண்டே போனபோது, தான் எப்படிப்பட்ட கண்டத்திலிருந்து தப்பினோம் என்று அதீர்ந்தாள் நந்தினி. அன்று அத்தான் மட்டும் அவனை அடித்து, தன்னை இழுத்துக்கொண்டு போயிருக்காவிட்டால், தானும் இப்படி... ஜேயோ!

மற்றவள் தன்பாட்டில், “ஓன் கல்யாணத்திலே நாஸ்க எல்லாம் என்ன பேசிக்கிட்டோம், தெரியுமா? ‘சொந்தம்கிறதாலே இப்படிக் கொஞ்சம்கூட பொருத்தம் இல்லாதவருக்கு இவளைக் குடுக்கறாங்களே! இவ கல்வரன்ன, அவர்..’” என்று சொல்லிக்கொண்டேபோனபோது, ஆக்கிரத்துடன் இடைமறித்து, “அட்டையைப் பாத்த உடனே, புஸ்தகத்தோட உள்ளே இருக்கிறது என்னன்னு தெரியுமா? வெளித்தோலைப் பாத்து ஆளை எடை போடக்கூடாது!” என்று கணவனுக்கு வக்காலத்து வாஸ்கினாள்.

அத்தான் தன்னை எப்பேற்பட்ட ஆபத்திலிருந்து காப்பாற்றி இருக்கிறார்! இது புரியாமல், அவர்மேல் ஆத்தீரப்பட்டோமே!

எவனுடனே கையைக் கோர்த்துக்கொண்டு தான் சினிமா, கடைத்தெரு என்று சுற்றியதை அறியாதவரீல்லை. அப்படி இருக்கையில், யார் தன்னை மணக்க முன்வந்திருப்பார்கள்?

இனியும் ஏன் வரட்டுக் கெளரவும் என்று ஏதோ இடித்துரைத்தது. உடனே அத்தானை போனில் கூப்பிடவேண்டும். ‘மாப்பிள்ளை வராம என்ன தலைதீபாவளீ?’ ன்னு அம்மா சத்தம் போடறாங்க. அடுத்த பஸ்ஸிலேயே வாஸ்க’ என்று.

‘அம்மாதானே கூப்பிடறாங்க? நீ கூப்பிடலீயே!’ என்று சீன்டுவாரோ? அந்தக் கற்பனையிலேயே நந்தினியின் இதழ்க்கடையில் புன்முறுவல் அரும்பியது.

(குரியன், 1995)

புது அம்மா வார்ஸ்கலாம்

“என்னம்மா இப்படிச் செய்துட்டே?” ஆற்றுத் தாழ்வுடன் கேட்டார் அப்பா. “கஸ்யாணம்கிறது ஆயிர்ஸ்காவத்துப் பயிர். இப்படியா முறிச்சுக்கிட்டு வருவே!”

ஒரு கையில் பெட்டியுடனும், மறு கையில் தனது மகளது கரத்தையும் பிடித்தபடி அசையாது நீன்றாள் தீவகா. வீட்டுக்குள் நுழையும்போதே இப்படி ஒரு வரவேற்பா?

நல்லவேண்டும், அவள் எதுவும் சொல்ல வேண்டும் என்று எதிர்பார்க்கவில்லை அப்பா.

“உள்ளே போய் உக்காரு. சாப்பிட ஏதாவது வார்ஸ்கிட்டு வரேன்!”

அவனுக்குத் தெரியும், அவர் அவசரமாக வெளியே ஒடுவதன் ரகசியம். தனியாகப் போய், ஒரு குரல் அழுதுவிட்டு வருவார்.

நாலடி நடந்தவர், ஏதோ நீணந்ததுக்கொண்டவராக, திரும்பினார். “நல்ல வேண்டும், இதையியல்வாம் பாக்க ஒங்கம்மா இல்ல. இருபத்தி ரெண்டு வருஷமில்ல நாங்க ரெண்டு பேரும் ஒண்ணா குடித்தனம் நடத்தினோம்!”

அலட்சியத்துடன் உட்டைச் சமீக்காமலிருக்க பாடுபட்டாள் தீவகா. நீங்களும், அம்மாவும் குடித்தனம் நடத்திய வட்சணத்தை நீங்கதான் மெச்சிக்கணும்! என்று நீணந்ததுக்கொண்டாள்.

‘அப்பா பாவும்! என்ற பரிதாபமும் எழுமலில்லை.

உயரமாக இருந்ததாலோ, ஓல்லியாக இருந்ததாலோ, அல்லது வாழ்க்கைப் பனு முதுகை அழுத்தியதாலோ, நாற்பது வயதுக்குள்ளேயே கூன் விழுந்து, கீழுத் தோற்றும் வந்திருந்தது அப்பாவுக்கு. தீவகாவுக்கு நீணவு தெரிந்த நாள் முதல் அவரை அப்படித்தான் பார்த்திருந்தாள்.

ஆனால், அவருடைய சாத்வீகமான கணமும், அதிர்ந்தோ, அல்லது பிறரை ஒரு வார்த்தை கடிந்தோ பேசாத தன்மையும் அவருக்கு நேர்மாறாக இருந்த அம்மாவுக்குத்தான் சாதகமாகப் போயிற்று.

“என் மீனு வேலையிலிருந்து வர இவ்வளவு நேரம்? ரொம் வேலையா?” ஏதோ, தனக்குத் தெரிந்த வகையில் இரவுச் சையயலை முடித்துவிட்டு, மகனையும் படுக்க அனுப்பிவிட்டு, தான் சாப்பிடாமல் மனைவிக்காக காத்துக்கொண்டு இருப்பார் வெங்கடேசன்.

அவருடைய அனுசரணை மனைவிக்குப் புரியாது. “இவ்வளவு சந்தேகம் இருக்கிறவங்க பெண்டாட்டியை வேலைக்கு அனுப்பக்கூடாது. அவனை நல்லா வெச்சிருக்க துப்பில்லையாய், ஆனா, பேச்சில ஒண்ணும் குறைச்சல் இல்ல!” பட்டப்படிப்பு படித்து, பெரிய வேலைக்கும் போகும் தீயிரில் வார்த்தைகள் வந்து விழும்.

முகமும் மனமும் ஒருங்கே சுருங்கிப்போகும் அவருக்கு. இருந்தாலும், இன்னொரு முறையும், “என் மீனு வேட்டு?” என்று கேட்காமல் இருக்க முடியாது அவரால்.

தான் அவனுக்காக உருகுவது ஏன் அவனுக்குப் புரியவில்லை? மகள் ஒருத்தி இருக்கிறானே, அவனுடனாவது வந்து பேசி, சிறிது நேரத்தை உல்லாசமாகக் கழிப்போம் என்றுகூடவா ஒரு தாய்க்குத் தோன்றாது?

கதவிடுக்கு வழியாக அப்பாவும் அம்மாவும் பேசுவதை தீவகா அச்சுத்துடன் பார்த்துக் கொண்டிருப்பார். அவள் பயந்தபடியே அம்மா கத்துவாள்: “நான் என்ன, பாங்கில் வேலை முடிஞ்சதும், எவனோடேயோ குழ்மாளம் போட்டுட்டு வரேண்ணு நினைச்சீஸ்களா?”

தான் நினைத்தும் பாராதது அவள் வாயிலிருந்து வரவும், வெங்கடேசன் அதிர்ந்துபோனார்.

வழுக்கமாக அவள் செய்துவந்ததை மறைக்கவே அவள் அப்படித் தாக்கினாள் என்று காலம் கடந்து புரிந்தபோதுகூட, அவள்மேல் ஆத்தீரம் எழவில்லை. தான் அவனுக்கு எந்த விதத்திலும் இணையில்லை என்று தன்னைத்தானே நோன்றுகொள்ளுத்தான் அவரால் முடிந்தது.

மீனாட்சியோ, தான் கிடைத்தற்கீர்ய பொக்கிஷம், அதனால்தான் தன்னை மணப்பதில் அவ்வளவு தீவிரம் காட்டியிருக்கிறார் இந்த மனிதர் என்று எண்ணிக்கொண்டாள். தன்னிடம் ஏதோ அலாதி கவர்ச்சி இருக்கிறது, அதைக்கொண்டு ஆண்கள் அனைவரையும் அடிபணிய வைக்கலாம் என்ற ரீதியில் அவள் புத்தி போயிற்று.

அழகீய பெண் ஒருத்தி வலிய வந்து அழைத்தால், “வேண்டாய்!” என்று விலகிப்போகும் விஸ்வாயித்தீர்கள் எத்தனை பேர் இருக்கிறார்கள்! சில மணி நேரம் அவனுடன் உல்லாசமாகக் கழித்துவிட்டு, பதிலுக்கு அவள் வேலையாக இருந்த வங்கியில் தங்கள் பணத்தைச் சேமிக்க முன்வந்தார்கள் பல செல்வந்தர்கள். அவளால் வியாபாரம் கூடியது. பதவி உயர்வு தானாக வந்தது.

பராபரியாக சமாசாரம் காலீல் எட்ட, மனம் பொறாது, ஓர் இரவுப் பொழுதில் மகனையும் உடன் அழைத்துக்கொண்டு, மனைவி வேலைபார்க்கும் இடத்துக்கே போனார் வெங்கடேசன். தன் நடத்தையால் மகனும் ஒரு நாள் கெட்டுவிடக்கூடும் என்றாவது அவள் மனம் பதைக்காதா என்ற நப்பாசை அவருக்கு.

ஆனால், அவனுக்கோ, தனக்கு இவ்வளவு பெரிய மகனும், சந்தேகப்பிராணியான ஒரு கணவனும் இருப்பது பிறகுக்குத் தெரிந்துவிட்டதே என்று அவமானமாக இருந்தது.

“ஒன்களையாரு இங்கேயெல்லாம் வரச்சொன்னது? எப்போ தீரும்பி வரணும்னு எனக்குத்தெரியும்!” என்று அடிக்குரலில் மிரட்டினாள்.

தலை குனிய, “வாய்மா,” என்று அப்பா வெளியே நடந்தது இன்றைக்கும் தீவகாவுக்கு மறக்கவில்லை.

அன்று வழுக்கத்தைவிட நேரங்கழித்து வந்தாள் மீனாட்சி. “இனிமே அந்தப் பக்கம் நீங்க தலையைக் காட்டினா, தெரியும் சேதி! நான் எவ்வளவு பெரிய ஆயிசெர்! ஒங்களால இன்னிக்கு எனக்கு ரொம்ப தலைகுனிவாப் போக்க. என்னை இப்படி அவமானப்படுத்தணும்னு எத்தனை நாளாக் காத்துக்கீட்டு இருந்தீங்க?” என்று காட்டுக் கத்தலாகக் கத்தினாள். “எங்கூட வாழப் பிடிக்காட்டி, விவாகரத்தாவது பண்ணித் தொலைங்க. நானும் இந்தப் பாழாப்போன வீட்டைவிட்டுப் போயிட்டேன்!” என்று ஓர் அஸ்தீரத்தையும் எடுத்து வீசினாள்.

அப்படி ஒன்றை நினைத்துக்கூடப் பார்க்க முடியவில்லை வெங்கடேசனால். அதன்பின், மனைவியுடன் பேசுவதையே தவிர்த்துக்கொண்டு, மகளிடம் பாசத்தைக் கொட்டி வளர்த்தார்.

அப்பாவின் நிலைமை சிறுமிக்கும் புரிந்துதான் இருந்தது. “இந்த அம்மா வேண்டாம்பா.

இவங்களுக்குத்தான் நம்பனைப் பிடிக்கவியே! புதுசா வேறு அம்மா வாஸ்கலாம்!” என்று ஆலோசனை தெரிவித்தாள்.

அப்பா துணுக்குற்றார். மகளின் தோலில் கைபோட்டு அணைத்தபடி, “இப்படி எல்லாம் பேசக்கூடாது, தீவகா. அம்மா நல்லவங்க. ஏதோ, சகவாச தோஷம். நாம்பதான் பொறுமையா இருக்கணும்,” என்று சமாதானப்படுத்த முயன்றார்.

ஒருவாறாக, அவரது பொறுமைக்குப் பரிசு கிடைத்து.

படுக்கையோடு படுக்கையாக வீழ்ந்தாள் மீனாட்சி. ஓயாமல் அவரை ஏசிப் பேசிய வாயிலிருந்து இப்போது ஒரிரு அத்தியாவசியமான வார்த்தைகளே வந்தன — அதுவும் குள்ளவாக.

ஒவ்வொரு அங்கமாக கவாதீனம் குன்றும், எந்த வைத்தியத்திற்கும் கட்டுப்படாத வியாதீ என்று அறிந்தபோது, வியாதீயின் பெயர் முக்கியமாகப் படவில்லை வெங்கடேசனுக்கு. இவள் இனி தன்னைவிட்டுப் போகவே மாட்டாள் என்று பூரிப்பாக இருந்தது. கைப்பிள்ளையைப்போல் அவனைக் கவனித்துக்கொண்டார்.

ஒரு வழியாக, மீனாட்சி வாழ்விலிருந்து விடுதலை பெற்றபோது, அப்பா எதற்காக அப்படி அழுதார் என்று தீவகாவிற்குப் புரியத்தான் இல்லை.

இப்படியும் ஒரு வெறித்தனமான அன்பா?

இல்லை, ஆணான தன்னைவிட்டு ஒரு பெண் விலகிப் போய்விடுவதா என்ற மானப் பிரச்சனையா? அதனால்தான் அவள் எவ்வளவு தூரம் அத்துமீறி நடந்தபோதும் பொறுத்துப்போனாரோ?

தீவகாவின் மனம் அழுதது. அம்மா தான் செய்த பாவங்களுக்கெல்லாம் துடித்துத் துடித்துச் செத்திருக்க வேண்டும். கடைசிவரை இப்படி ஒரு ராஜபோகத்தை அனுபவிக்க அம்மாவுக்கு என்ன தகுதி இருந்தது?

அப்பாதான் அதற்கும் விளக்கம் சொன்னார்: “வெவ்வேறு குழந்தையிலிருந்து வந்த ரெண்டுபேர் காலம் பூராவும் சேர்ந்து இருக்கணும்னா, கொஞ்சம் முன்னே பின்னேதான் இருக்கும். விட்டுக் கூடுக்கிறதுதான் வாழ்க்கை!”

கல்யாணம் என்றாலே மிரண்டு போயிருந்தவள், அப்பாவின் மகிழ்ச்சிக்காக ஒருத்தனுக்குக் கழுத்தை நீட்டினாள்.

ஆனால், அப்பாவின் வாழ்க்கையே தனக்கு அமைந்துவிடும் என்பதை அவள் எதிர்பார்க்கத்தான் இல்லை.

“நடந்தை மறைச்ச, என்னை ஏயாத்திடலாம்னு பாத்தீஸ்களா? அந்த அம்மாவுக்குப் பிறந்தவதானே நீ?” என்று கணவன் வார்த்தைகளாலேயே குதறியபோது, துடிதுடித்தாள்.

‘அம்மாவைப்போல் தானும் கட்டினவரைப் பார்த்துக் கண்டபடி கூச்சல் போடக்கூடாது!’ என்று தன்னை அடக்கிக்கொண்டாள்.

அவளீட்மீருந்து எதிர்ப்பே இல்லாத துணிச்சலில், அவன் உடல் ரீதியான வதைகளைச் செய்ய ஆரம்பித்தபோதும், அப்பாவிடம் கற்ற பொறுமையைக் கடைப்பிடித்தாள் தீவகா.

உடல், மனம் இரண்டும் மரத்துப்போயின. அப்பாவின் ‘மான ரோஷமற்ற’ நடத்தைக்கும் அர்த்தம் புரிந்ததுபோலிருந்தது.

முன்றே வயதான மகள் ஒரு நூள், “பயற்..! பயற்..!” என்று தீக்கித் தீக்கி அழ ஆரம்பித்து, ஓயவே மாட்டாளோ என்று அச்சப்படும் அளவுக்குக் கதறியபோதுதான் தீவகா விழித்துக்கொண்டாள்.

நாம் பட்ட துயரங்கள் நம்மோடு ஒய்ந்துவிடும் என்று நம்பினோமே! இப்போது மகனும் அதே நீலைமையில்தான் இருக்கிறான்!

முதலில் பயற், பின் கோபம், சயவெறுப்பு, இறுதியில், ‘நீலைமையை மாற்றவே முடியாது’ என்கிற விரக்தி. அதனாலேயே, நடைப்பிணம்போல ஒரு வாழ்க்கை.

இருபத்து ஐந்து வருடங்கள் தான் அனுபவித்த கொடுமையையெல்லாம் இந்தப் பின்கம் அனுபவித்தாக வேண்டுமா?

அப்பா வளர்த்த பெண் அவரைப்போலவே இருந்தாள். கணவரை எதிர்த்துப் போராடுவது எப்படி என்று அப்பா அவனுக்குக் கற்றுக் கொடுக்கவில்லை. ‘நீரந்தரமாகப் பிரிவதுதான் ஒரே வழி,’ என்று நீச்சயித்தாள்.

அவனுடைய முடிவு அப்பாவுக்குப் புரியாமல் போகலாம். ஆனால், மகளாவது தன்னைப்போல் ஜில்லாது, நிம்மதியும், சிரிப்புமாய் வளருவாள் என்ற நம்பிக்கை எழு, தீவகாவின் மற்ற முழுப்பங்கள் அனைத்தும் மறைந்தே போயின.

(யயில் — யலேசியா, 1994)

என் பெயர் காதல்

அம்மா பெயர் மக்களும். அதை முதன்முதலில் தெரிந்துகொண்டபோது, “எப்படிமா இந்தப் பேரு வெச்சாக்கா?” என்று கேட்டேன்.

“என் பாட்டி பேரு,” என்றார்.

“என் பேருமட்டும் ஏன் பீரேமா?” பாட்டியின் பெயர் பீரேமா இல்லை.

“ஒன் கேள்விக்கெல்லாம் யாரால் பதில் சொல்ல முடியும்?” என்று அம்மா அலுத்துக்கொண்டாள். இருந்தாலும் சொன்னாள், “இந்தப் பேரு அழகா, நாகரீகமா இருக்குன்னு அப்பாதான் வெச்சார்!”

பெயர்களும் பொருளுள்ள வர்த்தகத்தைகள்தாம் என்று பிறகு தெரிந்தது. பத்து வயதில் நான் அகராதி பார்க்கக் கற்றுக்கொண்டதும் தேடிய முதல் வர்த்தகத்தையின் பொருள் — காதல். ஆம், என் பெயரின் அர்த்தம்தான். நேரே அம்மாவிடம் போய், “காதல்னா என்னம்மா?” என்று கேட்டேன்.

அவள் முகம் போன பேரக்கைப் பார்த்து, கேட்டிருக்க வேண்டாமோ என்று தோன்றியது.

“என்னமாதீரி புஸ்தகம் எல்லாம் படிக்கிறே நீ?” என்று இரைந்தாள்.

அன்றையிலிருந்து இன்றுவரை — அதாவது, எனக்குத் தீருமணம் ஆகும்வரை — என் பெயரின் பொருளைத் தேடிக்கொண்டுதான் இருக்கிறேன்.

“ஏன்டி பீரேமா! ஒன்னைப் பாத்தா ஒரு கல்யாணப்பொன்னூமாதீரியா இருக்கு? ஒரு சீரிப்பு, ஒரு வெக்கம், அலங்கரம் ஒன்னையும் காணோமே!” என்று அரற்றிய அம்மா, நான் வழக்கம்போல் காதில் வாங்காமல் இருந்ததைப் பார்த்து, “ஏ பீரேமா! ஒன்னைத்தான்!” என்று உரக்கக் கத்தினாள்.

நான் புத்தகத்திலிருந்து கண்ணைச் சீரமப்பட்டு விலக்கி, எதிரே நீண்றிருந்த அம்மாவிடம் பதித்தேன். பெயருக்கு ஏற்ப, மங்களகரமாக — நெற்றி நீறைய குங்குமமும், காதோரம் இழைத்த மஞ்சள் பூச்சமாய் நீண்றிருந்தாள்.

“என்ன புதுசாப் பாக்கிறே?” அம்மாவின் குரலில் ஏரிச்சலுடன் சீறிது பெருமையும்கூட.

அது என்னவோ, நான் சம்மா பார்த்தால்கூட உற்றுப் பார்ப்பதுபோல்தான் எல்லாருக்கும் தோன்றுகிறது. இப்படிப் பார்க்கிறேனே தவிர, ஒருவருடைய முகத்தையும், என்னுள் பதித்து வைத்துக்கொள்ள முடிவதில்லை. அத்தை மூக்குத்தீ போட்டிருக்கிறார்களா, இல்லையா, சித்தப்பா கண்ணாடி அணிவாரா — இந்தமாதீரி கேள்விகளுக்கெல்லாம் எனக்குப் பதில் தெரியாது. ஆனால், பிறருடைய வெளிப்புறத்தையும் மீறி, அந்தரங்கத்தில் உள்ள எதிலேயோ என் மனம் பதிந்துவிடும், என்னையும் அறியாமல்.

இன்னது பற்றித்தான் சிற்தீக்க வேண்டும் என்பதெல்லாம் எனக்குக் கிடையாது. செடியிலிருந்து ரேங்காப்புவைப் பறிக்கப்போய், ‘உன்னைக் கீள்ளினால் உனக்கு வலிக்காதா?’ என்று அந்த சீவந்த மலர் என்னைக் கொஞ்சி அழுவதுபோல் தோன்ற, அதன் பயத்தில், துக்கத்தில், நானும் பங்கு கொண்டவளாய், கண்ணீர் சிற்தீயிருக்கிறேன் பலமுறை.

தொலைகாட்சியில் செய்தி வாசிப்பவரின் உடுடு எப்படி ஊதா நிறமாகத் தெரிகிறது என்ற யோசனை வரும். அவர் ஓயியல் புகைப்பிடிப்பவராக இருக்க வேண்டும், கறுத்த உடுகள் அதிப்பிரகாசமான மின்வெளிச்சத்தில் நிறம் மாற்ற தெரிகின்றன என்று கண்டுபிடிப்பேன்.

“இரேமா!” அம்மாவின் குரல் கெஞ்சலாக ஒலிப்பது வெகுதாரத்திலிருந்து வருவதுபோல் ஒலித்தது. “இப்படி எங்கேயோ போயிடாதே, இத்தனை வருஷமும் பரவாயில்ல. இப்ப புருஷன் வீட்டுக்குப் போகப்போற பொண்ணு நீ! அங்கேயாவது ஒன்னைச் சுத்தி என்ன நடக்குதுன்னு கவனமா இருடி. இப்படி இருந்தியானா, ‘சித்தப்பிரயை’ன்னு நெனைச்சுப்பாங்கு.”

அம்மாவின் அறியாமையைக் கண்டு எனக்குப் பாவமாக இருந்தது.

‘எல்லாரையும்போல இருடி!’ எனக்கு ஓயியல் வழங்கப்பட்ட அறிவுரை.

நானும் முயன்றுதான் பார்த்தேன். ஆனால், மற்ற பெண்கள் விரும்பிப் பேசும் எதிலும் என்னால் கவனம் செலுத்த முடியவில்லை. எவ்வ எந்தப் புடலை கட்டினால் என்ன, வீட்டு வேலைகளை அவரவர் செய்யும் நேர்த்தியைப்பற்றி அப்படி ஓயியல் பேசாவிட்டால்தான் என்ன! அவர்களுடைய அறிவும், ஆர்வமும் ஏதோ வேண்டாத இலக்கை நோக்கிப் பாய்வதுபோல் இருந்தது எனக்கு.

முதலில் என்னையும் தங்களைப்போல் மாற்ற முயன்று, அடுத்து நான் இப்படி ஒருவருடனும் ஒட்டாயலிருப்பதன் காரணகாரியங்களை — சிறிது வம்பையும் கூடவே கலந்து — ஆராய்ந்து, இறுதியில் என்னால் அவர்களுக்கு ஒரு தொலையூம் வராது என்று புரிந்தவுடன், என்னை என் வழிக்கே விட்டுவிட்டார்கள் என்னுடன் பழக நேரிட்டவர்கள். நானும் சௌகரியமாக என் எண்ணங்களிலேயே மழுகிப்போனேன்.

இப்போது விஞ்ஞானம் படித்து, அதில் இரண்டு பட்டங்களும் வாக்கீயதும்தான் தெரிகிறது நான் என் இப்படி இருக்கிறேன் என்று.

மனித முளையில் இரு பகுதிகள், வலம், இடம் என்று. என்னைப் போன்றவர்களுக்கு வலப்புறுத்தின் ஆதிக்கம் அதிகம். ஓயாத எண்ணங்களும், கற்பனையும் இதன் வேலை. அம்மாமட்டும் அவ்வப்போது என்னை உசுப்பி இருக்காவிட்டால், யோசித்து, யோசித்தே ஞானியாக ஆகியிருப்பேனோ, என்னவோ!

சாதாரணமாக, சிறு குழந்தைகள் மட்டும்தான் இப்படி இருப்பார்கள். உலகத்தை ஒட்டி அவர்களை வாழுவைக்கும் முயற்சியில் பெரியவர்கள்தாம் கற்பனை உலகத்தில் சஞ்சரிக்கும் அந்த இன்பத்தை அபகரித்து விடுகிறார்கள்.

என் போக்கைப் பார்த்துப் பயந்துகொண்டிருந்த அம்மா என் தீருமணப்பேச்சை எடுக்கத்தான் எவ்வளவு பயந்தாள்!

“ஒரு பொண்ணு கொடிமாதீரி. அதைப் படரவிடுகிற கொழுகொம்புதான் புருஷன்,” என்று ஏதேதோ அளந்தாள்.

அம்மா இவ்வளவு சிரமப்பட்டிருக்கவே வேண்டாம். ‘காதல்’ என்ற வார்த்தை அகராதியிலும், கடைப்புத்தகங்களிலும்தான் இருக்கும் என்ற முடிவுக்கு வருகிற அளவுக்கு எனக்குள் ஆயாசம் பிறந்திருந்தது. இல்லாத ஒன்றைத் தேடுவதைவிட, எல்லாரும் காட்டும் வழியில் போய்த்தான் பார்ப்போமே என்ற விரக்கியுடன், எதிர்ப்பே தெரிவிக்காது இருந்துவிட்டேன்.

அம்மாவுக்குக் கொள்ளை சந்தோஷம். “இவ்வளவு படிச்ச பொண்ணு! மத்த அறைகுறைங்களைப்போல காதல், கீதல்லு கண்டவை இழுத்துக்கீட்டு ஓடாய, எவ்வளவு அமரிக்கையா பெரியவங்க பேச்சைக் கேக்குது!” என்று அத்தையிடம் பீற்றிக்கொண்டாள்.

முன்பின் அறிமுகமில்லாத ஒருவருடன் ஓரேநாள் மணவிழாவால் இணைக்கப்பட்டு, ஆயுள்பூரவும் இணைந்திருக்கவேண்டிய நிலை என்னைப் பொறுத்தவரை கஷ்டமாக இல்லை.

நல்லவேளை, என் கணவரும் பெரிதாக எதிர்பார்ப்புகளை ஏந்தியிருந்து, என்னால் ஏமாற்று போகவில்லை. அவசியம் வந்தால் கொஞ்சம் பேசினோம். நான் எப்போதும்போலவே புத்தகங்களீல் ஆழ்ந்துவிடுகையில், நிம்மதி அடைந்தவராக, அவர் வெளியே சென்று, நண்பர்களுடன் பொழுதைக் கழித்தார். அம்மா சொன்னதுபோல், அவரைக் கொழுப்பாகப் பாவித்து நான் அவர்மேல் கொடியாகப் பட்டிலவல்லாம் இல்லை. எப்போதும்போல்தான் இருந்தேன். எங்களீருவரின் உடல்களும் அருகருகே இருந்தபோதும், அவர் கரம் — சமூக அங்கீகாரத்துடன் தான் பெற்ற உரிமையை நிலைநாட்டிக்கொள்வதுபோல் — என்றால் பட்டந்தபோதும்கூட என் மனம் எங்கோ தொலைதூரத்தில்தான் இருந்தது.

வாயில் சர்க்கரையைப் போட்டால் இனிப்பதைப்போல ஒரு ஆணும், பெண்ணும் அந்தரஸ்கமான உறவு கொள்ளும்போது சிலிர்த்துப்போவது உடற்கூற்றினால்தான் என்று அறிவுபூர்வமாக என் மனம் விவாதித்தது. உடலுக்குள் எத்தனை எத்தனை கூர்ப்பிகள் இருக்கின்றன என்பது நான் அறியாததா, என்ன! இதீல் காதல் எங்கிருந்து வந்தது? என்னமோ எல்லாரும் சேர்ந்து என்னை வஞ்சித்துவிட்டமாதீர் இருந்தது. எனக்கு வேறு ஏதாவது பெயர் வைத்திருக்கலாம்.

இறந்தகத்தைவிட்டுப் போன சீக்கிரத்தீவேயே நான் தீரும்ப வந்துவிட்டேன், நீரந்தரமாக. இப்போலதல்லாம் அம்மா என்னிடம் ஆத்திரப்படுவதில்லை. தான் மங்களகரமாக பூவும், பொட்டுமாக இருக்கையில், மகன் அந்த உரிமையை இழுந்துவிட்டானே என்ற குற்ற உணர்வோ?

நான் எப்போதும்போல்தான் இருந்தேன். ஆனால், கொழுப்பை இழுந்ததீல் ரொம்பத் துக்கப்பட்டுவிட்டேன் என்று எல்லாரும் எனக்காகப் பரிதாபப்பட்டார்கள். இப்படியே இருந்தால் எனக்குப் பைத்தியம் பிடித்துவிடுமாம்! இந்தச் சாக்கில்தான் ஆச்சியர் பயிற்சி பெற என்னை அனுப்பினார்கள். காலமெல்லாம் என்னை நானே காப்பாற்றிக்கொள்ள ஏதாவது வழி வேண்டாமா? ஆனால், இதை யாரும் வாய்திறந்து சொல்லவில்லை.

ஐயாமல் படித்ததற்காகத் தீட்டுவாக்கியே பழக்கப்பட்டிருந்த எனக்கு, ‘படித்துத்தான் ஆகவேண்டும்’ என்ற நீர்ப்பற்றம் வரவேற்கக்கூடியதாகத்தான் இருந்தது. நான் உண்டு, கல்லூரி வாசகசாலை உண்டு என்று அமைதியாக காலத்தைத் தள்ளிக்கொண்டிருந்தேன்.

அங்கேதான் அவரைப் பார்த்தேன்.

டாக்டர் கோசல்ராம் என்ன இனத்தவர் என்றே கண்டுகொள்ள முடியாதபடி உருவத்தீல் தனித்திருந்தார். ஒட்டுச்செடியைப்போல, பற்பல இனக்கலனைவகள் சேர்ந்து, வித்தியாசமாக இருந்தார். நாடு பிடித்து, காய்ச்சலுக்கு மருந்து அளிக்கும் டாக்டர் அல்ல அவர். மனத்தின் வக்கிரஸ்கள் அவரது சிறப்புப்பாடம்.

மனோதத்துவத்தின் ஒரு பிரிவான ‘கவன்செலிங்’பற்றிப் பாடம் நடத்தியபோது, ஒவ்வொரு வரியிலுமே நகைச்சைவை இழையோட, தன் வேலையைப் பெரிதும் நேசித்து, ரசித்து, அவர் சீரித்தபோது, வகுப்பு முழுவதுமே குலுங்கிச் சீரித்தது.

‘அடேயப்பா! இந்த இளம் வயதிலேயே இந்த மனிதருக்குத்தான் என்ன முளை! சம்பந்தமில்லாது எனக்குப் பெருமிதம் தேரன்றியது.

‘இவருக்கு என்ன, முப்பத்தி ஜந்து, நாற்பது வயது இருக்குமா?’ என்று என்னைமிட்டுவிட்டு, என்னையே கடிந்துகொண்டேன். அந்நிய ஆணைப்பற்றி இது என்னவேண்டாத யோசனை! அவர் உருவத்தைவிட்டு, அவர் போதித்ததீல் கவனம் செலுத்த முயன்றேன்.

‘கவுன்செலிங்’ என்ற ஆஸ்கில் வார்த்தைக்கு அர்த்தம் ‘ஆலோசனை கூறுதல்’ என்கிறது அகராதி. உண்மையில், அதைமட்டும் ஒரு கவுன்செலிங் — நம் கவலையை நம் விவரிக்கும்போது அதைப் பொறுமையாகக் கேட்பவர் — செய்துவிடக்கூடாது என்றார் டாக்டர் கோசல்ராம். ‘சாதாரணமாக, ஒருவர் நம்மிடம் வந்து தன் பிரச்சனைகளைக் கூறிக்கொள்ளும்போது, ‘நான் அவரைவிட உயர்ந்தவன்’ என்ற கர்வம் அடைவது மனீத இயல்பு. ஆனாலும், உண்மையான ஆலோசகர்களோ, ‘நானும், நீயும் சம்தான், நமக்குள் எவ்வளவு வித்தியாசம் இருந்தாலும்!’ என்ற நம்பிக்கையை அளிப்பவர்கள். இந்தப் பக்குவம் அடைய, பிறர் நம்மிடம் வந்து என்ன பேசினாலும், பேசுபவரின் மனதிலையோடு தானும் ஒன்றிலிடும் திறனை முதலில் வளர்த்துக்கொள்ளவேண்டும்’.

அவர் பேசுப்பேச, என்னுள் ஏதோ அசைந்தது. வாய்வார்த்தையாக இல்லாமல், எப்படி மனப்பூர்வமாக, அனுபவித்துப் பேசுகிறார்! எனக்குமட்டும் ஏன் இவ்வளவு கலகலப்பாக இருக்க முடிவதீவில்லை?

வாசகசாலையிலிருந்த அவமாரியின் அருகே சென்று, ஓவ்வொரு புத்தகமாகத் தள்ளித் தள்ளி, எனக்கு வேண்டியதை நான் தேடுகையில், அடுத்த அவமாரியின் அருகே நீண்றிருந்த நெடிய உருவும் கண்ணில் பட்டது. அவர் பக்கத்தில் போய் வணக்கம் தெரிவித்துவிட்டு, என்னை அறிமுகப்படுத்திக்கொண்டேன்.

பதில் வணக்கம் தெரிவித்தபோது, அவர் விறைப்பாக இருந்ததுபோல் தோன்றியது. அவரைச் சுற்றி ஒரு வட்டம் போட்டுக்கொண்டிருந்தார். என் மனக்கண்ணுக்கு அந்த வட்டம் புலப்பட்டது.

“டாக்டர் கோசல்ராம்! உங்களீடம் பாடத்தில் ஒரு சந்தேகம் கேட்கலாமா?”

ஓப்புதலுக்கு அடையாளமாக அவர் தலையாசத்தார்.

வகுப்பில் வாய் ஓயாமல் பேசவேண்டியிருந்தாலும், பொதுவாக அவர் அதீகம் பேசுவதில்லை, விதவிதமான தலையாசவுதான் அவருடைய மொழி என்று போகப் போகத் தெரிந்துகொண்டேன்.

“ஒரு ஆலோசகர் தள்ளிடம் மனக்கவலையை சொல்லிக்கொள்ள வருபவரின் மனதிலையில் தன்னைப் பொருத்திக் கொள்ளவேண்டும், இதுநான் பாதிக்கப்பட்டவரைப் புரிந்துகொள்ளும் வழி என்றீர்களே, வகுப்பில்?”

இன்னமும் கேட்க ஊக்கம் அளிக்கும் வகையில், மேலும், கீழுமான தலையாசப்பு.

“இவர்கள் ஆனும், பெண்ணுமாக இருந்தால்? இருவரது உள்ளகஞம் நெருங்கி விடும் அபாயம் இருக்கிறதே?”

தலையைச் சாய்த்து, யோசிக்கும் பாவனையில் கிறிது நேரம் இருந்துவிட்டு, மீன் நீதானமாகப் பேசினார் அவர். ‘வார்த்தைகள் என்றால் இவருக்கு அப்படி ஒர் நேசமோ!’ என்று பிரமிக்கத் தூண்டும் வகையில், ஓவ்வொரு வார்த்தையையும் அனுபவித்து, தனித்தனியே, தெளிவாக உச்சரித்தார்: “பேசி முடிந்தபிற்கு, அவர்களுக்குள் நடந்த உரையாடலை எழுத்தில் வடித்து, தேதியும் குறித்துக்கொள்ளவேண்டும் ஆலோசகர். இப்படிச் செய்தால், அவர் நினைவிலிருந்து மற்றவரை விலக்க முடியும்”.

இது நடக்கிற காரியமா!

என் அவரும்பிக்கையைப் புரிந்துகொண்டதன் அடையாளமாக அவர் கண்ணில் ஒரு மென்மை. “இதையும் மீறி அவர்களுக்கிடையே கவர்ச்சி தோன்றும் பட்சத்தில், அந்தத் தொடர்பை முறித்துக்கொண்டு, வேறு ஆலோசகரீடம் அவரை அனுப்பிவிடவேண்டும்”.

“நான் கேட்கவந்தது இதுதான்!” என் வகுக்கியம் முடிவதற்குள் அவர் அப்பால் நகர்ந்தார்.

அடேயப்பா! என்ன உயரம்! ஆறுடி இருப்பாரா?

அவர் நடந்துபோவதைக் கவனித்துப் பார்த்தேன். மென்மையான, ஆனால் சம்பீர்மான நடை — குரலைப்போவலவே. பூமிக்கு வலிக்குமோ என்று அஞ்சலவதுபோல்.

அவருக்கு நன்றி தெரிவிக்க மறந்துவிட்டது காலங்கடந்து நினைவுக்கு வர, “தாஸ்க்ஸ், டாக்டர் ராம்!” என்று கத்தினேன். வாசகசாலையின் நீசப்தமான சூழ்நிலையில் அது நூராசமாக ஓலித்தது.

சில நாட்களுக்குப் பிறகு, ஒரு வகுப்பறையிலிருந்து இன்னைன்றுக்குப் போகையில், அவரைப் பார்த்தேன். இல்லை, அவரே என்னை முதலில் பார்த்துவிட்டு, “குட் மார்னிஸ், மிஸ் பிரேயா! எப்படி இருக்கிறீர்கள்?” என்று விசாரித்தார்.

எனக்குப் பெருமையாக இருந்தது. என்னை நீணவு வைத்துக்கொண்டிருக்கிறாரே! நான் சட்டென்று நின்றேன். அவரும் நின்றார். மரியாதையைக் கருதி, நாலு வார்த்தை பேசிப் பிரிந்தோம்.

அதன்பின், அவரை வார்த்தீல் ஓரீரு முறை சந்திப்பேன் — வகுப்புக்குப் போகும் வழியில், வகுப்புக்கு வெளியே, இப்படி. வணக்கம் தெரிவித்துக்கொண்டபிறகு, உடனே எந்த விஷயத்தைப்பற்றியாவது முழுமுரமாகப் பேச ஆரம்பித்துவிடுவோம்.

யோசித்துப் பார்த்ததில், நான் பேசியதுதான் அதீகம் என்று தேரன்றுகிறது. நான் கூறியது எனக்கே தெளிவாக இல்லாதபோது, அதையே அடுத்த கேள்வியாகக் கேட்டு, மேலும் அதைப்பற்றிப் பேச மறைமுகமாகத் தூண்டுவார். ‘இவருக்கு எப்படி நான் எதைப்பற்றிப் பேசத் தூக்கிரேன் என்று தெரிகிறது!’ என்று நான் வியந்ததுண்டு.

ஏதாவது ஒரு வார்த்தையை உச்சரிக்கும்போது, அதனால் எனக்குள் உண்டான ஆழ்ந்த பாதிப்பை என் முகபாவத்திலிருந்து இனம் கண்டுகொண்டிருப்பாரோ? என்னையும் அறியாது, நான் உடலை வளைத்தோ, அல்லது விறைத்தோ நின்று, அதீகமான கையசைவுகளுடன் பேசியதை அவர் மிகமிக உன்னிப்பாகக் கவனித்ததை அறிவேன். அந்த ஒருமுனையான கவனமுதானே என்னை அப்படிப் பேசத் தூண்டியது!

‘என்னை இதுவரை யாருமே புரிந்துகொள்ளவில்லையே!’ என்ற ஏக்கம் எனக்கே தெரியாமல் என்னுள் இருந்திருக்கவேண்டும். என்னையே மறந்து, இன்னதுதான் பேசுகிறோம், இதைத்தான் பேசலாம் என்ற வரம்பு இல்லாமல், தேரன்றியதை எல்லாம் அவருடன் பேசினேன். (‘என் மனிதர்கள் இப்படிச் சுயநலமிகளாக, பெராமைக்காரர்களாக இருக்கிறார்கள்?’)

‘அன்பு எவ்வளவு இனிமையாக இருக்கிறது! அது ஏன் பெரும்பாலோர் அதீகாரத்திலும், ஆத்தீரத்திலும் தீணாத்து, அதிலேயே சுகம் காணுகிறார்கள்?’)

இப்படி என் எண்ணாக்கள், சந்தேகங்கள் எல்லாவற்றையும் அவருடன் பகிர்ந்துகொண்டேன். அத்தருணங்களீல், எங்களைச் சுற்றி ஒரு உலகம் இருந்ததை மறந்தேவிட்டோம். கருத்துப் பறிமாறலே முக்கியமாகப்பட்ட நிலையில், எங்கள் குரல் ஒருவருக்கொருவர் கேட்கும் தொலையில், (நான்கீலிருந்து பத்தடிவரை) நீண்றபடி உரையாடினோம். உடல் நெருக்கம் முக்கியமாகப் படவில்லை.

விடுமுறைக்கு வீடு தீரும்பியபோது உற்சாகமாக இருந்தேன். அம்மாலிடம் டாக்டர் கோசல்ராமைப்பற்றிக் கதைக்கதையாகச் சொன்னேன். அம்மா கவனித்தாளா, இல்லையா என்றெல்லாம் பார்க்கவில்லை.

“என்ன வயசிருக்கும் அந்த ஆளுக்கு?” என்னைச் சந்தேகமாகப் பார்த்தாள். “பார்க்க அழகா இருப்பானோ?”

நான் யோசித்தேன். அவர் மீசை வைத்திருந்தாரோ? எவ்வளவு முயன்றும் என் நீணவுக்குக் கொண்டுவர முடியவில்லை. தலைமுடி — சுருட்டையா, அடர்த்தியா, இல்லை, வழுக்கையா? அதுவும் தெரியவில்லை.

எனக்கே என்னைப் பார்த்து வேடிக்கையாக இருந்தது. இல்லவுதாரம் பேசி இருக்கிறேனே, பின் என்னதான் என் மனதீல் பதிந்தது?

இரு தீர்க்கமான கண்கள் தோன்றி மறைந்தன.

என் பயிற்சிக்காலம் முடிவடையும் தறுவாயிலிருந்தது. விடுமுறை கழிந்து, மீண்டும் கல்லூரிக்குப் போனேன்.

அவரைப் பார்த்ததும் சந்தோஷமாக இருந்தது. சிறித்தபடி அருகில் ஓடி, “டாக்டர் ராம்! நான் வந்துவிட்டேன்!” என்றேன்.

அவர் தலையசைத்தார் ஒரு முறை. மெல்ல. மேலும் கீழுமாக. “இன்னும் இரண்டே வாரங்கள்!” அவர் குரலில் புதிதாக ஏதோ கேட்டது. எனக்குப் புரியவில்லை.

வழக்கம்போல், முதல் வாரம் நான் நீறையப் பேசினேன். அதன்பிறகுதான் எங்கள் நீலை மாறிப்போயிற்று.

ஒரு நாள், எனக்குப் பேசவே இடைவெளி கொடுக்காது, அரைமணி நேரத்துக்குக் குறையாது, அவரே பேசினார். எப்போதும்போல் தாழ்ந்த குரலில்.

ஆனால் ஒரு மாற்றம்.

என் பிரச்சனைகளை நான் எந்தவிதமாகத் தவிர்க்கலாம் என்று நயமாக எடுத்துக் கூறும்போது, அவரே நானாகி, அதாவது கோசல்ராம் பிரேமாவாகி, துயர்ப்படுவதுபோல் பட்டது.

ஒருவரின் குரல் தென்றலைப்போல் இதுமாக மேனியை வருடுவது நடக்கிற காரியமா என்ற பிரமிப்பு தோன்றியது எனக்குள்.

ஏனோ அம்முறை என்னால் அவருடைய கண்களை நீயிர்ந்து பார்க்க முடியவில்லை. அடிக்கடி என் பார்வையைத் தீருப்பிக்கொண்டேன். சில சமயம் தலையைப் பக்கவாட்டில் ஆட்டிக்கொண்டேன். எல்லையில்லா கருணையில் தோய்ந்த அவரது வார்த்தைகளை ஏற்பது அவ்வளவு கடினமாக இருந்தது.

ஏனென்று தெரியவில்லை, அதன்பின் என்னைச் சந்திப்பதையே அவர் தவிர்ப்பதுபோல் பட்டது.

ஏதேதோ என்னினேன். நான் அவருடைய மணவாழ்க்கையில் குறுக்கிடுவேன் என்று பயந்திருப்பாரோ? நீணக்கவே கூசியது.

அவருடன் உரக்கப் பேசவது நான் எனக்குள்ளேயே பேசிக்கொள்வதைப்போல தங்குதடையின்றி இருந்ததே! எந்தப் பெண்ணும் சாதாரணமாகச் சொல்லத் தயங்குவதைக்கூட ஏதோ ஒரு உரீயையில் அவருடன் பகிர்ந்துகொண்டேனே! எப்போதுமே உணர்ச்சிகளைக் காட்டாத அவரது முகம் அப்போதும் நிச்சலனமாக இருந்தாலும், அந்தக் கண்கள் சிறிக்கவில்லை?

யோசித்துப் பார்த்தேன். நான் என்றுமே அவரீடம் வலியப்போய் பேசியதீல்லை. யதேச்சையாக

நாஸ்கள் சந்தித்துக்கொள்ள நேரிட்டபோது, நான் முதலில் வணக்கம் தெரிவிப்பேன். அவரும் தன் கேள்விக்கணைகளை ஆரம்பிப்பார், விட்ட இடத்திலிருந்து.

இப்போதே என் வணக்கத்துக்குப் பதிலாக ஒரு வேசங் தலையசைப்பையட்டும் தந்துவிட்டு, நகர்ந்துவிடுபவரீடும் எப்படிப்போய் பேசவது என்று புரியவில்லை.

குழும்பிய நிலையில் அவ்வாரத்தை ஓட்டினேன்.

மறுநாள்தான் கடைசி.

சூரியன் அஸ்தமனமாகும் வேளையில், தோட்டத்தில் எனக்குப் பரிச்சயமான ஓவ்வொரு மரம், செடி, பூவிடமும் விடைபெற்றுக்கொள்வதுபோல், ஆழ்ந்த கவனத்துடன், நிதானமாக நடந்துகொண்டிருந்தேன்.

“குட் ஈவினீங், மிஸ் டிரேமா!” பழக்கமான குரல். அந்த நெடிய உருவத்தீன் ஆழத்திலிருந்து வந்ததுபோலிருந்தது.

அதீர்வுடன் தீரும்பினேன்.

அவர்தான்!

என் கண்கள் அவருடைய கண்களுடன் கலக்க, ஏக்கமோ, வேறு எதுவோ அந்த இரு ஜோடி கண்களிலிருந்தும் வெளியானதை உணர்ந்தேன்.

எங்கள் நிலை மறந்து, அப்படியே — கண்களீன் சஸ்கமத்தைக் கலைக்க விரும்பாது — நின்றிருந்தோம். இமைக்கவும் துணியவில்லை. நீண்ட நேரம் என்றுதான் தோன்றுகிறது.

யீண்டும், என் முகத்தை மிகமிக மயதுவாக நான் தீருப்பிக் கொள்கையில், என் ரத்த நாஸ்களுக்குள் வெற்றையாக ஏதோ ஓடிற்று. முச்ச வேகமாக வந்து வியர்த்தது. முதன்முறையாக என் வாய் அடைத்துப் போயிற்று.

அதுதான் எங்கள் கடைசி சந்தீப்பு. நான் அப்போது பேசவே இல்லை. ஆனால், அவரைச் சுற்றி இருந்த வட்டம் பெரிதாகி, அதில் நாஸ்களிருவரும் இருந்தோம்.

இப்போதெல்லாம் என் பெயருக்கு என்ன அர்த்தம் என்று நான் குழும்புவதில்லை.

‘காதல்’ என்பது இனம், வயது, மொழி போன்ற எல்லாவிதமான பாகுபாட்டையும் கடற்று, அடிப்படை எண்ண ஒற்றுமையால் பிறப்பது என்று புரிந்தது. எங்கோ வாயு மண்டலத்தில் சென்றுகொண்டிருக்கும் ஓலியலையானது இணைக்கும் கம்பிகூட இல்லாது, வீட்டுக்குள் இருக்கும் வானொலிப்பெட்டிவழி கேட்பதில்லையா? அதுபோலத்தான். ஒருவரது மனத்தினடியிலிருந்து எழும் எண்ணாங்கள் உடனுக்குடனே அதே அலைவரிசையில் இயங்கும் இன்னொருவரைப் போய்க் கேர்ந்துவிடமுடியும்.

ஆனால், அவ்வணர்வு எங்கோ அபூர்வமாகத்தான் பிறக்கும் என்பது புரிந்துபோயிற்று. அகாலமாகவும்தான்.

இதெல்லாம் எனக்குத் தெரிந்திருக்கவே வேண்டாமோ! இப்போது கொஞ்சநஞ்சமிருந்த அமைதியும் போய்விட்டது. என் பெயர் எனக்கு விளங்கக் காரணமாக இருந்தவரைச் சந்தீக்க வேண்டும் என்று துடித்த மனத்தை அடக்க வழி தெரியவில்லை எனக்கு. நீழ்மதி பெற வேறு மார்க்கம் புலப்படாது, கடவுள் படத்தீண்முன் அமர்ந்துகொண்டு, கண்ணீர் பெருக்கி விழுமுகேவன்.

கோசல்ராம் இருக்குமிடம் தெரிந்தாலும்கூட, அவரை நானாகப் போய் பார்ப்பது சர்தானா?

'இந்த ஆண்பிள்ளையை எனக்குப் பிடிக்காது!' என்று பெண்ணைகளுக்கு சொல்லலாம். அதை உலகம் ஏற்கும். அதுவே, 'இவரைப் பிடித்திருக்கிறது!' என்று சொன்னால்மட்டும் அதில் என்ன கேவலம்? எனக்குப் புரியத்தான் இல்லை.

ஓயாது எழும் கேள்விகளுக்கு இடையிடையே நாங்கள் சந்தித்துப் பேசிய ஒவ்வொரு வினாடியும் மனத்தடியிலிருந்து எழுந்து, மேலே வந்து, போயிற்று. திரும்பத் திரும்ப.

வேடிக்கைதான். அவை நீகழ்ந்தபோது, 'எவ்வளவு இன்பகரமான உணர்வுகள்?' என்று ஏன் நான் உணரவில்லை?

சட்டென ஏதோ தட்டுப்பட்டது.

தன் உள்ளணர்வை அவர் எனக்கு முன்பே அறிந்திருக்கவேண்டும். அதுதான் விவகீப் போனாரோ?

இந்த மனம்தான் எப்படி எல்லாம் ஓடுகிறது! அவர் என்னை நினைவில் வைத்திருப்பார் என்பதே என்ன நிச்சயம்?

அந்த எண்ணமே அதிர்ச்சி தந்தது. 'மறந்திருக்கக் கூடாதே!' என்ற பதைப்பு உண்டாகியது.

நான்மட்டும் இப்படிப் பைத்தியக்காரியாக உருகுகிறேன், அவர் எப்படி என்னை மறந்திருக்க முடியும் என்று அடித்துக் கேட்டது எதுவோ. அவரும் என்னை நினைத்து நினைத்து ஏங்குவதைக் கற்பனை பண்ணிப் பார்ப்பேன்.

என் சுயநவத்தை எண்ணுகையில், ஓர் சிறு கோபம் தோன்றும். சே, பாவும்! சுறுசுறுப்பாக, பிறர் அமைதிக்காக தன் நேரத்தைச் செலவழிக்கத் தயாராக இருந்த உத்தமர்! அவராவது நிம்மதியோடு, எப்போதும்போலத் தம் வேலையில் ஓன்றி, தாழும் மகிழ்ந்து, பிறரையும் மகிழ்விக்கட்டும்.

எண்ண ஓட்டத்தில் ஒரு தீவர் தேக்கம். அந்தப் 'பிறரில்' என்னைப்போன்ற இளம்பெண் இருந்து, அவனும் அவரது கம்பீரத்திலும், மனிதாபிமானத்திலும் மனதைப் பறிகொடுத்து...

என்னையும் அறியாது நான் சிரித்தேன். அன்பு வந்தாலே ஆதிக்கமும் எப்படி வந்துவிடுகிறது! அவர் எந்தப் பெண்ணுடன் எப்படிப் பேசிப் பழகினால் எனக்கொன்ன? அவரைக் கட்டுப்படுத்த நான் யார்?

'ஒவ்வொருவருடைய எண்ணஸ்களுக்கும், செய்கைகளுக்கும் பிரத்தியேகமான காரணங்கள் இருக்கலாம். பிறரை எடைபோடவோ, குறை சொல்லவோ, கட்டுப்படுத்தவோ நாம் யார்?' என்று ஒரு முறை அவர் எண்ணுடன் விவாதித்தது ஞாபகம் வந்தது.

அவருடைய முகம் நினைவில் பதியவில்லையே தவிர, குணங்கள் எனக்கு அத்துப்படியாகி இருந்தன.

எந்தவிதக் கட்டுப்பாட்டுக்கும் என்னை உள்ளாக்காது, 'நீ இதைத்தான் செய்யவேண்டும், இப்படித்தான் செய்யவேண்டும்' என்றால்லாம் கட்டாயப்படுத்தாது, எனக்கும் தனியானதோரு மனம் இருக்கிறது என்பதை மதித்து நடத்தி, என்னையே நான் விரும்பும்படி செய்த முதல் நுபர். ஆனால், எனக்கு என்னைவிட அவரைப் பிடிக்கும்.

'இத்தகைய மனிதருடன் பழகவாவது கொடுத்துவைத்ததே!' என்ற புல்லரீப்பு உண்டாகியது.

இன்னும் சில நாட்கள் இந்த நிறைவு நிலைத்திருக்கும். மனப் பாதாளத்திலிருந்து நினைவுகள் மீண்டும் மேலெழுந்து என்னை உலுக்கும்வரை.

(1992-ல் தமிழ் நேசனில் வெளீயான இக்கதை, கதாசீரியையால் ஆங்கிலத்தில்

மொழிபெயர்க்கப்பட்டு, அனைத்துலக இஸ்லாமிய பல்கலைக்கழகத்தின் ஜென் 1997 கோம்பாக் ரீவியூ சஞ்சிகையில் வெளியாகியது)

பெரிய வாத்தியார்

“இந்த அநீயாயத்தைக் கேட்டங்களா?” என்று ஆரம்பித்தார் சாம்பசிவம்.

இப்படி ஆரம்பித்தாரானால், உலகின் எந்த முலையிலோ நடந்திருக்கும் செய்தியைப் பற்றியதாக இருக்கும்.

இதைப் பழக்க தோஷத்தில் அறிந்திருந்த நண்பர் நாதன், “காலம் கெட்டுப் போச்ச!” என்று சொல்லிவைத்தார், பட்டுக்கொள்ளாயல்.

முன்பு ஒருமுறை, ‘எதைச் சொல்லீங்க?’ என்று தெரியாத்தனமாய் கேட்கப்போய், ‘ஏன்யா? நீங்க தீனசரி பேப்பரே படிக்கிறதீல்லையா? இல்ல, டி.வி.யிலேயாவது பாத்துத் தெரிஞ்சுக்கிறது! இப்படி ஒங்களைமாதிரி, ‘நாட்டை ராமன் ஆண்டால் என்ன, ராவணன் ஆண்டால் என்ன, இல்ல, அந்தக் கொரங்கே ஆண்டால் என்ன’ன்னு கெணக்குத் தவணையா அவனவனும் இருக்கிறதாலேதான் ஒலகம் இப்படி சுயநலம் பிடிச்ச, ஒரேயடியாக் கெட்டுக் கீட்கு!” என்று சாம்பசிவத்திடம் வாங்கிக் கட்டிக் கொண்டது இந்த ஜனமத்துக்கும் மறக்குமா!

தான் தீனசரி படிக்காததிற்கும், உலகம் கெட்டுப்போவதற்கும் என்ன சம்பந்தம் என்று நாதனுக்குப் புரியத்தான் இல்லை. அதை வாய்திறந்து எப்படிக் கேட்பது? என்ன இருந்தாலும், தான் சாதாரண ஆசிரியராக இருந்தபோது, அதே தமிழ்ப்பள்ளியில் தலைமை ஆசிரியராகப் பதவி வகித்தவர் ஆயிற்றே! இப்போது இருவருமே ஓய்வு பெற்று, அரசாங்கம் அளித்துவந்த சொற்ப ஓய்வுதீயத்தில் வறுமையின் எல்லைக்கோடு கண்ணில் தெரியும் தூரத்தில் இருந்துவந்தபோதும், சாம்பசிவம் மட்டும் அந்தப் பழைய மிடுக்கைக் குறைத்துக்கொள்ளவே இல்லை.

ஒன்றிலிருந்து ஆராம் வகுப்புவரை இருந்து அப்பள்ளியில் படித்த சிறுவர், சிறுமியர் அனைவரும் ‘பெரிய வாத்தியார்’ என்று பயபக்தியுடன் ஒதுங்கி வழி விட்டது, வாரம் தவறாது, தீங்கள் காலை அவர்கள் எல்லாரையும் பள்ளி வளரக்கூடில் இரட்டை மாடிக் கட்டிடத்தின்முன் நீற்கவைத்து, ஒழுக்கம், கடவுள், கலை என்று தனக்குத் தேஙன்றியதைப்பற்றி எல்லாம் மைக்கே அதீர்ந்துவிடும்படி அலறியது, மற்றும் தான் சொன்னது, செய்து எதிலாவது குறையோ, மாற்றமோ தெரிவித்த ‘மரியாதை கெட்ட’ ஆசிரியர்களை அவர்களது வேலைப்பறஞ்சை அதீகரிக்கச் செய்து, மரியாதை உள்ளவர்களாக மாற்றியது — இப்படிப் பலவும் சாம்பசிவம் தனக்குத்தானே போட்டுக்கொண்டிருந்த மதிப்பெண்களைக் கூட்டிக்கொள்ள வைத்திருந்தன. மேலும், அவருடைய பெரிய ஆசிருதியும், ரகசியம் பேசினால்கூட எட்டு வீடுகளுக்குக் கேட்கும் சிம்மக்குரலும் அவரது பலம்.

சாம்பசிவம் ஓய்வு பெற்றதும், அந்தச் சிற்றுரைவிட்டு, டவுனில் இருக்கும் மகனுடனேயே போய் தங்கிவிடவேண்டும் என்று அவருடைய மனைவிக்கு ஆசை. ஆனால் தான் யாரென்றே தெரியாத பலரும் இருக்கும் ஓரிடத்தில் போய், தனது மதிப்பைக் குறைத்துக்கொள்ள அவருக்கு விருப்பமில்லை.

இது பழகிப்போன இடம். ஓரீரண்டு தறுதலைகள் இவரைப் பார்த்தும் பாராதமாதிரி ஒதுங்கிப்போனாலும், ‘பெரிய வாத்தியார்’ என்று மார்க்கெட்டில் முருங்கைக்காய் விற்பலரிலிருந்து தபால்காரர்வரை இவரைத் தெரியாதவர்கள் எவருமில்லை. ‘ஆசிரியர்’ என்றால் எல்லாமே

அறிந்தவர்களாக இருக்கவேண்டும் என்ற அவர்கள் எண்ணத்திற்கேற்ப இவரும் நடந்துகொண்டார். தனக்குச் சம்பந்தம் இருக்கிறதோ, இல்லையோ, எல்லா விஷயங்களுக்கும் நீயாய் அநீயாயம் கற்பிப்பார். பெரும்பாலும், இவரது தர்க்கத்தால் பாதிக்கப்படுபவர்கள் காதீல் இவரது சொற்கள் விழுங்கு இவருக்குச் சொக்கியமாகப் போயிற்று.

இவ்வளவு பராக்கிரமம் வாய்ந்த சாம்பசிவம் ஒரே ஒரு தவறுமட்டும் செய்துவிட்டார். கல்யாணமான முதல் இருபது வருடங்கள் மனைவியை ஒரேயடியாக அடக்கி ஆண்டதன் பலனை இப்போது அனுபவிக்கிறார், காலங்கடந்து. வீட்டில் அவள் ராஜ்ஜீயந்தான்.

‘போன ஜனமத்தில் கோயில் தேரா இருந்திருப்பீஸ்களோ! மழுபோய், வெயிலோ, நாள் தவறாம தெருத்தெருவா அசைஞ்சுக்கீட்டுப் போகணும் ஓஸ்களுக்கு’ அவர் எது செய்தாலும், அதைப் பழிக்கவிட்டால் அவனுக்கு உணவு செரிக்காது.

அவள் வாய்க்குப் பயந்தே அவர் கூடுமானவரை வீட்டில் இருப்பதைத் தவிர்க்கிறார் என்பது அவனுக்குப் புரியவில்லை.

அவள் சொல்வதற்கு ஏற்றார்ப்போல், கடைத்தெரு, கோயில் பிரகாரத்துக்கு வெளியே, ‘வினையாட்டு மைதானம்’ என்ற பெயர் தாங்கிய முட்செடிகள் அடர்ந்த புல்வளி — இப்படி, கால் போன போக்கில் செல்வார் சாம்பசிவம். அந்தச் சிற்றுரைத் தவிர வேறு வெளியுலகமே அறிந்திராத அப்பாவிகள் யாராவது சாம்பசிவத்திடம் மாட்டுக்கொள்வார்கள். அவர்களுக்கும்தான் பொழுது போகவேண்டாயா!

அப்படித்தான் அன்று நாதனும் — நவராத்திரி வெள்ளீக்கிழமையாக இருக்கிறதே என்று கோயிலுக்கு வந்தவர் — தனது மாஜீ தலைமை ஆசிரியரிடம் வசமாகச் சிக்கிக்கொண்டார்.

“இந்த அநீயாயத்தைக் கேட்டங்களா?” என்று ஆரம்பித்த சாம்பசிவம், “எல்லாம் சட்ட விரோதமா நம்ப நாட்டுக்குள்ள நுழைஞ்சலங்களைத்தான் சொல்லேன்!” என்று பீடிகை போட்டார்.

“யாரு, இந்தேங்களைச் சொல்லீங்களா?” மரியாதையை உத்தேசித்து, அக்கறை காட்டினார் நாதன்.

“அது பழைய சமாசாரமில்லை? நான் அதைச் சொல்ல வரலா,” என்று மறுத்தாலும், வகுப்பில் பழைய பாடங்களை மீண்டும் மீண்டும் சொல்லி நீணவுபடுத்துவதுபோல, அந்தப் பழைய சமாசாரத்தைப்பற்றியே பேசிக்கொண்டுபோனார். “மலையில் வளர்ந்திருக்கற மரத்தையெல்லாம் நெருப்பு வெச்சக் கொளுத்திட்டு, அங்க கத்தரிக்கா, வெண்டைக்கா செடியெல்லாம் போட்டு, அதில் காய்க்கறதை ஒண்ணுக்கு நாலு வினை வெச்ச நம்ப தலையில் கட்டறானுங்க. இன்னும், ராவில வீடு பூந்து தீருடிட்டு, ‘என்னைப் பிடிஸ்கடா, பாக்கலாம்!’ அப்படின்னு சவால் விடறமாதிரி, கறுப்புக் கறுப்பா கைரேகையை வீட்டுச் சுவத்தில் பதிச்சட்டுப் போறானுங்களாம். அதான் தெரிஞ்ச கதையாச்சே!”

“ஓ! அப்போ பங்களா’வைச் சொல்லீங்களா?” என்று கேட்கும்போதே நாதனுக்குப் பெருமை ஓஸ்கியது, சரியான விடை அளித்துவிட்ட மாணவனைப்போல.

“அதேதான்!” என்று சாம்பசிவம் ஆமோதிக்கவும், நாதனுக்கு உச்சிகளீர்ந்து போயிற்று. அந்தச் செய்தியும் ஞாபகத்துக்கு வந்தது. ஆனால், அது தன் வாயிலிருந்து வருவதைப் பெரிய வாத்தீயார் விரும்பமாட்டார் என்று அனுபவபூர்வமாக உணர்ந்திருந்ததால், அவனுக்கும்தான் அலட்டிக்கொள்ள ஒரு சந்தர்ப்பம் கொடுப்போமே என்ற பெருந்தன்மையுடன், வானை முடிக்கொண்டு, பழைய பணிவு மாறாது நின்றார்.

“ஏழு வயசுப் பெருண்ணு, பாவும்! இப்பத்தான் பல் விழுந்து முளைச்சிருக்கும். அதைப்போய்...! சே!

இவனுங்களை எல்லாம் அவன் ஏறி வந்த படகிலேயே தீரும்பவும் ஏத்தீவிட்டு, நடுக்கடலிலே முழு வைக்கணும்!"

சாம்பசிவத்துக்குத் தீவர் தீவெரன்று யார்மேலாவது கோபம் கீளம்பும்.

'இவன்களை எல்லாம் வரிசையா நிக்கவெச்சு, சுட்டுத்தள்ளனும்!' என்று ஆக்னை பிறப்பிப்பார். இல்லாவிடல், 'நகக்கணுவிலே ஊசியேத்தனும்,' 'கொதிக்கற எண்ணையில தூக்கிப் போடனும்' என்று, நரகத்தில் நடத்தப்படுவதாகப் பெரியவர்கள் கூறித் தான் கேட்டிருந்ததை எல்லாம் சொல்லிச் சபிப்பார்.

'பெரஞ்கக்காரன் கடலிலே அணுசக்தி ஆராய்ச்சி செய்யறானே! அதில் செத்துப்போற மீனை எல்லாம் அவனையே சமைச்சீச சாப்பிடச் சொல்லனும்!' என்று ஏவார். எல்லாம், 'அவன் காதீல் விழவா போகிறது!' என்ற தைரியந்தான்.

சொல்கிறபோது சிறிது வீரமாக உணர்வார். வீட்டில் நுழையும்வரை அது நிலைக்கும்.

"காலம் கெட்டுப் போச்சு!" என்று ஒத்துப்பாடனார் நாதன். மனமோ, 'ஓ! இதுதானா காரணம்!' என்று எக்காளமிட்டது.

சாம்பசிவத்தீன் கடைசி மகள் கடந்த வருடம் பெட்டேரால் ஸ்டேஷனில் வேணுபார்த்த ஒரு அயல் நாட்டானின் அழகிலோ, வேறு எதிலோ மயங்கி, வீட்டைவிட்டு ஓட இருந்தாள். தக்க சமயத்தில் மூக்கில் வியர்த்து, அதைத் தடுத்து, பெண்ணை உடனடியாக டவுனுக்கு, அண்ணன் வீட்டுக்கு அனுப்பிவிட்டார் சாம்பசிவம். அடுத்த வீட்டுக்காரன் யாவெரன்றே தெரியாது அங்கு ஒவ்வொருவரும் வாழ்ந்தது அவருக்குச் சாதகமாகப் போயிற்று.

அப்பெண்ணை நிறைமாதக் கர்ப்பிணியாக அங்கு ஆஸ்பத்தீயில் பார்த்ததாக அவர்கள் பள்ளித் தோட்டக்காரன் முருகன் நாதனுடைய காதைக் கடிக்காத குறையாகச் சொன்னதோடு, 'பெரிய வாத்தியார்கிட்ட இதைப்பத்தி நான் சொன்னதா எதுவும் கேட்டுடாதீங்கைய்யா!' என்றும் கெஞ்சிக் கேட்டுக்கொண்டான்.

அதன்பின், அப்பெண் தந்தைவீடு வந்து சேர்ந்தாள். அவனைப்பற்றிய ரகசியம் தனக்குத் தெரிந்திருப்பதாலேயே தான் அவனைவிட ஒருபடி மேல் என்று நாதன் பெருமைப்பட்டுக்கொண்டார். அந்த எண்ணத்தில் பிறந்த கருணையுடன், "நாடுவிட்டு நாடு எதுக்காக வந்து, இங்க இருக்கறவங்க விழைப்பிலே மண்ணைப் போடனும்கிறேன்!" என்றார் அழுத்தமாக.

தமது முதாதையர்களும் அதேமாதீதான் தாய்நாட்டைவிட்டு இந்த மலேசிய மண்ணில் கால்பதித்தார்கள் என்பதை இருவருமே அப்போது நினைத்துப்பார்க்க விரும்பவில்லை.

நாதன் சொன்னது தன் காதீலேயே விழுதுபோல் நடந்துகொண்டார் சாம்பசிவம். ஒருநாள்போல் தீணமும் இரவில் வீட்டுக்குப் பேரானால், மனைவியிடம் 'பாட்டுக் கேட்கவேண்டி வருமே' என்ற பயமெழு, சாம்பசிவம் அவசரமாகப் பேச்சை முடித்துக்கொள்ளப் பார்த்தார்: "அட, நாம்பஞம் இளவட்டங்களா இருந்தவங்கதான். இப்படி ஆயிரக்கணக்கான மைல் தொலைவு — மலைமேலேயும், காட்டுக்குள்ளேயும் நடந்துவந்து, — பிழைப்புத் தேடறது வேலை. 'பணம்தான் கிடைக்குதில்ல, சன்னியாசமாதீரி இருங்னு சொல்லிட முடியுமா? அவங்க மனைவிங்களைக் கூட்டிவரத்தான் அனுமதி இல்லையே!'

பெரிய வாத்தியார் தீவெரன்று கட்சி மாறிவிட்டது எதனால் என்று தீகைத்தார் நாதன்.

ஆண்-பெண் விவகாரத்தைப்பற்றிப் பேச்சு தீரும்பியதும், சாம்பசிவத்துக்கு மனைவி ஞாபகம் வந்ததை அவர் எப்படி அறிவார்!

“கோயிலுக்கு வந்தோமா, சாமி குழிட்டோமான்னு இல்லாம், கண்டதுங்களைப்பத்தி எல்லாம் என்னா பேச்சுங்கரேன்!” என்னவோ, அடுத்தவர் முச்ச விடாமல் பேசினாற்போலவும், தான் அதைக் கேட்க நேர்ந்துவிட்டாற்போலவும் நூந்துகொண்டவர், நீண்டதாரு பெருமுச்சை வெளியேற்றிவிட்டு, “என்னப்பனே, முருகா! எல்லாருக்கும் நல்ல புத்தியைக் குடுடா!” என்று கடவுளை இறைஞ்சியபடி, எதிரில் நின்றிருந்தவரிடம் விடைபெற்றுக் கொள்ளாமலேயே நடையைக் கட்டினார்.

(இதயம், 1996)

இதுவும் ஒரு விடுதலைதான்

சீட்டை வாஸ்கியபடி அரச்சகர் கேட்டார், “யார் பேருக்கு அரச்சனை?”

அழுதா யோசித்தாள்.

அன்றும் ஒரு விதத்தில் ஆண்டுபிரிவைவதான். மனத்தில் நிறைவு இல்லாதிருந்தாலும், வெறுமை குறைந்திருந்தது. அதற்காகவேனும் கடவுளுக்கு நன்றி சொல்லுத்த வேண்டாமா?

“பிள்ளையார் பேருக்கு!” குரல் அவனுக்கே கேட்காதுபோக, இருமுறை சொல்ல வேண்டியிருந்தது.

“ஓம் சக்லாம் பரதரம்..,” அரச்சகரின் குரல் அழுத்தம் திருத்தமாக ஓலித்தது.

இந்தச் சூழ்நிலைதான் எவ்வளவு நிம்மதியாக இருக்கிறது! இந்தச் சீறு திருப்தியைக்கூட அளிக்க மறுத்தாரே!

யாரோ, உயரக் கட்டியிருந்த மணியை ஓங்கி அடித்தார்கள் — தீப ஆராதனையின்பேரது வேறு எந்த எண்ணமும் மனத்துள் புகாதிருக்க. ஆனால், அழுதாவின் மனக்குதிரை பின்னோக்கி ஒடுவதை தடுக்க முடியவில்லை.

கல்யாணமான புதிது.

திருமணமானதும், நாள் தவறாது கணவருடன் கைகேர்த்துக்கொண்டு எங்கவது போகலாம் என்று அழுதா கண்டிருந்த கணவு பெரித்தது.

“எனக்கு வெளியே வேலையிருக்கு!” என்று விறைப்பாகச் சுவற்றிடம் சொல்லிவிட்டு, சாயந்திரமே எங்கவது சென்றுவிடுவான் சகுமார்.

ராத்திரி நீண்ட நேரம் அவனுக்காகக் காத்திருந்துவிட்டு, கண்ணீரைத் துடைக்கவும் மறந்தவளாய் தூங்கிவிடுவாள் அழுதா.

எந்நேரமும் தனிமையிலேயே கழிக்க வேண்டியிருந்தது இனம்புரியாத பயத்தையும் துக்கத்தையும் அளித்தது.

ஒரு நாள், “தனம் அப்படி எங்கே போற்கூடுக? என்னை எங்கேயாவது கூட்டிட்டுப் போக்களேன்!” என்று எப்படியோ கேட்டுவிட்டாள்.

அவனை உற்றுப் பார்த்த சகுமார், “என் கூட்டாளிங்களுக்கு நான் இல்லாட்டி சரிப்படாது. ரொம்ப நாளாப் பழகிட்டோமில்ல!” என்று மறுமறுத்தபடி போனான்.

அதீகம் வற்புறுத்தீனால் ஆத்தீரப்படுவானே என்று பயந்து, வாயை முடிக்கொண்டாள் அழுதா.

மறுநாள், சற்று முகமலர்ச்சியுடன், “இன்னிக்கு பக்கத்து வீட்டுக்காரங்களோட பேசிக்கிட்டிருந்தேன். நல்லவங்களாத தெரியுது!” என்று தெரிவித்தாள்.

அதிசயமாக, கனிவுடன் பேசினான் கணவன். “நீ எதுக்கும்மா கண்டவங்களோட எல்லாம் பேச்சு வெச்சக்கறே! பேசாய, வீட்டிலேயே இருந்து, ரெஸ்ட் எடுத்துக்க. என்ன?”

சுதந்திரமாகப் பறக்க நீணந்த பறவையின் சிறுகள் ஒடுக்கப்பட்டன.

அன்பான பெற்றோரின் பேச்சைக் கேட்டு வளர்ந்திருந்தால், யார் எது சொன்னாலும் அதன்படி நடக்கும் குழந்தையாகவே இருந்தாள் அழுதா.

இவர் சொல்வதும் நியாயம்தானே! நாலுபேருடன் பேச்சு வைத்துக்கொண்டால், வீண்வம்புதான் வளரும்.

வீட்டுக்குள், ஒடே இடத்தில் மணிகணக்காய் உட்கார்ந்திருந்தாள். யாருடனும் தொடர்பு இருக்கவில்லை. காரணமின்றி அழுகை வந்தது. இரவில் கணவனுக்காகக் காத்திருந்து ஏமாறுவது தொடர்ந்தது.

அயர்ந்து தூங்குகையில், அவன் உடல் மேலே படரும். தீடுக்கிட்டு அவறுவாள்.

“சனியன்! ஏன் கத்தறே? நான்தான்!” ஆத்திரத்தில் அவன் அதட்டும்போது, ஆள்காட்டி விரலைப் பற்களிடையே வைத்துக்கொண்டு, அவனது பலாத்கார ஆக்கிரமிப்பை ஏற்கத் தயாராயாள்.

இதுவா இல்லறம்..?

இப்படி ஒரு வாழ்க்கைக்காலாக எல்லாப் பெண்களும் ஏங்கீத் தவம் இருக்கிறார்கள்?

இந்த அவலத்துக்காலாக பெண்ணைப் பெற்றவர்கள் கடனோ உடனோ வாஸ்கி, அவனை ஒருவனிடம் ஒப்படைக்கிறார்கள்?

உடலும் உள்ளும் நலிந்த நீணவயில், ‘எப்படி ஆறுதல் தேடுவது?’ என்று வெகுவாக யோசித்துவிட்டு, கணவனைக் கேட்டாள்: “இன்னிக்குக் கோயிலுக்குப் போகலாமா?”

அவன் காதிலேயே வாஸ்கீக்கொள்ளவில்லை. இரண்டாவது முறையாகக் கேட்டதும், ஏரிச்சல் பிறந்தது.

“பொழுதும் போகாய, வேற எங்கேயும் போக காசோ, சக்தியோ இல்லாத கெழுக்கட்டைங்கதான் அங்கே எல்லாம் போகும். நீ கோயிலுக்குப் போய் என்ன கிழிக்கப்போறே? அப்படி என்ன பாவும் சேர்த்திருக்கே?”

இய்முறை அழுதாவால் அவன் கூறியதை ஏற்க முடியவில்லை.

அவர்களது அந்தஸ்துக்கு மீறிய இடத்திலிருந்து சுகுமார் பெண்கேட்டு வந்தபோது, அவனுடைய தெய்வ பக்திதான் அப்படி ஒரு நல்லாழ்க்கையைத் தேடித் தந்திருக்கிறது என்று எல்லோருமே ஒருமனதாகச் சொன்னார்களே! கடவுள் ஏன் தன்னை இப்படி எல்லாம் சோதிக்கிறார்?

“வெளியே கூட்டிட்டுப் போற்றில்லேன்னு குறைப்பட்டியே! வா!” என்று குற்றம் சாட்டியபடி, அதிசயமாக ஒரு நாள் அவனது நண்பன் வீட்டுக்கு அழைத்துப் போனான் சுகுமார்.

அவனுக்கோ ஏன் போனோம் என்று ஆகிவிட்டது.

“யார் எது கேட்டாலும், அசட்டுச் சிரிப்போட தலையை மட்டும் ஆட்டினா என்ன அர்த்தம்?

ஊயென்னு நினைச்சுக்கவா? ‘ஏதோ, எனக்கும் கொஞ்சம் தெரியும்’னு பேசி வெக்கறது!”

‘இவருக்கு ஏன் தான் எது செய்தாலும் தப்பகவே தெரிகிறது!’ என்று அவனுக்கு வருத்தம் மிகுந்தது.

‘அவருடைய குரலே அப்படி. உண்மையில், நம்மை நாலுபேர் மொச்சவேண்டும் என்றுதானே இவ்வளவுவெல்லாம் சொல்கிறார்!’ என்று சமாதானப்படுத்திக் கொள்வார்.

அடுத்த முறை எங்கோ ‘பார்ட்டி’ என்று அழைத்துப் போகுமுன்னாரே சுகுமார் சொல்லிவிட்டான்: “போற இடத்திலே ‘உம்’முனு இருக்காதே. அது எழவு வீடு இல்ல!”

முன்பின் தெரியாத பல ஆண்களும் முதல் அறிமுகத்துக்குப்பின் அவனுடன் சரளமாகப் பேசியபோது, அவனுக்குப் பயமாக இருந்தது. அடிக்கடி கணவன் பக்கம் பர்வையை ஓடவிட்டான்.

அப்போதுதல்லாம் அவன் ஒரு சிறு முறைவூடன் தலையை ஆட்டுவான், அவன் செய்யப் போவதை அங்கீகரிப்பதைப்போல். அதிலேயே சிறிது தெரியம் பிறந்தது.

“இன்னிக்கு பார்ட்டி நல்லா இருந்திச்சு, இல்ல?” திரும்பும் வழியில் சுகுமார் கேட்டபோது, அழுதாவால் உடனே பதில் சொல்ல முடியவில்லை.

சிறிது பொறுத்து, “ராஜன்னு ஒருத்தர் இருந்தாரே! வேணுமின்னே என்னை இடிச்சு, தொட்டுத் தொட்டுப் பேசினாருங்க! அப்புறம், ஸர்வீஸ்னாரா!” என்று தெரிவித்தான். தன் நலனில் இவ்வளவு அக்கறை காட்டுபவர், இனியாவது நண்பர்களைத் தேர்ந்தெடுப்பதில் சற்று கவனமாக இருப்பார் என்றெண்ணீதான் சொன்னான்.

அடுத்த நாளே அந்த ராஜன் அவர்கள் வீட்டுக்கு வந்தான், “சம்மாத்தான், ஓன்னைப் பாத்துட்டுப் போகலாம்னு!” என்றுபடி.

“யாரு தெரியுமில்ல, அழுதா?” என்று அட்டகாசமாக அவனை சுகுமார் வரவேற்றபோது அவன் தீடுக்கிட்டான். கூடியவரை வெளியே வராது சமாளித்தான்.

“பெரிய அழகின்னு ஒனக்கு நெனப்போ? வீடு தேடி வந்தவர்களை மதிக்கத் தெரிய வேணாம்?” என்று சுகுமார் சாடியபோது அழுதா வாயே தீர்க்கவில்லை.

சில தீன்கள் கழித்து, மீண்டும் ராஜன் வந்தபோது, திரும்புவும் அதே தவற்றைச் செய்யாமலிருக்கப் பெறும்பட்டு பட்டான். வலிய ஒரு சிரிப்பை வரவழைத்துக்கொண்டு, அவனுடன் இயல்பாக பேச முயன்றான்.

‘தான்தான் அனாவசியக் கற்பனையாகல் ஒரு நல்லவரைச் சந்தேகித்து விட்டோமோ?’ என்று அவன் வருந்துமளவுக்கு அவன் கண்ணியமாக நடந்துகொண்டான். ஆனால், அதுவும் தப்பகப் போயிற்று.

“அது என்ன, ஒரு ஆம்பனையோட அப்படி ஒரு பேச்சும், சிரிப்பும்? நீ மொதமைதல்ல அவனைப் பத்திப் பேச்சை எடுத்தபோதே எனக்குப் புரிஞ்சபோச்சு — அவனை வேறுமாதீரீ நெனைக்க ஆரம்பிச்சட்டேன்னு!”

சுகுமாரின் குற்றச்சாட்டு அவன் சிறிதும் எதிர்பாராதது. தீமெரன உண்டான அதிர்ச்சியில், பெரிதாக அழ ஆரம்பித்தான்.

“இப்படியெல்லாம் அபாண்டமாகச் சொல்லாதீங்க.” என்று கதற்னான் அழுதா.

வெகுநேரம் அவனையே உற்றுப் பார்த்துக் கொண்டிருந்தான் சுகுமார். பின்னர், ஏதோ முடிவுக்கு வந்தவனாக, அவன் தோள்களை ஒரு கையால் அணைத்தபடி, “பைத்தியம்! சம்மா ஓன்னை டெஸ்ட் செய்து பாத்தா...,” என்று நேரே படுக்கைக்கு அழைத்துப்போனான்.

அன்று வழக்கத்துக்கு அதிகமாக உணர்ச்சி வசப்பட்டாள் அழுதா. ஆட்கொண்டவனது முகத்தில் தோன்றிய வெற்றிப் புன்னகையை அவள் கவனிக்கவில்லை.

“இப்படியானும் கஷ்டப்பட்டுக்கிட்டு, இவரோட எதுக்காக இருக்கணும், கண்ணு?” மகளைப் பார்த்துவிட்டுப்போக வந்திருந்த தாய் அங்கலாய்த்தாள்.

“ஒங்கப்பா என்னை ஏசியிருக்காருதான். ஆனால், ஒரு நாளும் இந்தமாதீரீ வேற ஆம்பளையோட சேர்த்துவெச்ச என்னைப் பேசினதே கிடையாது!” மகனுக்கு இழைக்கப்பட்ட அநீதியில் அவள் குரல் விம்மியது. “இப்படி வாயில் வந்ததை, என்னா பேசுவதோம்னு புரியாம் பேசுவதோட நீ எப்படித்தான் படுக்கறியோ!”

அம்மா விடைத்துப்போன கருத்து அவளுள் பதிந்தது. ஆனால், அது கீளை எடுக்குமுன்தான் எவ்வளவு இடர்பாடுகள்!

பெண் ஒருத்திக்குத் தீருமணமாவதே உண்பாடு, என்பாடு என்றாகிவிடுகிறது. ஏதோ, தன்னிடம் இல்லாத அழுகு தான் மணப்பலவீடுமாவது இருக்கவேண்டும் என்று சுகுமார் வலிய வந்திருக்காவிட்டால், தான் இப்படி காரும், பங்களாவுமாக வாழ முடியுமா?

அப்பாதான் எவ்வளவு கஷ்டப்பட்டிருப்பார், இந்தக் கல்யாணத்தை நடத்த! ‘உணர்வுபூர்வமான வதை’ என்று இப்போது கணவனை விட்டுப் பிரிந்தால், அது அப்பாவின் செய்கையை அவமதிப்பதுபோல் ஆகாதா?

எல்லாவற்றுக்கும் மேலாக, தாம்பத்தீய உறவில் சுவைகண்டுவிட்ட உடலை எப்படி ஒரு நிலைக்குக் கொண்டுவருவது?

அவளது மனப் போராட்டத்தை உணர்ந்ததுபோல், அடுத்த சில தீணங்கள் வீட்டிலேயே இருந்தான் சுகுமார். அழுதா குழம்பினாள்.

‘தான் எது சொன்னாலும், செய்தாலும், இவளீடுமிருந்து எதிர்ப்பே இருக்காது,’ என்ற பெருமிதம் ஏற்பட்டது சுகுமாருக்கு.

‘நான் வெளியே போய், பல பெண்களுடன் பழக நேரிடும்போது மனம் எப்படி அனைவாய்கிறது! அப்படித்தானே இவளுக்கும் ஏற்படும், பிற ஆண்களுடன் பழகினால்?’ என்று பயந்தான்.

எப்போதாவது நண்பர்கள் வீட்டுக்கோ, பொது இடங்களுக்கோ அழைத்துப் போவான். தீரும்பியதும், அங்குள்ள எல்லா ஆண்களும் தன் மனைவியை எப்படிப் பார்த்தார்கள், அவர்கள் மனதில் தோன்றிய வக்கிரமான எண்ணங்கள் தனக்குப் புரிந்துவிட்டது என்றால்லாம் அழுதாவைப் பழிப்பான்.

அவளையும் அறியாது, பிற ஆண்களீடும் அவளுடைய கவனம் போக, அழுதாவுக்குத் தன்மேலேயே பயம் உண்டாயிற்று. அடக்கி வைத்திருப்பதுதானே பீரிட்டுக்கொண்டு கீள்மும்?

தான் ஏதாவது தப்பு செய்யவேண்டும் என்று எதிர்பார்த்து, இவரே அதற்கு வழி வகுக்கிறாரோ என்று தோன்றிப்போயிற்று.

உண்மையில், தன்மீதோ, அல்லது வேறு எவர்மீதோ நம்பிக்கை வைக்க இயலாததுதான் சுகுமாருடைய மனோவியாதி என்பது அவளுக்குப் புரியவில்லை.

“எத்தனை நாளைக்குத்தான் இப்படி அழுதுக்கிட்டே இருக்கப்போரே, அழுதா?” என்று, அவள்

ஆக்கரமாக ஏதாவது செய்ய வேண்டியதன் அவசியத்தை உணர்த்தினாள் தாய். “ஓரு கண்ணத்தில் அறை வாஸ்கிக்கிட்டு, இன்னொரு கண்ணத்தைக் காட்டறது முட்டாள்தனம். அந்தக் காலமியல்லாம் மலையேறிப் போச்சி!”

“நீங்கதானேன்மா, பெரியவங்க பேச்சைக் கேட்டு, மரியாதையா நடக்கணும்னு சொல்லிக் கொடுத்தீங்க?” தாய்மீது பழியைத் தீருப்பப் பார்த்தாள் மகள்.

“சொன்னேண்டி. ஆனா, மத்தவங்க மொதல்ல நமக்கு மரியாதை கொடுத்தாதானே, நாம்ப அதைத் தீருப்பிக் கொடுக்க முடியும்?” சுயமரியாதையின் அவசியத்தைப் போதீத்தாள் தாய்.

கணவரை விட்டுப் பிரிந்த பெண்ணை சமூகம் என்ன பாடு படுத்தும் என்பதை நீணாத்துப் பார்க்கையிலேயே அழுதாவுக்குப் பயம் பெருகியது.

“இவரை விட்டுட்டு நான் என்னம்மா செய்யறது?” என்றாள் குழப்பத்துடன்.

“படிச்சிருக்கேதானே! இல்ல, ஓன் ஒருத்தீக்குச் சேஞ்சேருபோட முடியாதா எங்களால்?” என்று அழுத்தந்தீருத்தமாகக் கூறிய தாய், அதற்கு மேலும் தாக்குப்பிடிக்க முடியாது, “அவரு என்னவோ, தனக்கு மட்டும்தான் உணர்ச்சி உண்டுன்னு நெண்கக்கிட்டு இருக்காரு. நீ இப்படி பிரயை பிடிச்சாப்போல இருக்கறதைப் பாக்கத் தாஸ்கலியே, கண்ணு!” என்று, தானும் அழுதாள்.

அழுதா ஒரு முடிவுக்கு வந்தாள். “நான் கொஞ்ச நாள் அம்மாகூடப் போகப் போரேன்!” என்று கணவனிடம் அறிவித்தாள்.

தன் உத்தரவை எதிர்பார்த்து நீற்க வேண்டியவள், தானே முடிவு செய்துவிட்டு அல்லவா சொல்கிறாள் என்று ஆத்தீரம் அடைந்தான் சுகுமார். ஆனால், இந்த மாமியார் கலக்காரி. விஷயத்தைச் சுற்று சாமர்த்தியமாகத்தான் அணுக வேண்டும் என்று குரலில் மென்மையை வரவழைத்துக் கொண்டான். “என்ன விட்டுப் போறியே! நீ இல்லாய, நான் என்னம்மா செய்யப் போரேன்!” என்றாள் உருக்கமாக.

தாய் அருகீல் இருக்கும் தைரியத்தில் அழுதா புறப்பட்டுப் போனாள். ஒரே வாரத்தீல் சுகுமார் வந்து மன்றாட, மனிலை, அவனுடன் தீரும்பவும் செய்தாள். தன் போக்கு அவனது ஆத்தீரத்தை மேலும் கீளப்பி விட்டிருக்கும் என்று அவன் எதிர்பார்க்கத்தான் இல்லை. அவன் கொஞ்சலை விரும்பி ஏற்றாள்.

“எனக்குத் தெரிஞ்சு போச்சி. ஒங்கம்மா வீட்டுக்கிட்ட ஒனக்கு எவனோ இருக்கான். இன்னிக்கு அவனைத்தானே நெண்கக்கிட்டிருந்தே?” உடைகளை மீண்டும் அணிந்து, படுக்கையில் சாய்ந்தபடி எகத்தாளமாகக் கேட்டவனை விழித்துப் பார்த்தாள் அழுதா.

இப்படியே விட்டுக்கொடுத்துப் போனால், தன் மேலேயே தனக்கு நம்பிக்கையும், மதிப்பும் குறைகிறது என்பது ஒரு வழியாகப் புரிந்தது.

லூயாது தன்னைச் சந்தேகித்து, வார்த்தைகளையே குதறுபவனுடன் வாழ்ந்தபடியே சாவதைவிட, தனிமை அப்படி ஒன்றும் கொடுமையானதாக இருக்காது என்ற முடிவுக்கு வந்தாள்.

‘யார் என்னை வெறுத்தால் என்ன? அப்படி ஒதுக்குபவர்கள் எனக்கு வேண்டியவர்களே இல்லை. எனக்காக, என் குண்நலன்களுக்காக என்னை விரும்புகிறவர்கள் இல்லாமலா போய்விடுவார்கள்?’

ஓரு தீர்மானத்துடன் கணவனை ஏறிட்டாள் அழுதா. “நீங்க இருக்கற வட்சணத்துக்கு நான் இன்னொருத்தன்கூடப் போகாததுதான் அதிசயம். நடைப்பிணமா ஆறதுக்கு முந்தி, ரெங்ப நாளைக்கப்பறும் புத்திசாலித்தனமா ஒரு காரியம் செய்யப் போரேன். ஒங்களை விவாகரத்து

ஓசும்ப போரேன்?"

சட்டென எழுந்த அதீர்ச்சியை மறைத்துக்கொண்டு, "போ, போ! ஓனக்கு என்னைத் தவிர இன்னும் எத்தனை பேரோ! அதான் எல்லாத்துக்கும் துணிஞ்சுட்டே." என்று சீரிய சுகுமாரைப் பார்த்து அழுதாவுக்குப் பரிதாபம்தான் மிகுந்தது.

(இக்கணத, கதாசீரியை 1993-ன் சிறந்த பெண் எழுத்தாளராக சூரியன் வாசகர்களால் தேர்ந்தெடுக்கப்பட வழிவகுத்தது)

ஏணி

உச்சர்! ஓங்களைப்போல எப்படி நடக்கறது?"

"என்னது?"

மன்வரீசையிலிருந்த ஒரு பெண் விளக்கினாள்: "எங்களை யாருமே மதிக்கறதில்லே. உச்சருங்களும் சரி, மத்த மாணவிங்களும் சரி". குரலில் ஆழந்த வருத்தத்தை மீறி கோபம் வெளிப்பட்டது. தேவீல் நீரத்தால் மட்டும் தாஸ்கள் எவ்விதம் மட்டமாகவிட முடியும் என்று விளங்காத குழப்பமும்கூட கலந்து வந்தது.

இன்னொரு பெண் அவளுடன் சேர்ந்துகொண்டாள்: "உச்சர் நடக்கறபோது, தலையை நீமிர்த்தி நடக்கரீங்க! எல்லாரும் ஓங்கீட்ட மரியாதையா இருக்கங்க. அந்த மாதிரி நாங்களும் ஆகழமிடியுமா?"

கடந்த வராம் தலையை ஆசிரியை மிஸஸ்.கூ புவனாவை அழைத்து, 'நம்ப பள்ளியில் ஒரு தமிழ்ச்சங்கம் ஆரம்பிக்கணும்னு எல்லா மாணவிகளும் பல தடவை என்கீட்ட வந்து கேட்டுட்டாங்க. அதீல் நீங்கதான் பொறுப்பு ஏத்துக்கணும்னும் சொல்லிட்டாங்க. இருபது, முப்பது பேருக்காக ஒரு சங்கம் எதுக்குன்னு நான் எவ்வளவோ சொல்லிப்பாத்தும் கேக்கலே!" என்று கூறியபோது, புவனாவிற்கு எதுவும் புரியவில்லை.

இப்போது சங்கத்தின் முதல் கூட்டத்திற்கு வந்தபோதுதான் அப்படி ஒரு வினா, மாணவிகளீட்டிற்குந்து.

அவளைப்போல நடக்க வேண்டுமாயே!

தற்பெருமையுடன், எதீரிலிருந்தவர்களைப் பார்த்துப் பரிதாபமும் எழுந்தது. ஆரம்பப் பள்ளிகளீல் மலாய்மொழி படித்திருந்த இவர்களுக்குத் தேவையானது தமிழ்மொழிப் புலமை இல்லை. ஒரு மனிதர் பிறருக்கு அளிக்க வேண்டிய அடிப்படை மரியாதை. எதனால் இவர்களுக்கு அது மறுக்கப்படுகிறது? வசதீயுள்ள குடும்பத்தில் பிறந்து, தனியார் பள்ளிகளீல் கல்வி பயின்றிருந்த அவளுக்கு அவர்களுடைய பிரச்சனை புரியத்தான் இல்லை.

"ஆறாம் வகுப்புவரை இந்தமாதிரி எதுவும் கிடையாதா?" என்று கேட்டாள்.

வருத்தம் தோய்ந்த முகத்துடன் அங்கீருந்த எல்லா மாணவிகளும் பக்கவாட்டில் தலையை ஆட்டனர். உதடுகள் பிதுங்கின், சய பச்சாதாரபத்தில்.

யோசனையுடன், "எத்தனை பேர் தமிழ்ப் பள்ளிக்கூடத்திலிருந்து வந்திருக்கிறீர்கள்?" என்று கேட்டாள்.

ஒரு கைகூட மேலெழவில்லை.

ஆச்சரியம் தாஸ்காது, "ஒருத்தர்கூட இல்லையா?" என்று அவள் தனக்குத்தானே

கேட்டுக்கொள்வதுபோல் மீண்டும் வினாவு, மெள்ள மெள்ள கரங்கள் உயரத் தொடர்ச்சின.

புனராவிற்கு மெல்லப் புரிய ஆரம்பித்தது. தமிழ்ப் பள்ளிகளில் படித்திருப்பதே அவமானகரமான செயல் என்ற நினைப்பில் இவர்கள் தம்மைத் தாமே தாழ்த்திக் கொள்கிறார்கள்!

“கைதூக்க இவ்வளவு நேரமா? இல்ல, எங்கே படிச்சோம்னு மறந்துபோச்சா?” என்று வேடிக்கையாகக் கேட்க, அவர்களின் முகத்தில் இருந்த இறுக்கம் கணிசமாகக் குறைந்தது. “தமிழ் நம்ப தாஸ்மையும். அதில் பேசுவும், படிக்கவும் எதுக்கு வெட்கப்படணும்? நம்ப மொழி நமக்கே தெரியாவிட்டால்தான் கேவலம்!” என்று அடித்துச் சொன்னாள் ஆசிரியை. தொடர்ந்து, “இந்த இங்கிலீஷ் இப்போதான் நானுறு, ஜஞ்சாறு வருஷமா இருக்கு. நம்ப தமிழோட வயச என்ன தெரியுமா?” என்று ஒரு சிறு புதிர் போட்டுவிட்டு, தானே விடையும் அளித்தாள்: “இரண்டாயிரம் வருஷத்துக்கு முன்னால் எழுதின தீருக்குறளே தமிழிலதானே இருக்கு! இப்ப அமெரிக்கா, ஜரேங்பாவிலகூட அதோட மொழிபெயர்ப்பை விரும்பிப் படிக்கறாவ்களாம்!”

முதலில் கைதூக்கப் பயந்தவர்கள் இப்போது நிமிர்ந்து உட்கார்ந்தார்கள். தமிழில் பேச மட்டுமே முடிந்த சிலர், அதிலும், ‘தமிழ் பேசத் தெரியுமா?’ என்ற கேட்கக்கூடாத கேள்வியை யாராவது அசந்தர்ப்பமாகக் கேட்டுவிட்டால், ‘கொஞ்சம் கொஞ்சம்!’ என்று சாதாரணமாக அலட்சிக் கொள்பவர்கள் தலையை வேசாகக் குனிந்து கொண்டார்கள். தம்மை இக்கட்டில் மாட்டிவிட்ட ஆசிரியைதீவு கோபம்கூட வந்தது.

“நம்ப சம்மதம் இல்லாம யாரும் நம்மை தாழ்த்திவிட முடியாது. புரின்கக்குங்க!”

“ஷ்சர்! நாங்க எப்பவாவது பாவாடை கட்டினா, ‘தங்கச்சி பாவாடை!’ என்னு மத்த பிள்ளைகள் கேலி செய்யாவ்கா?” அழாதகுறையாக கமலவேணி கூறினாள். ஓல்லியான உருவும், கண்களில் எப்போதும் கலக்கம், நல்ல கறுப்பு என்று அவனை ஒரே பார்வையில் எடுப்போட்டாள் ஆசிரியை.

“இதில் கேலி செய்ய என்ன இருக்கு? பாவாடை-சட்டை, புடவை இதெல்லாம் நம்ப கலாசார ஆடை. மத்தவங்க அவங்க முறைப்படி ஏதேதோ உடுத்திக்கலியா?” புனரா வேலைக்கு வரும்போது புடவையைத் தவிர வேறு எதுவும் அனிந்ததில்லை.

எல்லோர் முகத்திலும் புன்னகை. ஒருத்தரை ஒருத்தர் பார்த்து ஏதோ சமிக்ஞை செய்துகொண்டதைக் கவனிக்கத் தவறவில்லை புனரா.

பிறர் ஏன் அப்படி நடந்துகொள்கிறார்கள் என்று மனோத்துவ ரீதியாக விளக்கத் தொடர்ச்சினாள்: “மத்தவங்க வித்தியாசமா இருந்தா, சில பேருக்கு அதில் ஒரு பயம் — எங்கே நாம்ப செய்யறத்தே குத்தம் கண்டுபிடிச்சுவாக்களோன்னு. நாம்ப அவங்களைச் சொல்லோமோ இல்லியோ, அவங்க முந்திக்கறாவ்க! அவ்வளவுதான்”.

“பொறுமை, இல்ல ஷ்சர்?” முதல் வரிசையிலிருந்த பெண் கேட்டாள்.

“உன் பேர் என்ன?”

“உமா தேவி, ஷ்சர்!” ஷ்சரின் பார்வை தன்மீது பட்டுவிட்ட சந்தேகஷத்துடன் பதிலளித்தாள் அந்த மாணவி. ‘கொஞ்சம் குண்டு, நீண்ட இரட்டைப் பிண்ணல், குறுக்குறுப்பான கண்கள்,’ என்று குறித்துக்கொண்டாள் புனரா.

“பொறுமை, அவநம்பிக்கை, ஏதோ ஒண்ணு. அவங்க பேச்சை எல்லாம் கேட்டு மனச தளர்ந்தா, நமக்குத்தான் நட்டம்!”

இப்போது எல்லோருமே நிமிர்ந்தனர். புனரா “அ ஆ இ ஈ,” என்று ஆரம்பித்தாள்.

அவர்கள் அதை திரும்பச் சொன்னபோது, இனிய கானமாக ஓலித்தது.

“ஷ்சர்!”

புவனா திரும்பினார். எண்ணிக்கையில் சிறுபான்மையாக இருந்ததாலோ, என்னவோ, தமிழ்ப் பெண்கள் பெரும்பான்மையும் வகுப்பில் பேசாமட்டந்தைகளாக இருந்ததை அவள்றிவார். ஏற்கெனவே இளக்காரத்துக்கு ஆளான தாம் ஏதாவது சொல்லப்போக, அது தவறாக இருந்துவைத்து, பிறரது கணிப்பில் மேலும் தாழ்ந்துவிடுவோமோ என்ற பயமே அவர்கள் நாலைக் கட்டிப் போட்டிருந்தது என்பதும் அவனுக்குத் தெரிந்துதான் இருந்தது. இப்போது வலியவந்து ஒரு பெண் பேசுகிறாள் என்றால், அதுவே ஒரு நல்ல அறிகுறி என்று அவனுக்குப் பட்டது.

“என்ன துர்கா?”

அந்தப் பெண் ஏகமனதாக தமிழ்ச் சங்கத் தலைவியாக தேர்ந்தெடுக்கப்பட்டிருந்ததீல், புவனாவிற்கு அவனுடைய பெயர் தெரிந்திருந்தது.

“நான் எங்க போனாலும், நம்ப சங்கத்தில் இருக்கறவங்க எல்லாரும் ‘அக்கா, அக்கா’ன்னு கூப்பிட்டு, சும்மா ஏதாவது கேட்டுக்கிட்டே இருக்காஸ்க, ஷ்சர். என் கிளாசில் இருக்கறவங்க கேளி செய்யறாங்க!”

“நானைக்கு நான் அவங்ககிட்ட சொல்லேன்,” என்று புவனா உறுதி கொடுத்ததும்தான் துர்கா நீங்மதீயுடன் அவ்விடத்தைவிட்டு அகன்றாள்.

புவனாவுக்குப் பரிதாபம் ஏற்பட்டது. ஆனால் துர்காவிடம் அல்ல. அவனைத் தொந்தரவு செய்வதாக அவள் கருதிய பிறர், ‘ஒரு வழியாகத் தயக்கும் ஒரு ஊன்றுகோல் கிடைத்ததே!’ என்ற பூரிப்படைந்திருந்தது அவனுக்குப் புரியும் வயதாகவில்லை, பாவும்!

அவர்களது வேண்டுகோளுக்கிணங்க ஆரம்பிக்கப்பட்டிருந்த தமிழ்ச் சங்கத்தில் நாலைந்து தடவைகள் தமிழ் மொழியைக் கற்றுக்கொள்ள முயன்றுவிட்டு, அதன்பென், நோட்டுப் புத்தகத்தை வெளியில் எடுக்கத் தயக்கம் காட்டி, ‘கிளாசில் நான் முழுவதும் படிக்கிறோமே, ஷ்சர்!’ என்று சாக்குப்போக்கு சொன்னார்கள் அம்மாணவிகள்.

புவனாவுக்குக் கோபம் வரவில்லை. தன்னிடமிருந்து அவர்கள் எதிர்பார்த்ததெல்லாம் தாம் எப்படி பிறர் மதிக்க வாழுவேண்டும் என்ற அடிப்படைக் கல்விதான். தமிழ் மொழியைக் கற்பதால் அது எப்படி இயலும் என்ற நீராசையே அவர்களீடம் மிகுந்திருந்தது.

அதிகம் வற்புறுத்தாமல், “ஒங்களோடு பிரச்னை என்னன்னு ஒவ்வொருத்தரா எழுந்து சொல்லுங்க!” என்று அடுத்த கட்டத்தில் இறங்கினார். “மொதல்லே ஒங்க பேரு..”

“என் பேரு கலைவாணி. நான் ஒரு நாள் பள்ளிக்கூடத்துக்கு என்னோடு கொலுசை எடுத்திட்டு வந்தேன்..,” என்று ஒரு பெண் ஆரம்பிக்கவும், கோபமாக இடையறித்தாள் புவனா. “சம்பந்தமில்லாத சாமான்களை எடுத்திட்டு வரக்கூடாதுன்னு பள்ளி விதிமுறை. தெரியாது?”

“அன்னிக்கு டான்ஸ் கிளாஸ் இருந்திச்சு, ஷ்சர். ஆனா, நான் சொல்லச் சொல்ல கேக்காய, வழக்கம்போல என் பையைச் சேர்தனை செய்யறப்போ, அதைப் பாத்துட்டு, எடுத்திட்டுப் போயிட்டாஸ்க ப்ரிஃபெக்ட்ஸ்!”

“என் பெருட்டு சிவப்புக் கலரீல் இருந்ததால, அதை அழிக்கச் சொன்னார்க்க, ஷ்சர்!” உமர் தேவி. “கறுப்புப் பெருட்டுதான் வைக்கணுமாம். கல்யாணமானவங்கதான் சிவப்புப் பெருட்டு வைக்கலாமா, ஷ்சர்?”

‘வாய்ரடி! என்று தலையை ஆட்டிக்கொண்ட புவனா எதுவும் பதிலளிக்கவில்லை.

சிறு வயதில் ஏற்பட்ட விபத்தால் தான் பிள்ளை பெற முடியாது என்பதால் கல்யாணமே வேண்டாம் என்றிருக்கிறோம். ஆனால், ஒவ்வொரு நாளும் புடலை நிறுத்திற்கேற்ப, சிவப்பு மட்டுமின்றி, பச்சை, நீலம் என்று எல்லா வண்ணங்களையும் பொட்டு வைத்துக்கொள்கிறோம். இதற்கெல்லாம் விதிமுறைகளை வகுப்பார்கள்? அவரவர் விருப்பம் என்று விட்டுவிட வேண்டியதுதான். எல்லாவற்றுக்கும் கண்டித்தால், மரணவ மரணவியர்க்கு பள்ளிக்கூடமே வெறுத்து விடாதா!

“என் நெத்தி பூரவும் விபூசி இட்டிருக்கேன்னு அழிக்கச் சொன்னாக்க, உச்சர்! தீணமும் காலையில குளிச்சதும், விபூசி பூசனும்னு அப்பா சொல்வாரு! சின்ன வயதிலேருந்து பழக்கம்?” விக்னேஸ்வரி.

புவனா மென்மையாகப் புன்னைக்குத்தான். அவனே மீண்டும் சிறுபெண்ணைகி, தன் தாயுடன் பேசுவது போலிருந்தது. நடந்து பல ஆண்டுகள் ஆசிரியிட்டிருந்தும், அந்தச் சம்பவத்தை நினைக்கும்போது இன்றும் வேசாக வலித்தது.

அன்று பொங்கல் பண்டிகை என்று அவள் அதிசயமாக வணையலும், பொட்டும் அணிந்து பள்ளிக்குப் போக, எதுவும் கேளாது, அவள் கண்ணத்தில் அறைந்தாள் தலையை ஆசிரியை. மத்தியானம் அழுதபடியே அவள் வந்ததைப் பார்த்த தாய்தான் என்னமாக அதீர்ந்து போனாள்! அந்த விவகாரத்தை அத்துடன் விடாது, கல்லி இலாகா, தமிழ், ஆங்கில தீனசரீகள் எல்லாவற்றுக்கும் தகவல் கொடுத்தானே! தலையை ஆசிரியை கண்டிக்கப்பட்டு, உடனே வேறு பள்ளிக்கூடத்துக்கு மாற்றப்பட்டாள்.

விரைவிலேயே, “இன்னிக்கு வணை போட்டுக்க, புவனா!” பள்ளிக்குப் போகுமுன் அம்மா சிவப்பு நீரக கண்ணாடி வணையல்கள் நான்கை நீட்ட, பெண் பயந்தாள். திரும்பவும் அடி வாங்கவா!

“போட்டுக்க, சொல்லேன்,” அம்மா மிரட்டினாள்.

அம்மாவின் எதீரில் இப்போது அணிந்து கொண்டுவிட்டு, பள்ளிக்கூடத்தில்கழற்றிவிடலாமா என்று புவனாவின் யோசனை போயிற்று. அவனுடைய மனத்தைப் படித்தவளாக, “யாராவது கழற்றச் சொன்னா, ‘இந்துப் பெண்கள் வணை போட்டுக்கணும்’னு எங்கம்மா சொன்னாக்கன்னு சொல்லு!” என்று சொல்லியும் கொடுத்தாள் தாய்.

அம்மா சொன்னபடிதான் நடந்தது. முன்பே பிரச்னையை எதீர்பார்த்திருந்தால், அதைச் சமாளிக்கத் தெரிந்தது. “எங்கம்மா சொன்னாக்க...,” என்று திரும்பத் திரும்ப அதையே சொன்னாள், ஒவ்வொரு மறையும் எதிராளியின் வலிமை குறைவது புரிய. அவனுக்கே வியப்பு உண்டாகும் விதமாக, புதிய தலையை ஆசிரியை அந்த இடத்துக்கு வந்து, “என்ன தகறாறு இங்கே?” என்று விசரித்து, இரு தரப்பினரது வாசத்தையும் கேட்டு, இறுகிய முகத்துடன், “புவனா வணை போட்டுக்கட்டும், விடு,” என்று தகறாறு செய்த மரணவியிடம் கூறினாள்.

அம்மா ஆவலுடன் வாசலிலேயே காத்திருந்தாள். “என்ன ஆச்சு?”

சிரித்தபடி தனது வெற்றியை விளக்கினாள் மகள்.

மறுநாள், “வணையைக் கழுத்தி வைக்கடு!” என்று தாய் சாதாரணமாகக் கூற, “பின்னே எதுக்கும்மா நேர்த்து அவ்வளவு சண்டை போடச் சொன்னீங்க?” என்று அழுமாட்டாக குறையாகக் கேட்டாள் மகள்.

“நம்ப பக்கம் நியாயம் இருந்தா, நாம்ப எதுக்கும் பயப்பட வேண்டியதில்ல. அதுக்காகப் போராடணும். அது ஒனக்குப் புரியணும்னுதான்!”

தாய் கூறியது அப்போது முழுமையாகப் புரியவில்லை என்னும், புவனா தைரியமாக உணர்ந்தாள். தான் தவறு செய்யாதிருக்கும்வரை பிறகுக்கு எதற்காக அஞ்சவது என்ற அறிவு வந்தது. தலை நீயிர்ந்து நடந்தாள். அஞ்சி, அவமானம் செய்யப் பார்த்தவர்களை அலட்சியம் செய்தாள். தனிமையிலேயே வாழ்வைக் கழிக்க நேர்ந்தவருக்கு அந்த படிப்பினை மிகவும் உபயோகமாக இருந்தது.

இப்போது, தாயிடம் கற்ற பாடங்களை பிறகுக்குப் போதிக்கும் வாய்ப்பு வந்திருக்கிறது!

“நான் முதல் நாளே சொன்னமாதீரே, நம்பனை மத்தவங்ககிட்டேயிருந்து ரொம்ப வித்தியாசப் படுத்திக்கீட்டார், அவங்களுக்குப் பயம் வந்துடும். நம்பனை மிரட்டுவார்க்க. கூடியவரைக்கும், பள்ளி விதிமுறைகளை மீறாம் நடந்துக்கூங்க. கறுப்புப் பொட்டு வைக்கலாம். விபூதீயும் ஓகே. நான் பெரிய ஷ்சர்க்கிட்ட கேட்டுட்டேன். ஆனா, ஒள்வையார்மாதீரே வேண்டாமே.”

இந்த ஒள்வையார் ஜோக்கிற்கு எல்லாப் பெண்களும் சிரித்தார்கள்.

ஒரு மெல்லிய குரல் பின்னாலிருந்து தயங்கித் தயங்கி வந்தது: “நாங்க மஞ்சள் பூசிக்கீட்டு, பயங்கரமா இருக்கோமாம்”. அந்தத் தமிழ்ச் சஸ்கத்தீர்கு ‘குறைகளை வெளிப்படுத்தும் இடம்’ என்று பெயர் வைத்திருந்தால் பொருத்தமாக இருந்திருக்கும். “என் பேர் காமாட்சி, ஷ்சர்?” என்று அந்தப் பெண் சேர்த்துக் கொண்டாள்.

“நமக்குத் தெரியும், மஞ்சள் பூசினா, முகத்தில் முடி வளராது, பரு வராதுன்னு. இதைப் பாக்கறவங்ககிட்டே எல்லாம் சொல்லிட்டுத் தீரியமுடியுமா? சாயங்காலம் முகத்தைக் கழுவறபோது மஞ்சள் பூசிக்கலாமே! காலையில் ஸ்கலுக்கு வரப்போ எதுக்கு?” என்றாள் புவனா, ரைச்சியமாக.

இன்னொரு குறை வெளிவந்தது: “கிளாசில மத்த பொண்ணுங்கல்லாம் எங்களைப் பக்கத்தில் ஒக்கார விடமாட்டேங்கறாங்க, ஷ்சர்!”

ஆத்தீரம் எழுந்தது புவனா ஷ்சருக்கு. “ஏனாம்?”

“எங்க தலையில் பேன் இருக்குமாம். எங்க முடி நாறுதாம்!”

புவனா பெருமுச்ச விட்டாள். “நானே ஒங்ககிட்ட இதைப்பத்தி சொல்லணும்னு இருந்தேன். தலைக்கு கட்டலை எண்ணை பூசினா, பழக்கம் இல்லாதவங்களுக்கு நாத்தமாத் தேரணும். அது வேணாம், வேற ஏதாவது வாசனைத் தைலம் வெசுக்கக்கலாம்னு ஷ்சர் சொன்னாங்கன்னு அம்மகிட்ட சொல்லுங்க, என்ன?” என்றாள் பக்குவமாக. மாணவிகளுக்கு மட்டுமின்றி, அவர்களது தாய்மார்களுக்கும் தான் வழிகாட்டியாக விளங்குகிறோம் என்று அவள் பூந்து வைத்திருந்தாள். “பேன் இருந்தா, அதுக்கு முருந்து இருக்கு. இல்லே, தலைகாணிமேல் துளசியைப் போட்டுக்கீட்டு படுக்கலாம். நாம்ப சுத்தமா, புத்திசாலியா இருந்தா, தானே எல்லாரும் கிட்ட வரமாட்டாங்களா?”

அவர்களது இளம் முகத்தில் நம்பிக்கை ரேகை.

“வெளீர் நீறத்தில் உடை போட்டுக்கூங்க. மத்தவங்கமாதீரே ஒங்க நடையுடை பாவனையும் இருந்தா, தானே அவங்க ஒங்களை ஃப்பெரன்டா ஏத்துப்பாங்க!”

அதற்குத்த வாரம், ஷ்சருக்கு ஆச்சரியம் காத்திருந்தது. நான்கு பெண்கள் முடியைக் கட்டையாக வெட்டிக் கொண்டிருந்தனர்!

“என்ன, புது ஃபேஷன்!” என்று புன்சீரிப்புடன் புவனா கேட்க, “ரொம்ப வேர்த்துக் கொட்டுது!” என்று இல்லாத வியர்வையைத் துடைப்பதுபோல் பாவனை காட்டினாள் உமா தேவி. தான் ஶவப்புப் பொட்டு இட்டுக் கொண்டதால் பிரச்னை எழுந்தது என்ற பெண்.

“அம்மா முந்தியெல்லாம் முடி வெட்டிக்கக் கூடாதும்பாஸ்க. இப்ப, சேசரே சொன்னாஸ்கம்மா, ‘மத்தவங்கமாதீரி நாம்பனும் இருந்தாத்தான் அவங்க நம்பனை ஃப்ரெண்டா ஏத்துப்பாஸ்க’ன்னு அப்படின்னு சொன்னதும், ‘சரீ’ன்னுட்டாஸ்க!’ சங்கத் தலைவி துர்கா உண்மையைக் கூறினாள்.

பிறகுடன் இணைந்து வாழ, நமது தனித்தன்மையை இழுக்க வேண்டியதன் அவசியம் என்ன? துர்கா ஆத்திரப்பட்டாள். ஆனால் எதுவும் பேசவில்லை.

அடுத்து அவர்கள் ஏற்பாடு செய்யவிருந்த கலைவிழாவில் பிற இன மரணவிகளும் பஸ்கேற்று, மிக ஒற்றுமையாக எல்லாரும் இயங்குவதைக் கண்டு, தான் சொல்லிக்கொடுத்து வீண்போகவில்லை என்று பூரிப்படைந்தாள் புவனா.

“இந்தப் பாட்டுக்கா ஆடப் போரீஸ்க?” ஒத்திகை பார்த்துக் கொண்டிருந்த ஒரு குழுவிடம் அதிருப்தியை வெளிப்படுத்தினாள் புவனா.

சினிமாப் பாட்டு என்றாலும், சற்று விரசம் இல்லாமல் இருக்கக்கூடாதா!

“எங்களுக்கு இதுதான் தெரியும்,” துடுக்காகப் பேசினாள் மாலா. “ஷ்சர் வேணாம்னா, நான் ஆடலே!”

புவனாவிற்கு ஆழ்ந்த வருத்தம் உண்டாயிற்று. “அதில்லம்மா. ஒங்க டான்ஸ் ஏன் இவ்வளவு ஆபங்கமா இருக்குன்னு யாராவது கேட்டா, நான் என்ன பதில் சொல்லறது?”

“வாஸ்கடி.” சினிமா கதாநாயகன் பரணீயில் மாலா கையை வீச, அவனைப் பின்தொடர்ந்து போனார்கள் ஜந்து பெண்களும்.

அவர்களையே பார்த்தபடி வாய்டைத்துப்போய் நின்றாள் புவனா. தன்னை இவர்களுள் ஒருத்தியாகப் பாவித்துத்தானே இவர்களுக்கு வழிகாட்டுகிறோம்! சிலருக்கு ஏன் தன்மேல் இவ்வளவு காட்டம்? ஒருவேளை, எல்லாரீடமுமே இப்படித்தான் நடந்துகொள்ளத் தெரியுமோ இவர்களுக்கு?

அவள் நீண்ட காலம் குழுமப் வேண்டி இருக்கவில்லை. ஓரீரு வருடங்களில் உத்தியோக மாற்றல் கிடைக்க, புவனாவுக்கும், அந்தப் பள்ளிக்கும் தொடர்பு அற்றுப்போயிற்று. என்றாவது அந்தக் கழிப்பு பெண்களீன் நினைவு வரும். இப்போது எல்லாரும் தன்னைப்போல் படிப்பு முடிந்து, வேலை பார்ப்பார்கள். ஒருவேளை, தன்னைப்போல் இல்லாது, கல்யாணமாகி வீட்டில் இருக்கிறார்களோ, என்னவே என்றெல்லாம் அவர்களைச் சுற்றி எண்ணத்தை ஓட்டுவாள்.

சிலர் மரியாதை இல்லாது பேசினார்கள். அது தன் குறையால் அல்ல. அவர்களுடைய தாழ்மை மனப்பான்மையே அப்படி பார்ப்போரிடமேல்லாம் சண்டை போடத் தூண்டுகிறது என்பது புரிந்திருந்ததால், அவர்களீடம் விரோதம் பாராட்டத் தேவன்றவில்லை.

அந்தக் கொலுசுப் பெண் — அவள் பெயர் என்ன? சாமர்த்தியமான பெண். தீணமும் வர்து வந்து, தன்னிடம் ஏதாவது கற்றுப்போவானே! மிகவும் மரியாதையாக நடந்துகொள்வாள். அவள் புத்திசாலி, சேசருடைய அபிமானத்திற்கு ஆளானவள் என்றே மற்ற பெண்களுக்கு அவனை அவ்வளவாகப் பிடிக்காது.

அவளுக்கு விடை அளிப்பதற்கென்றேபோல் நாளிதழில் அந்த புகைப்படம் வெளியாகி இருந்தது. குறிப்பிடத்தக்க அரசியல்வாதியாகி விட்டாளா இவள்! குட்டையும், பரட்டையுமான முடி. பாற் நெற்றி. பக்கத்திலேயே அவளுடைய தேர்தல் வெற்றியைப் பாராட்டும் வகையில் அவள் வாயில் கேக்கை ஊட்டும் கணவர்.

‘எனக்குத் தழிழ் மெருஷையும், நமது கலாசாரமும் மிகவும் பிடிக்கும்,’ என்று பேட்டியில் அவள் சொல்லி

இருந்தது புவனா ஷ்சருக்கு மிகக மகிழ்ச்சியாக இருந்தது. தனது மாணவி! இன்று நாடே பாராட்டும் வண்ணம் பெயரும், புகழுமாக இருக்கிறான்!

எதோ உந்துதலின்பேரில், உடனே அந்தக் கட்சியை அழைத்தாள், தொலைபேசியில். “நான் உமாவோட ஷ்சர். புவனா ஷ்சருன்னு சொன்னா, அவனுக்கு.. ம்.. அவங்க புரிஞ்சப்பாங்க”.

“யாரோ புவனாவாம். ஓங்க ஷ்சர்னு சொல்றாங்க! ஓங்ககூடப் பேசணுமாம்மா!”

“இப்ப நேரமில்லன்னு சொல்லு. அப்பாயின்ட்மெண்ட் இல்லாம நான் யானையும் பாக்கறது கிடையாதுன்னு சொல்லத் தெரியாதா ஒனக்கு?” என்று உதவியாளனிடம் ஏந்து விழுந்ததும், கூடவே, “யாராவது கொஞ்சம் வசதியா, செல்வாக்கோட இருந்தா, வந்துடுவாங்களே, சொந்தம் கொண்டாடுக்கிட்டு!” என்று சொன்னதும் தன் காதில் விழுவெனவே அவ்வளவு உரக்கச் சொல்லப்பட்டிருக்க வேண்டும் என்று புவனாவிற்கு நன்றாகவே புரிந்தது.

என்றோ எழுந்த வினாவிற்கு அன்று விடை கிடைத்தது. பிறரை மதிக்கத் தெரியாது, தம்மைப்பற்றியே சிந்தித்துக் கொண்டிருப்பவர்களுக்கு மரியாதை கிட்டுவதீல்லை. அதை வன்முறையால், பதவியால் பெறுத் துடுக்கிறார்கள்!

நடுங்கும் கரத்தால் ஃபோனைக் கீழே வைத்தாள். மனம் குழுறியது. ‘நான் பெறாத குழந்தைகளாக அவர்களைக் கருதி இருக்கலாம். ஆனால், அவர்களைப் பொறுத்தவரை, நான் ஒரு கருவி. அவ்வளவுதான். அதோ, அந்த ஏணிமாதிரி. மேலே ஏற்றிவிட்டதுடன் என் கடமையும் தீர்ந்தது’.

ஏழாற்றமும், அவமானமும் ஓருங்கே எழுந்து, கண்ணீராக மாறின. இனிமேல் எந்த மாணவ மாணவியரிடமும் பற்று கொள்ளாது, அவர்கள் எக்கேடு கெட்டால் என்னவென்று, புத்தகங்களிலுள்ள பாடங்களை மட்டுமே கற்றுக் கொடுக்க வேண்டும்.

வாசலிலிருந்து ஓலித்த குரல் அவனுடைய சிந்தனையைக் கலைத்தது: “அம்மா! இன்னிக்குப் புல் வெட்டலாங்களா?”

“வெட்டுப்பா,” என்று பதில்குரல் கொடுத்த புவனாவிற்கு சட்டென ஞாபகம் வந்தது. வழக்கமாகப் புல் வெட்டும் பெருமாள் பேரான மாதும் வந்திருந்தபோது, அவனுடைய நான்கு வயது மகளைப் பாலர் பள்ளிக்கு அனுப்ப தான் பொறுப்பேற்றுக் கொள்ளுவதாகச் சொன்னோமே!

அவசரமாகத் தனது ‘செக்’ புத்தகத்தை வெளியே எடுத்து, அந்தக் குழந்தைக்கு ஓராண்டுக்கான சம்பளப் பண்தைப் பூர்த்தி செய்யும்போதே சொல்லவொநாகத தீருப்பீ எழுந்தது அவனுக்குள். இன்னொரு தமிழ்க் குழந்தையின் நலனுக்கு வழிவகுத்தாயிற்று!

‘ஏணிகள் வளைவதீல்லை,’ என்று எதோ தேரன்ற, புன்சீரிப்பு எழுந்தது.

(2004 பாரதீசாசன் இயக்கத்தின் சிறுகதைப் பேராட்டியில் முதல் பரிசு பெற்ற கதை)

Free Tamil Ebooks — எங்களைப் பற்றி

மின்புத்தகங்களைப் படிக்க உதவும் கருவிகள்:

மின்புத்தகங்களைப் படிப்பதற்கென்றே கையிலேயே வைத்துக் கொள்ளக்கூடிய பல கருவிகள் தற்போது சந்தையில் வந்துவிட்டன. *Kindle, Nook, Android Tablets* போன்றவை இவற்றில் பெரும்பங்கு வகிக்கின்றன. இத்தகைய கருவிகளின் மதிப்பு தற்போது 4000 முதல் 6000 ரூபாய் வரை குறைந்துள்ளன. எனவே பெரும்பான்மையான மக்கள் தற்போது இதனை வங்கி வருகின்றனர்.

ஆங்கிலத்தீவுள்ள மின்புத்தகங்கள்:

ஆங்கிலத்தீல் லட்சக்கணக்கான மின்புத்தகங்கள் தற்போது கிடைக்கப் பெறுகின்றன. அவை *PDF, EPUB, MOBI, AZW3*. போன்ற வடிவங்களில் இருப்பதால், அவற்றை மேற்கூறிய கருவிகளைக் கொண்டு நாம் படித்துவிடலாம்.

தமிழ்லுள்ள மின்புத்தகங்கள்:

தமிழில் சமீபத்திய புத்தகங்களைப்படிக்க நமக்கு மின்புத்தகங்களாக கிடைக்கப்பெறுவதில்லை. *ProjectMadurai.com* எனும் குழு தமிழில் மின்புத்தகங்களை வெளியிடுவதற்கான ஒர் உண்ணத் சேவையில் ஈடுபட்டுள்ளது. இந்தக் குழு இதுவரை வழங்கியுள்ள தமிழ் மின்புத்தகங்கள் அனைத்தும் *PublicDomain*-ல் உள்ளன. ஆனால் இவை மிகவும் பழைய புத்தகங்கள்.

சமீபத்திய புத்தகங்கள் ஏதும் இல்லை கிடைக்கப்பெறுவதில்லை.

எனவே ஒரு தமிழ் வாசகர் மேற்கூறிய “மின்புத்தகங்களைப் படிக்க உதவும் கருவிகளை” வாங்கும்போது, அவரால் எந்த ஒரு தமிழ் புத்தகத்தையும் இலவசமாகப் பெற முடியாது.

சமீபத்திய புத்தகங்களை தமிழில் பெறுவது எப்படி?

சமீபகாலமாக பல்வேறு எழுத்தாளர்களும், பதிவர்களும், சமீபத்திய நிகழ்வுகளைப் பற்றிய விவரங்களைத் தமிழில் எழுதத் தொடர்க்கீட்டுள்ளனர். அவை இலக்கியம், வினையாட்டு, கலங்காரம், உணவு, சினிமா, அரசியல், புகைப்படக்களை, வணிகம் மற்றும் தகவல் தொழில்நுட்பம் போன்ற பல்வேறு தலைப்புகளின் கீழ் அமைகின்றன.

நாம் அவற்றையெல்லாம் ஒன்றாகச் சேர்த்து தமிழ் மின்புத்தகங்களை உருவாக்க உள்ளேர்க்க.

அவ்வாறு உருவாக்கப்பட்ட மின்புத்தகங்கள் *Creative Commons* எனும் உரிமத்தின் கீழ் வெளியிடப்படும். இவ்வாறு வெளியிடுவதன் மூலம் அந்தப் புத்தகத்தை எழுதிய மூல ஆசிரியருக்கான உரிமைகள் சட்டரீதியாகப் பாதுகாக்கப்படுகின்றன. அதே நேரத்தில் அந்த மின்புத்தகங்களை யார் வேண்டுமானாலும், யாருக்கு வேண்டுமானாலும், இலவசமாக வழங்கலாம்.

எனவே தமிழ் படிக்கும் வாசகர்கள் ஆயிரக்கணக்கீல் சமீபத்திய தமிழ் மின்புத்தகங்களை இலவசமாகவே பெற்றுக் கொள்ள முடியும்.

தமிழ்லிருக்கும் எந்த வலைப்பதிவிலிருந்து வேண்டுமானாலும் பதிவுகளை எடுக்கலாமா?

சூடாது.

ஒவ்வொரு வலைப்பதிவும் அதற்கென்றே ஒருசில அனுமதிகளைப் பெற்றிருக்கும். ஒரு வலைப்பதிவின் ஆசிரியர் அவரது பதிப்புகளை “யார் வேண்டுமானாலும் பயன்படுத்தலாம்” என்று குறிப்பிட்டிருந்தால் மட்டுமே அதனை நாம் பயன்படுத்த முடியும்.

அதாவது “Creative Commons” எனும் உரிமத்தின் கீழ் வரும் பதிப்புகளை மட்டுமே நாம் பயன்படுத்த முடியும்.

அப்படி இல்லாமல் “All Rights Reserved” எனும் உரிமத்தின் கீழ் இருக்கும் பதிப்புகளை நம்மால் பயன்படுத்த முடியாது.

வேண்டுமானால் “All Rights Reserved” என்று விளங்கும் வலைப்பதிவுகளைக் கொண்டிருக்கும் ஆசிரியருக்கு அவரது பதிப்புகளை “Creative Commons” உரிமத்தின் கீழ் வெளியிடக்கோரி நாம் நமது வேண்டுகோளைத் தெரிவிக்கலாம். மேலும் அவரது படைப்புகள் அனைத்தும் அவருடைய பெயரின் கீழே தான் வெளியிடப்படும் எனும் உறுதியையும் நாம் அளிக்க வேண்டும்.

பொதுவாக புதுப்புது பதிவுகளை உருவாக்குவோருக்கு அவர்களது பதிவுகள் நிறைய வாசகர்களைச் சென்றுடைய வேண்டும் என்ற எண்ணம் இருக்கும். நாம் அவர்களது படைப்புகளை எடுத்து இலவச மின்புத்தகங்களாக வழங்குவதற்கு நமக்கு அவர்கள் அனுமதியளித்தால், உண்மையாகவே அவர்களது படைப்புகள் பெரும்பான்மையான மக்களைச் சென்றுடையும். வாசகர்களுக்கும் நிறைய புத்தகங்கள் படிப்பதற்குக் கிடைக்கும்

வாசகர்கள் ஆசிரியர்களீன் வலைப்பதிவு முகவரிகளில் கூட அவர்களுடைய படைப்புகளை தேடிக் கண்டுபிடித்து படிக்கலாம். ஆனால் நாங்கள் வாசகர்களீன் சிரமத்தைக் குறைக்கும் வண்ணம் ஆசிரியர்களீன் சிதறிய வலைப்பதிவுகளை ஒன்றாக இணைத்து ஒரு முழு மின்புத்தகங்களாக உருவாக்கும் வேலையைச் செய்கிறோம். மேலும் அவ்வாறு உருவாக்கப்பட்ட புத்தகங்களை “மின்புத்தகங்களைப் படிக்க உதவும் கருவிகள்”-க்கு ஏற்ற வண்ணம் வடிவமைக்கும் வேலையையும் செய்கிறோம்.

FreeTamilEbooks.com

இந்த வலைதளத்தில்தான் பின்வரும் வடிவமைப்பில் மின்புத்தகங்கள் காணப்படும்.

PDF for desktop, PDF for 6" devices, EPUB, AZW3, ODT

இந்த வலைதளத்திலிருந்து யார் வேண்டுமானாலும் மின்புத்தகங்களை இலவசமாகப் பதிவிறக்கம்(download) செய்து கொள்ளலாம்.

அவ்வாறு பதிவிறக்கம்(download) செய்யப்பட்ட புத்தகங்களை யாருக்கு வேண்டுமானாலும் இலவசமாக வழங்கலாம்.

இதில் நீங்கள் பங்களிக்க விரும்புகிறீர்களா?

நீங்கள் செய்யவேண்டியதெல்லாம் தமிழில் எழுதப்பட்டிருக்கும் வலைப்பதிவுகளீலிருந்து பதிவுகளை எடுத்து, அவற்றை LibreOffice/MS Office போன்ற wordprocessor-ல் போட்டு ஓர் எளிய மின்புத்தகமாக மாற்றி எங்களுக்கு அனுப்பவும்.

அவ்வளவுதான்!

மேலும் சில பக்களீப்புகள் பின்வருமாறு:

1. ஒருசில பதிவர்கள்/ஸமூத்தாளர்களுக்கு அவர்களது படைப்புகளை “Creative Commons” உரிமத்தின்கீழ் வெளியிடக்கோரி மின்னஞ்சல் அனுப்புதல்
2. தன்னார்வலர்களால் அனுப்பப்பட்ட மின்புத்தகங்களை உரிமைகளையும் தரத்தையும் பரிசோதித்தல்
3. சேரதனைகள் முடிந்து அனுமதி வழங்கப்பட்ட தரமான மின்புத்தகங்களை நமது வலைதளத்தில் பதிவேற்றம் செய்தல்

விருப்பமுள்ளவர்கள் freetamilebooksteam@gmail.com எனும் முகவரிக்கு மின்னஞ்சல் அனுப்பவும்.

இந்தத் திட்டத்தின் மூலம் பணம் சம்பாதிப்பவர்கள் யார்?

யாருமில்லை.

இந்த வலைத்தளம் முழுக்க முழுக்க தன்னார்வலர்களால் செயல்படுகின்ற ஒரு வலைத்தளம் ஆகும். இதன் ஒரே நோக்கம் என்னவெனில் தமிழில் நிறைய மின்புத்தகங்களை உருவாக்குவதும், அவற்றை இலவசமாக பயனர்களுக்கு வழங்குவதுமே ஆகும்.

மேலும் இவ்வாறு உருவாக்கப்பட்ட மின்புத்தகங்கள், *ebook reader* ஏற்றுக்கொள்ளும் வடிவமைப்பில் அமையும்.

இத்திட்டத்தால் பதிப்புகளை எழுதிக்கொடுக்கும் ஆசிரியர்/பதிவருக்கு என்ன வாய்ம்?

ஆசிரியர்/பதிவர்கள் இத்திட்டத்தின் மூலம் எந்தவிதமான தொகையும் பெறப்போவதில்லை. ஏனெனில், அவர்கள் புதிதாக இதற்கென்று எந்தனாலும் பதிவையும் எழுதித்தாப்போவதில்லை.

ஏற்கனவே அவர்கள் எழுதி வெளியிட்டிருக்கும் பதிவுகளை எடுத்துத்தான் நாம் மின்புத்தகமாக வெளியிடப்போகிறோம்.

அதாவது அவரவர்களை வலைதளத்தில் இந்தப் பதிவுகள் அனைத்தும் இலவசமாகவே கிடைக்கப்பெற்றாலும், அவற்றையெல்லாம் ஒன்றாகத் தொகுத்து *ebook reader* போன்ற கருவிகளில் படிக்கும் விதத்தில் மாற்றித் தரும் வேலையை இந்தத் திட்டம் செய்கிறது.

தற்போது மக்கள் பெரிய அளவில் *tablets* மற்றும் *ebook readers* போன்ற கருவிகளை நாடிச் செல்வதால் அவர்களை நெருங்குவதற்கு இது ஒரு நல்ல வாய்ப்பாக அமையும்.

நகல் எடுப்பதை அனுமதிக்கும் வலைதளங்கள் ஏதேனும் தமிழில் உள்ளதா?

உள்ளது.

பின்வரும் தமிழில் உள்ள வலைதளங்கள் நகல் எடுப்பதினை அனுமதிக்கின்றன.

1. www.vinavu.com

2. www.badriseshadri.in

3. <http://maattru.com>

4. kaniyam.com

5. blog.ravidreams.net

எவ்வாறு ஒர் எழுத்தாளரிடம் *Creative Commons* உரிமத்தின் கீழ் அவரது படைப்புகளை

வெளியிடுமாறு கூறுவது?

இதற்கு மின்வருமாறு ஒரு மின்னஞ்சலை அனுப்ப வேண்டும்.

<துவக்கம்>

உங்களது வலைத்தளம் அருமை [வலைதளத்தின் பெயர்].

தற்போது படிப்பதற்கு உபயோகப்படும் கருவிகளாக Mobiles மற்றும் பல்வேறு கையிருப்புக் கருவிகளீன் என்னிக்கை அசிகரித்து வந்துள்ளது.

இந்திலையில் நாங்கள் <http://www.FreeTamilEbooks.com> எனும் வலைதளத்தில், பல்வேறு தமிழ் மின்புத்தகங்களை வெவ்வேறு துறைகளீன் கீழ் சேகரிப்பதற்கான ஒரு புதிய தீட்டத்தில் ஈடுபட்டுள்ளோம்.

இங்கு சேகரிக்கப்படும் மின்புத்தகங்கள் பல்வேறு கணினிக் கருவிகளான Desktop,ebook readers like kindle, nook, mobiles, tablets with android, iOS போன்றவற்றில் படிக்கும் வண்ணம் அமையும்.

அதாவது இத்தகைய கருவிகள் support செய்யும் odt, pdf, epub, azw போன்ற வடிவமைப்பில் புத்தகங்கள் அமையும்.

இதற்காக நாங்கள் உங்களது வலைதளத்திலிருந்து பதிவுகளை பெற விரும்புகிறோம். இதன் மூலம் உங்களது பதிவுகள் உலகளவில் இருக்கும் வாசகர்களீன் கருவிகளை நேரடியாகச் சென்றடையும்.

எனவே உங்களது வலைதளத்திலிருந்து பதிவுகளை பிரதியெடுப்பதற்கும் அவற்றை மின்புத்தகங்களாக மாற்றுவதற்கும் உங்களது அனுமதியை வேண்டுகிறோம்.

இவ்வாறு உருவாக்கப்பட்ட மின்புத்தகங்களீல் கண்டிப்பாக ஆசிரியராக உங்களீன் பெயரும் மற்றும் உங்களது வலைதள முகவரியும் இடம்பெறும். மேலும் இவை “Creative Commons” உரையில் கீழ் மட்டும்தான் வெளியிடப்படும் எனும் உறுதியையும் அளிக்கிறோம்.

<http://creativecommons.org/licenses/>

நீங்கள் எங்களை மின்வரும் முகவரிகளீல் தொடர்பு கொள்ளலாம்.

e-mail : freetamilebooksteam@gmail.com

FB : <https://www.facebook.com/FreeTamilEbooks>

G +: <https://plus.google.com/communities/108817760492177970948>

நன்றி.

ഉൾക്കൻ പത്തെപ്പുകളെ ബൈഡിലഗമേ

ഉൾക്കൻ പത്തെപ്പുകളെ ബൈഡിലഗമേ

ഉൾക്കൻ പത്തെപ്പുകളെ മിൻസ്റ്റരുവാക ബൈഡിലഗമും.

1. എൻകൻ തിട്ടെച്ച പർബ് — <http://freetamilebooks.com/about-the-project/>

തമിഴില് കാറണ്ണഗൾ — http://www.youtube.com/watch?v=Mu_OVA4qY8I

2. പത്തെപ്പുകളെ ധനവരുമ് പകിഗ്രുമ് ഉർമൈ തനുമ് കീരിയേട്ടിവ് കാമൺസ് ഉർമുമ് പർബ് —

<http://www.wired.co.uk/news/archive/2011-12/13/creative-commons-101>

<https://learn.canvas.net/courses/4/wiki/creative-commons-licenses>

ഉൾക്കൻ വിറുപ്പഗണ കീരിയേട്ടിവ് കാമൺസ് ഉർമത്തെ ഇൻകോ തേര്ന്തെടുക്കലാമും.

<http://creativecommons.org/choose/>

3.

മേര്കന്നംവെര്റ്റൈ പാര്ത്ത / പഴത്ത പിൻ, ഉൾക്കൻ പത്തെപ്പുകളെ മിൻസ്റ്റരുവാക മാറ്റ്റ
പിൻവരുമ് തകബല്കളെ എൻക്രൂക്കു അനുപ്പവും.

1. നൂലിൻ ബെയർ
2. നൂല് അർമുക ഉണ്ണര
3. നൂല് ആചീരിയർ അർമുക ഉണ്ണര
4. ഉൾക്കൻ വിറുപ്പഗണ കീരിയേട്ടിവ് കാമൺസ് ഉർമു
5. നൂല് — text / html / LibreOffice odt/ MS office doc വഴിവൻകൾില്. അല്ലതു വല്ലപ്പൽവു / ഇണ്ണയ താസ്കൾില് ഉണ്ണണ കട്ടുരൈകൾില് തൊടുപ്പുകൾ (url)

ഇവற്റൈ freetamilebooksteam@gmail.com കു മിൻസ്റ്റരുകൾ അനുപ്പവും.

ഹിരേവില് മിൻസ്റ്റരും ഉറുവാകക്കീ ബൈഡിലുവോഗും.

നീസ്കനുമ് മിൻസ്റ്റരും ഉറുവാകക്കീ ഉത്വലഗമും.

മിൻസ്റ്റരും എപ്പഴി ഉറുവാകക്കീരോഗും? —

தமிழில் காலணாளி — <https://www.youtube.com/watch?v=bXNBwGUDhRs>

இதன் உரை வடிவம் ஆக்கிலத்தில் — <http://bit.ly/create-ebook>

எர்கள் மின்னாஞ்சல் குழுவில் இணைந்து உடவுகள்.

<https://groups.google.com/forum/#!forum/freetamilebooks>

நன்றி !